# Nie za krótkie wprowadzenie do systemu $\LaTeX 2_{\varepsilon}$

Albo  $\LaTeX 2\varepsilon w 150 minut$ 

 ${\bf Tobias\ Oetiker}$  Hubert Partl, Irene Hyna i Elisabeth Schlegl

Przekład polski:

Tomasz Przechlewski i Ryszard Kubiak ${\bf Janusz~Gołdasz}$  Marcin Serwin

Wersja $6.4\mathrm{PL}1$ z13maja2022

Copyright ©1995-2021 Tobias Oetiker and Contributors.

Copyright ©1999, 2007, 2022 for the Polish translation and extension Tomasz Przechlewski, Ryszard Kubiak, Janusz Gołdasz and Marcin Serwin.

All rights reserved.

This document is free; you can redistribute it and/or modify it under the terms of the GNU General Public License as published by the Free Software Foundation; either version 2 of the License, or (at your option) any later version.

This document is distributed in the hope that it will be useful, but without any warranty; without even the implied warranty of merchantability or fitness for a particular purpose. See the GNU General Public License for more details.

You should have received a copy of the GNU General Public License along with this document; if not, write to the Free Software Foundation, Inc., 51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301, USA.

Copyright ©1995–2021 Tobias Oetiker oraz współautorzy.

Copyright ©1998, 2007, 2022 polskiego tłumaczenia i opracowania Tomasz Przechlewski, Ryszard Kubiak, Janusz Gołdasz oraz Marcin Serwin.

Wszystkie prawa zastrzeżone.

Niniejszy dokument jest wolno dostępny; można go rozpowszechniać i/lub zmieniać na warunkach Powszechnej Licencji Publicznej GNU, wydanej przez Fundację Wolnego Oprogramowania - według wersji 2-giej tej Licencji lub (wedle własnego uznania) którejś z późniejszych wersji.

Niniejszy dokument jest rozpowszechniany w nadziei, że będzie użyteczny, jednakże bez jakiejkolwiek gwarancji, nawet domyślnej gwarancji przydatności handlowej albo przydatności do określonych zastosowań. Więcej szczegółów znajdziesz w Powszechnej Licencji Publicznej GNU.

Do dokumentu powinna być dołączona kopia Powszechnej Licencji Publicznej GNU (GNU General Public License); jeśli jej nie ma, to napisz do: Free Software Foundation, Inc., 51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301, USA.

# Podziękowania

Większość materiału w niniejszej książce pochodzi z austriackiego wprowadzenia do LATEXa 2.09, napisanego w języku niemieckim przez:

Osoby zainteresowane wersją niemiecką, mogą znaleźć wersję zaktualizowaną do do IATEX  $2_{\mathcal{E}}$ , opracowaną przez Jörga Knappena pod adresem CTAN://info/lshort/german.

iv Podziękowania

Niżej wymienione osoby pomogły swoimi poprawkami, sugestiami i materiałami w ulepszaniu niniejszego dokumentu. Przyczyniły się one bardzo do nadania niniejszej książce jej obecnego kształtu. Chciałbym im za to serdecznie podziękować. Za wszelkie błędy, które znajdziesz w tekście, ponoszę oczywiście odpowiedzialność wyłącznie ja sam. Wszystkie natomiast słowa zapisane bez błędu są w książce wyłączną zasługą którejś osoby z poniższej listy.

Jeśli chcesz przyczynić się do rozwoju niniejszej książki możesz znaleźć cały kod źródłowy pod adresem https://github.com/oetiker/lshort<sup>1</sup>. Twoje pull requesty beda mile widziane.

Eric Abrahamsen, Lenimar Nunes de Andrade, Eilinger August, Rosemary Bailey, Barbara Beeton, Marc Bevand, Connor Blakey, Salvatore Bonaccorso, Pietro Braione, Friedemann Brauer, Markus Brühwiler, Jan Busa, David Carlisle, Neil Carter, Carl Cerecke, Mike Chapman, Pierre Chardaire, Xingyou Chen, Christopher Chin, Diego Clavadetscher, Wim van Dam, Benjamin Deschwanden Jan Dittberner, Michael John Downes, Matthias Dreier, David Dureisseix, Hans Ehrbar, Elliot, Rockrush Engch, William Faulk, Robin Fairbairns, Johan Falk, Jörg Fischer, Frank Fischli, Daniel Flipo, Frank, Mic Milic Frederickx, David Frey, Erik Frisk, Hans Fugal, Robert Funnell, Greg Gamble, Andy Goth, Cyril Goutte, Kasper B. Graversen, Arlo Griffiths, Alexandre Guimond, Neil Hammond, Christoph Hamburger, Rasmus Borup Hansen, Joseph Hilferty, Daniel Hirsbrunner, Martien Hulsen, Björn Hvittfeldt, Morten Høgholm, Werner Icking, Eric Jacoboni, Jakob, Alan Jeffrey, Martin Jenkins, Byron Jones, David Jones, Johannes-Maria Kaltenbach, Nils Kanning, Andrzej Kawalec, Christian Kern, Alain Kessi, Axel Kielhorn, Sander de Kievit, Kjetil Kjernsmo, Tobias Klauser, Jörg Knappen, Michael Koundouros, Matt Kraai, Tobias Krewer, Flori Lambrechts, Mike Lee, Maik Lehradt, Rémi Letot, Axel Liljencrantz, Jasper Loy, Johan Lundberg, Martin Maechler, Alexander Mai, Claus Malten, Kevin Van Maren, Pablo Markin, I. J. Vera Marún, Hendrik Maryns, Chris McCormack, Aleksandar S. Milosevic, Henrik Mitsch, Stefan M. Moser, Armin Müller, Philipp Nagele, Richard Nagy, Manuel Oetiker, Urs Oswald, Hubert Partl, Marcelo Pasin, Martin Pfister, Lan Thuy Pham, Breno Pietracci, Demerson Andre Polli, Maksym Polyakov, Nikos Pothitos, John Refling, Mike Ressler, Brian Ripley, Kurt Rosenfeld, Bernd Rosenlecher, Chris Rowley, Young U. Ryu, Risto Saarelma, András Salamon, José Carlos Santos, Christopher Sawtell, Gilles Schintgen, Craig Schlenter, Hanspeter Schmid, Baron Schwartz, John Scott, Jordi Serra i Solanich, Miles Spielberg, Susan Stewart, Matthieu Stigler, Geoffrey Swindale, Laszlo Szathmary, Boris Tobotras, Josef Tkadlec, Scott Veirs, Didier Verna, Carl-Gustav Werner, Fabian Wernli, Matthew Widmann, David Woodhouse, Chris York, Rick Zaccone, Fritz Zaucker, oraz Mikhail Zotov.

# Od autorów polskiej wersji

Za pomoc redakcyjną dziękujemy Staszkowi Wawrykiewiczowi i Włodkowi Macewiczowi.

 $<sup>^1\</sup>mathrm{Z}$ kolei kod źródłowy tego tłumaczenia znajduje się pod adresem <code>https://gitlab.com/marcin-serwin/lshort-pl</code>

# Przedmowa

IMĘX [1] jest systemem składu znakomicie nadającym się do tworzenia publikacji naukowych i technicznych o wysokiej jakości typograficznej. Nadaje się również do przygotowywania dowolnego rodzaju dokumentów, poczynając od prostych listów, a kończąc na grubych książkach. Do formatowania dokumentów IMFX wykorzystuje program TFX [2].

Niniejsze krótkie wprowadzenie opisuje system L<sup>A</sup>TEX  $2\varepsilon$  i powinno być wystarczające w większości zastosowań. Pełny opis L<sup>A</sup>TEX a możesz znaleźć w [1, 3].

Wprowadzeni podzielone jest na sześć rozdziałów:

- Rozdział 1 przedstawia ogólną strukturę dokumentów LATEXowych. Poznasz w nim również nieco historię systemu LATEX. Po przeczytaniu tego rozdziału zrozumiesz przybliżony sposób działania LATEXa.
- Rozdział 2 wchodzi w szczegóły dotyczące składania dokumentów. Omówiono w nim większość istotnych instrukcji i otoczeń w Latenza Po przeczytaniu tego rozdziału będziesz w stanie tworzyć swoje pierwsze dokumenty z wypunktowanymi listami, tabelkami, grafikami oraz wstawkami niesztywnymi.
- Rozdział 3 poświęcono składaniu wzorów matematycznych. Zamieszczone w nim przykłady nauczą Cię wykorzystywać jeden z największych atutów Latematycznych. Na końcu rozdziału zamieszczono zestawienie wszystkich dostępnych w Latematycznych.
- Rozdział 4 wyjaśnia indeksy (skorowidze), bibliografię oraz kilka drobniejszych aspektów tworzenia PDFów.
- Rozdział 5 pokazuje, jak używać L<sup>A</sup>TEXa do tworzenia grafiki. Zamiast przygotowywać rysunek w jakimś programie graficznym, zapisać go do pliku, po czym włączyć do dokumentu L<sup>A</sup>TEXowego, opisujesz rysunek w dokumencie, a L<sup>A</sup>TEX narysuje go za ciebie.
- Rozdział 6 zawiera potencjalnie niebezpieczne, informacje, mówiące o tym, jak można zmienić standardowy układ graficzny Latencych dokumentów. Pokaże on w jaki sposób zamienić zmienić ich aspekty tak by piękne

vi Przedmowa

wyjście  $\LaTeX$  stało się ohydne bądź zachwycające, w zależności od Twoich umiejętności.

Ważnym jest by przeczytać wszystkie rozdziały, w powyższej kolejności—książka nie jest w końcu zbyt gruba. Szczególną uwagę zwróć na przykłady, gdyż właśnie w nich zawarto sporo wartościowych informacji.

ETEX jest dostępny na większości platform sprzętowych, począwszy od PC i Macintosh, a skończywszy na dużych systemach wyposażonych w system UNIX czy VMS. Na wielu sieciach uniwersyteckich można spotkać gotowe do użytku instalacje ETEXa. Informacje, jak rozpocząć pracę w lokalnej instalacji ETEXa, można znaleźć w Local Guide (Przewodnik lokalny) [4]. Jeżeli masz problemy z rozpoczęciem pracy z ETEXem, poproś o pomoc osobę, od której otrzymałeś niniejszą książkę. Celem tego dokumentu nie jest przekazanie Ci informacji związanych z instalowaniem i konfigurowaniem systemu ETEX, lecz nauczenie Cię jak pisać dokumenty, aby mogły być przetwarzane przez ETEXa.

Jeśli potrzebujesz jakichkolwiek materiałów dotyczących LaTęXa, to zajrzyj do jednego z Comprehensive TęX Archive Network (Wszechstronne Archiwum Sieci TęX, w skrócie CTAN). Strona główna znajduje się pod adresem http://www.ctan.org.

W niniejszej książce znajdziesz wiele odniesień do CTANa, zwłaszcza w postaci odsyłaczy do oprogramowania i dokumentów które możesz chcieć pobrać. Zamiast używać pełnych adresów stron, napisane będzie po prostu CTAN: po którym nastąpi lokalizacja w drzewie CTAN, którą musisz podążyć.

Jeśli chcesz uruchomić LATEXa na własnym komputerze, zobacz na informację dostępne w CTAN://systems.

Jeżeli masz pomysł, co należałoby dodać, usunąć lub zmienić w tym dokumencie – napisz. Jestem szczególnie zainteresowany opiniami początkujących użytkowników L<sup>A</sup>TEXa o tym, które fragmenty są łatwe w zrozumieniu, a które mogłyby być przedstawione lepiej.

Tobias Oetiker <tobi@oetiker.ch>

OETIKER+PARTNER AG Aarweg 15 4600 Olten Switzerland

Aktualna wersja tego dokumentu znajduje się w CTAN://info/lshort

# Spis treści

P	Podziękowania ii				
P	rzedr	nowa	$\mathbf{v}$		
1	Pod	lstawy, które warto znać	1		
	1.1	Nieco historii	1		
		1.1.1 T <sub>E</sub> X	1		
		1.1.2 LAT <sub>E</sub> X	2		
	1.2	Podstawy	2		
		1.2.1 Autor, redaktor i zecer	2		
		1.2.2 Układ graficzny	3		
		1.2.3 Zalety i wady	3		
	1.3	Pliki źródłowe LATEXa	4		
		1.3.1 Odstępy	4		
		1.3.2 Znaki specjalne	5		
		1.3.3 Polecenia I <sup>A</sup> T <sub>E</sub> Xa	5		
		1.3.4 Komentarze	6		
	1.4	Struktura pliku źródłowego	7		
	1.5	Typowa sesja pracy z LATEXem	8		
	1.6	Układ graficzny dokumentu	9		
		1.6.1 Klasy dokumentów	9		
		1.6.2 Pakiety	11		
		1.6.3 Style strony	11		
	1.7	Pliki z którymi możesz się zetknąć	13		
	1.8	Duże projekty	14		
2	Skł	adanie tekstu	17		
_	2.1	Struktura tekstu i języka	17		
	2.2	Łamanie linii i łamanie stron	19		
		2.2.1 Wyjustowane akapity	19		
		2.2.2 Przenoszenie wyrazów	20		
	2.3	Predefiniowane napisy	21		
	$\frac{2.5}{2.4}$	Znaki specjalne i symbole	21		
	2.1	2.4.1 Cudzysłowy	21		

viii SPIS TREŚCI

		2.4.2 Dashes and Hyphens	22
			22
			22
		2.4.5 Ukośnik (/)	22
		2.4.6 Oznaczenie stopni (°)	22
		2.4.7 Symbol waluty euro (€)	23
			24
			24
			24
	2.5	Wsparcie dla innych języków	25
		2.5.1 Polyglossia w użyciu	25
	2.6		29
	2.7	Tytuły, rozdziały i sekcje	29
	2.8	Odsyłacze	31
	2.9		32
	2.10	Wyróżnienia	33
			33
			33
		2.11.2 Flushleft, flushright i center	34
		2.11.3 Quote, quotation i verse	35
			35
			35
			36
	2.12		39
	2.13	Wstawki niesztywne	10
3	Skła	d wyrażeń matematycznych 4	.5
	3.1	Pakiety $A_MS$ -IATEX	15
	3.2	Pojedyncze równania	15
		3.2.1 Tryb matematyczny	17
	3.3	Części składowe wyrażeń matematycznych 4	18
	3.4	Pojedyncze równania które są zbyt długie: multline 5	53
	3.5		54
		3.5.1 Problemy z tradycyjnymi poleceniami 5	54
			66
		0.1	57
	3.6		59
	3.7	Odstępy w trybie matematycznym 6	60
		3.7.1 Fantomy	31
	3.8	· · ·	32
			32
	3.9	, 0, 1	3
			54
	3.10	Zestawienie symboli matematycznych	57

SPIS TREŚCI ix

4	$\mathbf{Spe}$	jalności	<b>75</b>
	4.1	Bibliografia	75
	4.2	Indeksy	76
	4.3	Nagłówki i stopki	78
	4.4	Pakiet verbatim	79
	4.5	Instalacja dodatkowych pakietów	79
	4.6	⊮T <sub>E</sub> X i PDF	80
		4.6.1 Łącza hipertekstowe	81
		4.6.2 Problemy z łączami	83
		4.6.3 Problemy z zakładkami	84
	4.7	Praca z X¬IIIIEX i PDF	84
		4.7.1 Fonty	84
		4.7.2 Kompatybilność pomiędzy X¬IPTEX, a pdfIPTEX	86
	4.8	Tworzenie prezentacji	86
5	Twe	rzenie grafiki matematycznej	91
J	5.1	Przegląd	91
	5.2	Otoczenie picture	92
	0.2	5.2.1 Podstawowe polecenia	92
		5.2.2 Odcinki	93
		5.2.3 Strzałki	94
		5.2.4 Okregi	95
		5.2.5 Tekst i wzory	96
		5.2.6 \multiput i \linethickness	96
		5.2.7 Owale	97
		5.2.8 Wielokrotne użycie pudełek z rysunkami	98
		5.2.9 Krzywe Béziera drugiego stopnia	99
			100
			101
	5.3	Pakiety PGF i TikZ	101
c	A -1-	A A A A A A A A A A A A A A A A A A A	105
6	6.1	· <u>L</u>	105
	0.1		106
			107
			107
			107
			108
	6.2	* v	109
	0.2		109
			112
			113
	6.3		113
	0.0	CI V	113
			114
			114

x SPIS TREŚCI

		6.3.4 Odstępy pionowe	115
	6.4	Układ graficzny strony	
	6.5	Więcej o odległościach	
	6.6	Pudełka	119
	6.7	Kreski	121
A	Inst	alacja IATEXa	123
	A.1	Co zainstalować	123
	A.2	Edytor międzyplatformowy	123
	A.3	TeX na macOS	124
		A.3.1 Dystrybucje T <sub>E</sub> Xa	124
		A.3.2 Edytor T <sub>E</sub> X dla macOS	124
		A.3.3 Poczęstuj się PDFView	124
	A.4	TEX na Windows	124
		A.4.1 Dystrybucje T <sub>E</sub> Xa	124
		A.4.2 Edytor LaTeXa	125
		A.4.3 Podgląd dokumentu	125
		A.4.4 Praca z grafiką	125
	A.5	T <sub>E</sub> X na Linuxie	125
В	GN	U General Public License, version 2	127
Bi	bliog	grafia	135
In	deks		137

# Spis rysunków

1.1	Minimalny dokument LaTeXowy.	7
	Przykład artykułu do czasopisma	
2.1	Preambuła wszystko w jednym	26
2.2	Przykład kodu wstawiającego test.png w dokument	40
4.1	Przykładowe użycie fancyhdr	78
4.2	Prosty kod dla klasy beamer	87
6.1	Przykładowy pakiet	.09
	Argumenty układu dla tej książki	

# Spis tabel

1.1	Klasy dokumentów
1.2	Opcje klas dokumentów
1.3	Wybrane pakiety z podstawowej dystrybucji LaTEXa 12
1.4	Predefiniowane style stron w LaTeXu
2.1	Torba pełna symboli euro
2.2	Akcenty i znaki specjalne
2.3	Nazwy kluczy w pakiecie graphicx
2.4	Przyzwolenia elementów niesztywnych 41
3.1	Akcenty w trybie matematycznym
3.2	Litery greckie
3.3	Relacje binarne
3.4	Operatory binarne
3.5	DUŻE operatory
3.6	Strzałki
3.7	Strzałki i akcenty
3.8	Ograniczniki
3.9	Duże ograniczniki
3.10	
3.11	Symbole niematematyczne
	Ograniczniki w $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}$
3.13	Litery greckie i hebrajskie w AMS
	Alfabety matematyczne
	Operatory binarne w AMS
3.16	Relacje binarne w $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}$
3.17	Strzałki w <i>AMS</i>
3.18	Zanegowane relacje binarne i strzałki w AMS
	Różne symbole w AMS
4.1	Przykłady użycia wpisu do indeksu
6.1	Fonty
6.2	Rozmiary fontów

xiv SPIS TABEL

6.3	Absolutny rozmiar fontów w klasach standardowych	111
6.4	Fonty matematyczne	111
6.5	Jednostki TFXa	116

# Rozdział 1

# Podstawy, które warto znać

W pierwszej części tego rozdziału przedstawimy krótko filozofię oraz historię systemu  $\text{ETEX}\,2_{\mathcal{E}}$ . W części drugiej skoncentrujemy się na podstawowych elementach dokumentu ETEXowego. Po przeczytaniu tego rozdziału czytelnik powinien z grubsza wiedzieć, jak działa ETEX, co jest niezbędne do rozumienia materiału prezentowanego w następnych rozdziałach.

#### 1.1 Nieco historii

# $1.1.1 \quad T_EX$

TEX jest programem komputerowym stworzonym przez Donalda E. Knutha [2]. Jest przeznaczony do składu tekstów oraz wzorów matematycznych. Knuth rozpoczął pracę nad TEXem w 1977 roku, aby zbadać potencjał składu cyfrowego, stosowanego wówczas na coraz szerszą skalę w poligrafii. Miał przede wszystkim nadzieję, że uda się odwrócić tendencję do pogarszania się jakości typograficznej, co uwidaczniało się w jego własnych książkach i artykułach. W używanej obecnie postaci TEX został udostępniony w roku 1982, a niewielkie rozszerzenie, dotyczące ośmiobitowego kodowania znaków oraz wielu języków, pojawiło się w roku 1989. TEX ma renomę programu nadzwyczaj stabilnego, pracującego na różnego rodzaju sprzęcie oraz praktycznie wolnego od błędów. Numery wersji TEX a zbiegają do liczby  $\pi$ , a obecny wynosi 3,141 592 65.

Słowo T<sub>E</sub>X należy wymawiać "tech", gdzie zgłoska "ch" wymawiana jest tak jak w niemieckim słowie "Ach" lub w szkockim "Loch". Zgłoska "ch" pojawia się tu, ponieważ w alfabecie greckim X oznacza literę "ch" albo "chi". T<sub>E</sub>X jest też

¹W języku niemieckim istnieją tak naprawdę dwie wymowy dla "ch" i można rozważyć, czy miękkie "ch" ze słowa "Pech" nie byłoby bardziej odpowiednie. Zapytany o to Knuth napisał na niemieckiej Wikipedii: Nie złoszczę się gdy ludzie wymawiają TĘX w swój ulubiony sposób ... a w Niemczech wielu używa miękkie ch, ponieważ X następuje po samogłosce e, a nie twardsze ch następujące po samogłosce a. W Rosji "tex" jest bardzo pospolitym słowem wymawianym jako "tyekh". Osobiście uważam, że najbardziej poprawną wymowę można usłyszeć w Grecji, gdzie występuje bardziej szorstkie ch z ach oraz Loch.

pierwszą sylabą greckiego słowa technika. W tekstach ASCII  $T_{\hbox{\scriptsize E}}X$ zapisujemy jako TeX.

## 1.1.2 I₄T<sub>E</sub>X

ETEX umożliwia autorom złożenie i wydrukowanie ich prac na najwyższym poziomie typograficznym przy użyciu ustalonych, profesjonalnych układów. Pierwszą wersję ETEXa opracował Leslie Lamport [1]. Do formatowania dokumentu ETEX używa programu TEX. W czasach obecnych ETEX jest utrzymywany przez The ETEX Project.

Słowo IłTęX należy wymawiać "lej-tech" albo "la-tech". W tekstach ASCII IłTęX zapisujemy jako LaTeX. IłTęX  $2\varepsilon$  wymawiamy "la-tech dwa i", a w tekstach ASCII piszemy LaTeX2e.

#### 1.2 Podstawy

#### 1.2.1 Autor, redaktor i zecer

Aby wydać książkę, autor dostarcza maszynopis do wydawnictwa. W wydawnictwie redaktor decyduje o układzie graficznym dokumentu (szerokość szpalty, krój pisma, odstępy przed i po tytułach rozdziałów itp.). Redaktor zapisuje swoje decyzje w maszynopisie, w formie odpowiednich instrukcji, i przekazuje go zecerowi. Na podstawie maszynopisu oraz instrukcji zecer wykonuje skład.

Redaktor-człowiek próbuje odgadnąć, co autor miał na myśli, gdy zapisywał maszynopis. Wykorzystując swoje doświadczenie zawodowe, ustala, które miejsca w maszynopisie oznaczają tytuły rozdziałów, podrozdziałów, cytaty, przykłady, wzory matematyczne itd.

IŁTEX gra rolę redaktora i wykorzystuje TEXa jako swojego zecera. Jednakże IŁTEX jest "zaledwie" programem komputerowym i dlatego potrzebuje dodatkowej pomocy autora, który powinien dostarczyć niezbędnych do składu informacji o strukturze logicznej dokumentu. Informacje te autor zapisuje w pliku źródłowym dokumentu jako "polecenia IŁTEXA".

Jest to istotnie różne od podejścia WYSIWYG² podjętego przez nowoczesne procesory tekstu, takie jak MS Word czy LibreOffice. W takich aplikacjach autorzy ustalają układ interaktywnie podczas wprowadzania tekstu do komputera. Na ekranie widzą oni jak będzie wyglądała ostateczna pracy gdy zostanie wydrukowana.

Używając LATEXa, nie można na ogół oglądać dokumentu w jego ostatecznej postaci podczas wprowadzania tekstu. Można natomiast obejrzeć dokument na ekranie po przetworzeniu go LATEXem. Po dokonaniu korekcji dokument taki można już wysłać do drukowania.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>ang. What you see is what you get – dostaniesz to, co widzisz.

1.2 Podstawy 3

#### 1.2.2 Układ graficzny

Projektowanie książek jest sztuką. Niedoświadczeni autorzy często popełniają poważne błędy, zakładając, że zaprojektowanie układu graficznego książki jest jedynie kwestią estetyki (jeżeli dokument ładnie wygląda, to jest dobrze złożony). Jednak jako że dokumenty są przeznaczone do czytania, a nie do wieszania na ścianie w galerii sztuki, to o wiele większe znaczenie niż piękny wygląd ma łatwość czytania i przyswajania tekstu. Przykłady:

- rozmiar fontu oraz numerację nagłówków należy ustalić tak, by czytelnik mógł się szybko zorientować w strukturze dokumentu;
- szerokość szpalty powinna być na tyle wąska, by czytelnik nie musiał wytężać wzroku, wystarczająco jednak duża, aby tekst elegancko wypełniał stronę.

W systemach WYSIWYG często powstają dokumenty przyjemne dla oka, ale pozbawione struktury albo wykazujące brak konsekwencji w strukturze. LATEX zapobiega powstawaniu takich błędów, zmuszając autora do określenia logicznej struktury dokumentu. Do LATEXa należy dobór najodpowiedniejszego dla niej układu graficznego.

#### 1.2.3 Zalety i wady

Tematem często dyskutowanym, gdy użytkownicy programów typu WYSIWYG spotykają użytkowników ĿTĘXa, są "zalety ĿTĘXa w porównaniu ze zwykłym procesorem tekstu" albo na odwrót. Najlepiej podczas takich dyskusji siedzieć cicho, gdyż często wymykają się one spod kontroli. Czasami jednak nie ma ucieczki...

Na wszelki wypadek trochę amunicji. Oto najważniejsze zalety ŁATEXa w porównaniu ze zwykłymi procesorami tekstu:

- Profesjonalnie przygotowane układy, dzięki którym dokumenty wyglądają "jak z drukarni".
- Wprowadzanie formuł matematycznych jest wspierane i możliwe w wygodny sposób.
- Do rozpoczęcia pracy wystarczy poznać zaledwie kilkanaście łatwych do zrozumienia instrukcji, określających strukturę logiczną dokumentu. Niemal nigdy nie trzeba zaprzątać sobie głowy formatowaniem dokumentu.
- Nawet skomplikowane elementy, takie jak: przypisy, odnośniki, spisy treści oraz spisy bibliograficzne mogą zostać łatwo wygenerowane.
- Wolne i darmowe pakiety znacząco poszerzające typograficzne możliwości IŁTEXa. Przykładowo istnieją pakiety umożliwiające wstawianie do dokumentów grafiki w formacie POSTSCRIPT czy też przygotowanie spisów

bibliograficznych według ściśle określonych reguł. Opis wielu z tych pakietów można znaleźć w podręczniku *The BTFX Companion* [3].

- LªTEX zachęca autorów do tworzenia dokumentów o dobrze określonej strukturze.
- TEX, program formatujący używany przez LTEX  $2\varepsilon$ , jest dalece przenośny, wolny oraz bezpłatny. Dzięki temu można działać na praktycznie dowolnej platformie systemowo-sprzętowej.

LATEX ma także pewne wady, chociaż ciężko mi znaleźć jakąkolwiek istotną. Jestem jednak pewien, że inne osoby wskażą ci ich setki ;-)

- LATEX nie działa u tych, którzy zaprzedali swoje dusze...
- Chociaż przez zmianę niektórych parametrów można dostosowywać predefiniowane układy graficzne do własnych potrzeb, to jednak zaprojektowanie całkowicie nowego układu jest trudne i czasochłonne<sup>3</sup>.
- Trudno jest tworzyć dokumenty o nieokreślonej, bałaganiarskiej strukturze.
- Twój chomik może, pomimo obiecujących pierwszych kroków, nie być w stanie w pełni pojąć koncepcji znakowania logicznego.

# 1.3 Pliki źródłowe IAT $_{ m E}$ Xa

Plik źródłowy latexa to zwykły plik tekstowy. Na systemach Unix/Linux pliki tekstowe występują bardzo często. Aby stworzyć taki plik na Windowsie można wykorzystać Notatnik. Pliki takie zawierają treść dokumentu oraz instrukcje dla latexa określające, jak tekst ma zostać złożony. Jeśli pracujesz w latexa w latexa program do tworzenia plików źródłowych latexa w formie tekstowej.

# 1.3.1 Odstępy

Znaki "niedrukowalne", takie jak odstępy (spacje) lub znaki tabulacji, są przez IŁTEXa traktowane jednakowo – jako "odstęp". Kolejno po sobie występujące znaki niedrukowalne IŁTEX traktuje jak pojedynczy "odstęp". Znaki niedrukowalne znajdujące się na początku wiersza są prawie zawsze ignorowane. Pojedynczy koniec linii jest traktowany jak odstęp.

Pusty wiersz pomiędzy dwoma wierszami tekstu oznacza koniec akapitu. Kolejno występujące puste wiersze ŁTEX traktuje jak jeden. Przykładem może być poniższy tekst. Po prawej stronie (w ramce) przedstawiono wynik składu, a po lewej – zawartość pliku źródłowego.

 $<sup>^3\</sup>mathrm{Plotki}$ mówią, że jest to jeden z ważniejszych problemów, nad jakim pracują twórcy systemu  $\LaTeX$ 

Nie ma znaczenia, czy między słowami jest jedna czy więcej spacji.

Pusty wiersz zakończył poprzedni akapit.

Nie ma znaczenia, czy między słowami jest jedna czy więcej spacji.

Pusty wiersz zakończył poprzedni akapit.

#### 1.3.2 Znaki specjalne

Poniższe symbole są znakami zarezerwowanymi – w tym sensie, że albo mają dla LATEXa specjalne znaczenie, albo nie są dostępne we wszystkich standardowych krojach pisma. Użyte dosłownie w pliku źródłowym nie pojawią się na wydruku, lecz spowodują, że LATEX zrobi coś niepożądanego.

Jak wkrótce zobaczysz znaki te można umieścić w dokumencie pod warunkiem, że w pliku źródłowym zostana poprzedzone ukośnikiem wstecznym.

Inne symbole oraz wiele innych może zostać wstawione przy użyciu specjalnych poleceń w formułach matematycznych lub jako akcenty. Znak ukośnika wstecznego \ nie może zostać wstawiony przez poprzedzenie go nim samym (\\); ta sekwencja znaków jest używana do łamania linii. Aby go wprowadzić użyj polecenia \textbackslash.

# 1.3.3 Polecenia I₄T<sub>E</sub>Xa

Polecenia LaTEXa mogą wystąpić w dwóch następujących odmianach:

- Zaczynają się ukośnikiem wstecznym \ po którym następuje ich nazwa składająca się tylko z liter. Nazwy poleceń są zakończeniu przez spację, liczbę bądź inną "nie-literę". Wielkość liter ma tutaj znaczenie.
- Składają się z ukośnika wstecznego i jednej "nie-litery".
- Wiele poleceń posiada wersję z gwiazdką, uzyskiwaną przez dodanie na końcu jej nazwy asterysku (\*).

IłTeX ignoruje znaki niedrukowalne występujące po nazwie polecenia. Jeśli chcesz uzyskać odstęp po komendzie, musisz wstawić po niej pusty argument {} i odstęp lub użyć specjalnych poleceń wstawiających odstępy. Pusty argument {} zapobiega zignorowaniu przez IłTeXa odstępu po nazwie polecenia.

Nowi użytkownicy systemu \TeX mogą zgubić odstęp po poleceniu. Doświadczeni \TeX nicy systemu \TeX{} wiedzą jak poprawnie używać odstępów.

Nowi użytkownicy systemu TęXmogą zgubić odstęp po poleceniu. Doświadczeni TęXnicy systemu TęX wiedzą jak poprawnie używać odstępów.

Niektóre instrukcje LATEXowe wymagają argumentów. Podaje się je w nawiasach klamrowych { } po nazwie komendy. Instrukcje mogą mieć także argumenty opcjonalne, podawane w nawiasach kwadratowych [ ].

\polecenie[argument opcjonalny] { argument}

Poniższe przykłady wykorzystują kilka poleceń L<sup>A</sup>TEXowych. Nie przejmuj się jeśli ich nie rozumiesz, zostaną opisane później.

Możesz na mnie \textsl{polegać}!

Możesz na mnie polegać!

Proszę, rozpocznij nową linię dokładnie tutaj!\newline Dziękuję. Proszę, rozpocznij nową linię dokładnie tutaj! Dziękuję.

#### 1.3.4 Komentarze

Po napotkaniu znaku % ŁTEX ignoruje resztę bieżącego wiersza, znak końca wiersza oraz znaki odstępu na początku następnego.

Może być to używane do umieszczania dodatkowych notatek wewnątrz plików źródłowych, które nie zostana pokazane w wersji wydrukowanej.

To jest % głupi

% Lepiej: pouczający <----

kowianeczka

To jest przykład: konstantynopolitańczykowianeczka

Znak % może być również użyty do dzielenia bardzo długich linii w pliku wejściowym, gdy niedozwolone jest użycie spacji lub złamanie wiersza.

W przypadku dłuższych komentarzy można użyć otoczenia comment z pakietu verbatim. Wystarczy dodać linię \usepackage{verbatim} do preambuły twojego dokumentu – jak to zrobić opisane jest później – by móc korzystać z tego polecenia.

```
Oto następny
\begin{comment}
nieco głupi,
lecz pomocny
\end{comment}
przykład wstawiania
komentarzy do twojego dokumentu.
```

Oto następny przykład wstawiania komentarzy do twojego dokumentu.

Zwróć uwagę, że sposób ten nie zadziała w skomplikowanych otoczeniach, takich jak np. tryb wprowadzania wzorów matematycznych.

## 1.4 Struktura pliku źródłowego

Gdy LATEX przetwarza plik źródłowy, oczekuje on, że posiada określoną strukture. W związku z tym każdy plik musi rozpoczynać się od polecenia

```
\documentclass{...}
```

Instrukcja ta określa rodzaj tworzonego dokumentu. Po niej można umieścić polecenia dotyczące stylu całego dokumentu oraz dołączyć pakiety poszerzające możliwości ŁŦĘXa. Aby je załadować należy użyć polecenia

```
\usepackage{...}
```

Gdy wszystkie style i pakiety zostały ustawione<sup>4</sup>, rozpoczyna się ciało tekstu przy użyciu polecenia

```
\begin{document}
```

Dalej znajduje się tekst dokumentu, wzbogacony o LATEXowe polecenia. Na końcu dokumentu musi występować polecenie

```
\end{document}
```

które informuje LªTEXa, że to koniec pracy. Wszystko co następuje po tym poleceniu zostanie zignorowane przez LªTEXa.

Rysunek 1.1 pokazuje zawartość minimalnego dokumentu L<sup>A</sup>TĘXowego. Nieco bardziej skomplikowany plik źródłowy pokazany jest w rysunku 1.2.

```
\documentclass{article}
\begin{document}
Male jest piękne
\end{document}
```

Rysunek 1.1: Minimalny dokument LaTeXowy.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>Obszar pomiędzy poleceniami \documentclass i \begin{document} nazywa się preambułą.

# 1.5 Typowa sesja pracy z IAT<sub>E</sub>Xem

Na pewno nie możesz się już doczekać, aby wypróbować drobny plik źródłowy ze strony 7. Oto jak to zrobić: ŁTĘX sam z siebie nie posiada żadnego interfejsu graficznego lub wymyślnych przycisków do kliknięcia. To po prostu program, który przetwarza twój plik źródłowy. Niektóre instalacje ŁTĘXa zawierają taki interfejs, w których można znaleźć przycisk do kompilowania pliku źródłowego. Na innych jedynym sposobem będzie wpisanie poleceń. Zwróć uwagę, że poniższe instrukcje zakładają, że działająca instalacja ŁTĘXa znajduje się już na twoim komputerze<sup>5</sup>. Jeśli tak nie jest to możesz chcieć wpierw obejrzeć dodatek A na stronie 123.

- Stwórz/Edytuj swój plik źródłowy ŁTEX. Plik ten musi być plikiem tekstowym. Na systemach unixowych wszystkie edytory stworzą dokładnie taki. Na Windowsie należy się upewnić, by przy zapisywaniu pliku wybrać format *Plik Tesktowy*. Przy wybieraniu nazwy dla pliku upewnij się, że zawiera rozszerzenie .tex.

```
\documentclass[a4paper,11pt]{article}
\usepackage{polski}
% Zdefiniuj tytuł
\author{H.~Partl}
\title{Minimalizm}
\begin{document}
% Generuje tytuł
\maketitle
% Wstawia spis treści
\tableofcontents
\section{Jakieś Interesujące słowa}
A tutaj rozpoczyna się nas cudowny artykuł.
\section{Żegnaj świecie}
\ldots{} a tutaj się kończy.
\end{document}
```

Rysunek 1.2: Przykład artykułu do czasopisma. Użyte w nim polecenia zostaną objaśnione w dalszej części.

 $<sup>^5</sup>$ Będzie tak w przypadku dobrze zadbanych systemów Unixowych, a... szanujące się osoby korzystają z Unixa, więc... ;-)

poinformuje cię o tym i przestanie przetwarzać plik. Naciśnij ctrl-D by powrócić do linii poleceń.

xelatex foo.tex

#### 1.6 Układ graficzny dokumentu

## 1.6.1 Klasy dokumentów

Na samym początku przetwarzania pliku źródłowego LATEX musi się dowiedzieć, jakiego typu dokument autor chce uzyskać. Określone jest to w instrukcji \documentclass:

\documentclass[opcje]{klasa}

gdzie klasa oznacza typ dokumentu, który ma zostać utworzony. W tabeli 1.1 zestawiono klasy dokumentów opisane w niniejszym wprowadzeniu. Dystrybucja  $\LaTeX$  dostarcza również inne klasy, między innymi do pisania listów czy tworzenia slajdów. Argument *opcje* dostosowuje zachowanie klasy dokumentu. Opcje muszą być oddzielone przecinkami. Najczęstsze opcje standardowych klas dokumentów sa zestawione w tabeli 1.2.

Przykład: Plik źródłowy może się rozpoczynać od następującej instrukcji

\documentclass[11pt,twoside,a4paper]{article}

#### Tabela 1.1: Klasy dokumentów.

article dla artykułów w czasopismach naukowych, prezentacji, krótkich sprawozdań, dokumentacji programów, zaproszeń, ...

proc klasa dla zbiorów artykułów z konferencji (proceedings) opartych na klasie article.

minimal jest tak mała jak tylko się da. Ustawia tylko rozmiar strony oraz podstawowy font. Wykorzystywana głównie do wyłapywania błędów.

report dla dłuższych sprawozdań zawierających kilka rozdziałów, krótkich książek, prac dyplomowych, ...

book dla prawdziwych książek

slides dla prezentacji. Klasa ta używa dużych liter bezszeryfowych. Możesz również rozważyć wybór nowszej klasy Beamer.

#### Tabela 1.2: Opcje klas dokumentów.

- 10pt, 11pt, 12pt Ustawia rozmiar fontu dla tekstu zasadniczego dokumentu. Domyślną wartością jest 10 punktów.
- a4paper, letterpaper, ... Definiuje format arkusza. Domyślną wartością jest letterpaper. Inne dopuszczalne wartości to: a5paper, b5paper, executivepaper i legalpaper.
- fleqn Składanie wyeksponowanych wzorów matematycznych od lewego marginesu zamiast domyślnego centrowania.
- 1eqno Umieszczanie numerów wzorów matematycznych na lewym marginesie zamiast domyślnie na prawym.
- titlepage, notitlepage Ustala czy nowa strona powinna zostać wstawiona po tytule dokumentu (titlepage) czy nie (notitlepage). Domyślnie klasa article nie rozpoczyna nowej strony, ale report i book już tak.
- onecolumn, twocolumn Ustawia czy tekst powinien być składany w jednej (onecolumn) czy dwóch kolumnach (twocolumn).
- twoside, oneside Ustawia czy wyjście powinno być złożone do druku jednostronnego (oneside) czy dwustronnego (twoside). Klasy article i report są domyślnie jednostronne, a klasa book jest domyślnie dwustronna. Zwróć uwagę, że ta opcja zmienia tylko styl twojego dokumentu. Opcja ta nie poinstruuje twojej drukarki, że chcesz zrobić dwustronny wydruk.
- landscape Zmienia układ strony na poziomy.
- openright, openany Wybranie pierwszej opcji powoduje, że tytuły rozdziałów będą umieszczane tylko na stronach nieparzystych (pusta kartka zostanie dodana w razie potrzeby). W klasie article opcja nie ma znaczenia, gdyż w tej klasie nie jest zdefiniowane pojęcie rozdziału. W klasie report domyślną wartością jest openany, a w klasie book openright.

która instruuje I $^{4}$ TeXa by złożył dokument w klasie *article*, fontem rozmiaru 11 punktów, przygotowany do wydruku po dwóch stronach na kartkach papieru formatu A4.

#### 1.6.2 Pakiety

Podczas pisania swoich dokumentów, może się okazać, że w czasami potrzebujesz zrobić coś, czego podstawowy ŁTEX nie potrafi. Jeśli chcesz włączyć grafikę, kolorowy tekst lub kod źródłowy do twojego dokumentu będziesz musiał rozszerzyć możliwości ŁTEXa. Takie rozszerzenia nazywamy pakietami. Dołącza się je poleceniem:

#### \usepackage[opcje] {pakiet}

gdzie *pakiet* oznacza nazwę pakietu, a *opcje* – listę rozdzielonych przecinkami opcji, które konfigurują zachowanie pakietu. Polecenie \usepackage umieszcza się zawsze w preambule. Jeśli nie pamiętasz co to zajrzyj do sekcji 1.4.

Część pakietów znajduje się w podstawowej dystrybucji Ł̄TEX  $2\varepsilon$  (zobacz tabela 1.3), inne są rozpowszechniane oddzielnie. Jeśli Ł̄TEXa używamy w systemie, którym zarządza (dobry) administrator, to informacja o dostępnych pakietach powinna się znajdować w Local Guide (Przewodnik lokalny) [4]. Podstawowym źródłem informacji o pakietach L̄TEXa jest The Ł̄TEX Companion [3]. Zawiera on opis setek pakietów, a także informuje, jak można pisać własne rozszerzenia L̄TEXa.

Nowoczesne dystrybucje TEXa zawierają domyślnie dużą liczbę pakietów. Jeśli pracujesz na systemie unixowym, możesz użyć komendy texdoc by zobaczyć ich dokumentację.

# 1.6.3 Style strony

 $\LaTeX$ wspiera trzy predefiniowane kombinacje pagina górna/pagina dolna (nagłówek/stopka) – tak zwane style stron. Argument styl polecenia

```
\pagestyle{styl}
```

ustala którego z nich chcesz użyć. Tabela 1.4 zestawia predefiniowane style stron. Możliwa jest także zmiana stylu bieżącej strony przy użyciu polecenia

```
\thispagestyle{style}
```

Instrukcje stworzenia własnych stylów można znaleźć w *The BTEX Companion* [3] oraz w sekcji 4.3 na stronie 78.

#### Tabela 1.3: Wybrane pakiety z podstawowej dystrybucji LATEXa

doc Służy do drukowania dokumentacji pakietów oraz innych części składowych LAT<sub>P</sub>Xa.

Opis znajduje się w pliku doc.dtx<sup>a</sup> oraz w The LaTeX Companion [3].

exscale Umożliwia skalowanie fontów matematycznych, tak by optycznie były zgodne z otaczającym tekstem, np. w tytułach rozdziałów. Opis w ltexscale.dtx.

fontenc Definiuje układ znaków, którego ma używać LAT<sub>E</sub>X. Opis w ltoutenc.dtx.

ifthen Umożliwia korzystanie z poleceń typu "jeśli... to zrób... w przeciwnym razie..." Opis w ifthen.dtx i [3].

latexsym Udostępnia Latexsym font symboliczny. Opisany w latexsym.dtx oraz w The Latex Companion [3].

makeid<br/>x Udostępnia polecenia do przygotowywania skorowidzów. Opis w punkcie<br/> 4.2 i [3].

syntonly Powoduje, że dokument jest przetwarzany bez składania go.

inputenc Definiuje układ znaków w pliku źródłowym, jak: ASCII, ISO Latin-1, ISO Latin-2, 437/850 IBM, Apple Macintosh, Next, ANSI-Windows albo układ zdefiniowany przez użytkownika. Opis w inputenc.dtx.

#### Tabela 1.4: Predefiniowane style stron w LaTeXu.

plain pagina górna jest pusta, a pagina dolna zawiera wycentrowany numer strony. Ten styl jest domyślny;

headings pagina górna zawiera numer strony oraz tytuł, pagina dolna jest pusta (ten style jest użyty w niniejszym dokumencie);

empty pagina górna i dolna sa puste.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup>Plik ten powinien być zainstalowany w twoim systemie. Aby otrzymać z niego plik DVI, wystarczy w katalogu z prawem do zapisu napisać xelatex doc.dtx. To samo stosuje się do innych pakietów z tej tabeli.

# 1.7 Pliki z którymi możesz się zetknąć

Pracując z IłTeXem, szybko zauważysz, że na dysku pojawia się mnóstwo plików o różnych rozszerzeniach, o których nie masz żadnego pojęcia. W poniższym wykazie objaśniono rozmaite typy plików, z którymi możesz się zetknąć podczas pracy z TeXem. Wykaz ten nie pretenduje do kompletnego, dlatego napisz do nas, gdy napotkasz jakieś nowe rozszerzenie, które uznasz za warte opisania.

- .tex Plik źródłowy z dokumentem w notacji I/TEXa bądź zwykłego TEXa. Można go kompilować programem xelatex.
- .sty Pakiet makr LaTeXowych. Plik tego typu można dołączać do dokumentu LaTeXowego, używając do tego celu instrukcji \usepackage.
- .dtx Documented T<sub>E</sub>X. Udokumentowany T<sub>E</sub>X. Jest to podstawowy format, w jakim dystrybuowane są style L<sup>e</sup>T<sub>E</sub>Xa. Skutkiem kompilacji pliku tego typu jest broszurka z udokumentowanymi makrami.
- .ins Instalator dla plików .dtx. Pobierając pakiet L⁴TĘXowy, otrzymasz na ogół pliki .dtx i .ins. Uruchomienie L⁴TĘXa na pliku .ins powoduje rozpakowanie pliku .dtx.
- .cls Plik z klasą LaTeXa definiującą wygląd składanych w LaTeXu dokumentów. Właśnie do tych plików odnosi się występująca na początku dokumentu instrukcja \documentclass.
- .fd Definicja niektórych właściwości fontów LATEXa.

W wyniku kompilacji dokumentu LATEXowego powstają następujące pliki:

- .dvi Device Independent File (plik niezależny od urządzenia), będący wynikiem kompilacji pliku źródłowego przez "tradycyjnego" LATEXa. Możesz mu się przyjrzeć przy użyciu odpowiedniego programu bądź wysłać go do drukarki przy użyciu dvips lub podobnej aplikacji. Jeśli używasz pdfLATEX to nie powinieneś zobaczyć takich plików.
- .log Zawiera szczegółowy raport z tego, co się wydarzyło podczas kompilacji.
- .toc Zawiera nagłówki rozdziałów i punktów dokumentu. Jest on czytany przez ETEXa w następnym przebiegu kompilacji, w celu wygenerowania spisu treści.
- .lof Podobny do pliku .toc, z tym że zawiera wykaz ilustracji.
- .lot Tak samo, lecz dotyczy wykazu tabel.
- .aux Inny plik pomocniczy, przenoszący informację z jednego przebiegu kompilacji do następnego. Jest używany między innymi do magazynowania informacji związanej z odsyłaczami występującymi w dokumencie.

- .idx Jeśli dokument zawiera indeks (skorowidz), to w tym pliku I<sup>A</sup>T<sub>E</sub>X zapisze wszystkie jego hasła. Do przetworzenia tego pliku służy program makeindex. Więcej o tworzeniu indeksów przeczytasz w punkcie 4.2 na stronie 76.
- .ind Przetworzony plik .idx, gotowy do włączenia do dokumentu w następnym cyklu kompilacji.
- .ilg Sprawozdanie z tego, co zrobił program makeindex.

# 1.8 Duże projekty

Pracując nad dużym dokumentem, wygodnie jest podzielić plik źródłowy na mniejsze części. W LATEXu mamy dwie instrukcje ułatwiające pracę z tak podzielonymi dokumentami. Pierwszą z nich jest:

```
\include{nazwa pliku}
```

Włącza ona do dokumentu zawartość pliku o nazwie nazwa pliku.tex. Zwróć uwagę, że IłTEX rozpoczyna nową stronę przed przetworzeniem instrukcji z nazwa pliku.tex.

Drugie poleceniem może być użyte w preambule. Pozwala ono by LATEX przetworzył tylko niektóre z plików dołączonych poleceniem \included.

```
\includeonly{nazwa pliku,nazwa pliku,...}
```

Gdy ta komenda jest obecna w preambule dokumentu, spośród instrukcji \include zostaną wykonane tylko te, które dotyczą plików wymienionych w argumencie \includeonly.

Polecenie \include rozpoczyna skład dołączanego tekstu od nowej strony. W połączeniu z \includeonly w preambule, instrukcja \include umożliwia przetwarzanie wybranych plików bez zmiany miejsc łamania poszczególnych stron. Czasami jednak rozpoczynanie składu od nowej strony nie jest pożądane. W takim przypadku można użyć polecenia

```
\input{nazwa pliku}
```

Wstawia ono zawartość podanego pliku już bez żadnych dodatkowych efektów. Aby szybko sprawdzić swój dokument pod kątem błędów możesz użyć pakietu syntonly. Sprawia on, że LATEX przetworzy twój dokument sprawdzając tylko poprawność składni i użyte polecenia, ale nie wyprodukuje żadnego pliku. LATEX działa szybciej w tym trybie, więc może ci to zaoszczędzić nieco czasu. Używanie jest bardzo proste:

```
\usepackage{syntonly}
\syntaxonly
```

Gdy już zechcesz wyprodukować plik wystarczy zakomentować drugą linijkę (dodając przed nią znak procent).

# Rozdział 2

# Składanie tekstu

Po lekturze poprzedniego rozdziału znasz już podstawy tego jak tworzony jest  $\LaTeX$  2 $\varepsilon$ owy dokument. W tym rozdziałe Twoja wiedza wzbogaci się o informacje niezbędne do tworzenia dokumentów z prawdziwego zdarzenia.

## 2.1 Struktura tekstu i języka

Hanspeter Schmid <hanspi@schmid-werren.ch>

Głównym zadaniem słowa pisanego jest przekaz myśli, informacji lub wiedzy. Nadanie zapisowi odpowiedniej struktury pomaga czytelnikowi lepiej zrozumieć przekazywane treści. Skład typograficzny może czytelnikowi tę logiczną i semantyczną strukturę tekstu przybliżyć.

LATEX tym się różni od innych systemów składu, że do złożenia tekstu wystarcza mu znajomość logicznej i semantycznej struktury tekstu. Postać typograficzna jest wyprowadzana na podstawie "reguł" zawartych w klasie dokumentu i plikach ze stylami.

Najważniejszą jednostką podziału tekstu w Later (a także w typografii) jest akapit. Jest to "jednostka podziału" głównie dlatego, że według wszelkich kanonów sztuki typograficznej treść akapitu powinna być poświęcona jednej spójnej myśli lub pojęciu. Tak więc, gdy zaczyna się nowa myśl, powinien się zacząć nowy akapit. Kontynuacja dotychczasowej myśli w nowym akapicie jest błędem. Niezgodne z regułami sztuki jest też pojawienie się w tym samym akapicie całkowicie nowej myśli. W następnym punkcie omówimy instrukcje nakazujące Later (na także sposób rozpoczynania nowego akapitu, na przykład poleceniem \, a także sposób rozpoczęcia nowego akapitu, na przykład przez umieszczenie w kodzie źródłowym pustej linii.

Większość ludzi całkowicie lekceważy znaczenie właściwej organizacji akapitów. Co więcej, wiele osób nawet nie zdaje sobie sprawy, czym akapit naprawdę jest, i (szczególnie w IŁTEXu) kończy akapit, nawet o tym nie wiedząc. Błąd taki łatwo popełnić zwłaszcza w tekście z równaniami. Zobaczmy, dlaczego w poniższych przykładach w jednej z takich sytuacji należy przejść do nowego akapitu,

18 Składanie tekstu

a w innej nie. (Czytelnik, który nie zna jeszcze wszystkich poleceń użytych w tych przykładach, powinien dokładnie przeczytać ten i następny rozdział, a następnie wrócić do tego punktu i przeczytać go jeszcze raz.)

```
% Przykład 1
\ldots gdy Einstein wprowadził swoje równanie
\begin{equation}
e = m \cdot cdot c^2 :
\end{equation}
które jest też najbardziej znanym, ale też
najmniej rozumianym równaniem w fizyce.
% Przykład 2
\ldots z czego wynika pierwsze prawo Kirchhoffa:
\begin{equation}
\sum_{k=1}{n} I_k = 0 ; .
\end{equation}
Drugie prawo Kirchhoffa może być wyprowadzone z\ldots
% Przykład 3
\ldots co ma wiele zalet.
\begin{equation}
I_D = I_F - I_R
\end{equation}
jest rdzeniem innego modelu tranzystora. \ldots
```

Mniejszą od akapitu jednostką podziału tekstu jest zdanie. W tekstach anglojęzycznych odstęp po kropce kończącej zdanie jest większy od odstępu po kropce oznaczającej skrót. Zależnie od kontekstu LATEX stara się użyć krótszego lub dłuższego odstępu. W razie pomyłki z jego strony powinniśmy mu wskazać nasze intencje. Jak to zrobić, wyjaśniamy w dalszej części tego rozdziału.

Właściwa organizacja tekstu dotyczy nawet fragmentów zdań. Wiele języków ma bardzo skomplikowaną interpunkcję, ale w większości wypadków (wliczając angielski i niemiecki) stawiając przecinek w określonym miejscu w zdaniu, nie popełnimy na ogół błędu, pamiętając o zasadzie, że przecinek oznacza krótką przerwę w wypowiedzi. Jeśli nie masz pewności gdzie postawić przecinki spróbuj przeczytać zdanie i brać wdech w każdym miejscu gdzie pojawia się przecinek. Jeśli zrobienie tego wydaje się dziwne w danym miejscu to usuń tam przecinek, a jeśli gdzieś odczuwasz potrzebę zrobienia wdechu (bądź krótkiej pauzy) wstaw tam przecinek.

Wreszcie zbiory akapity w tekście powinny mieć narzuconą wyższą hierarchię poprzez ustalenie rozdziałów, sekcji, podsekcji itd. Jednakże efekt w składaniu

przykładowo \section{Struktura tekstu i języka} są na tyle oczywiste, że reguły ich użycia są łatwo zrozumiałe.

#### 2.2 Łamanie linii i łamanie stron

#### 2.2.1 Wyjustowane akapity

Książki najczęściej składa się tak, że wszystkie wiersze w akapitach są tej samej długości. Dążąc do optymalnej prezentacji akapitu, ŁŁTŁX ustala miejsca łamania linii oraz wielkość odstępów między słowami. W razie potrzeby przenosi wyrazy, których nie jest w stanie zmieścić w wierszu. Sposób składania akapitów zależy od użytej klasy dokumentu. Najczęściej pierwszy wiersz akapitu jest wcięty, a między akapitami nie ma dodatkowych odstępów. Więcej na ten temat można przeczytać w punkcie 6.3.2.

W specjalnych przypadkach może być konieczne nakazanie LAT<sub>E</sub>Xowi złamania linii w danym miejscu. Polecenie

```
\\ lub \newline
```

rozpoczyna nową linię bez rozpoczynania nowego akapitu, a polecenie

\\\*

zakazuje dodatkowo złamania strony (w miejscu złamania linii). Z kolei instrukcja:

```
\newpage
```

rozpoczyna nową stronę.

Polecenia

```
\label{linebreak} $[n]$, $\nopagebreak[n]$, $\pagebreak[n]$, $\nopagebreak[n]$
```

oznaczają, odpowiednio: nakaz złamania wiersza, zakaz złamania wiersza, nakaz złamania strony i zakaz złamania strony (w miejscu ich wystąpienia w dokumencie). Opcjonalny argument n, o dopuszczalnej wartości od 0 do 4, określa stopień tego nakazu (zakazu). Domyślna wartość 4 to bezwarunkowy zakaz lub nakaz złamania linii/strony. Wartość mniejsza od 4 pozostawia LATEX-owi swobodę zignorowania instrukcji, jeżeli skład otrzymany w jej rezultacie byłby bardzo kiepskiej jakości.

Poleceń z grupy break nie należy mylić z tymi z grupy new. Mimo otrzymania polecenia typu break LATEX stara się wyrównać wiersz do prawego marginesu czy też wypełnić stronę do całej jej wysokości. Nietrudno zgadnąć, jakiej instrukcji należy użyć, gdy naprawdę zależy nam na rozpoczęciu nowego wiersza.

20 Składanie tekstu

IłęX zawsze stara się znaleźć najlepszy podział akapitu na wiersze. Kiedy nie potrafi znaleźć podziału, który spełnia jego wysokie wymagania jakościowe, pozwala wtedy niektórym wyrazom wystawać na prawy margines. Będzie on wtedy narzekał komunikatem "overfull hbox" podczas przetwarzania pliku źródłowego. Zdarza się tak gdy IłęX nie może znaleźć dobrego miejsca na podzielenie słował. Aby poinstruować IłęXa by obniżył swoje standardy możesz użyć polecenia \sloppy. Zapobiega ono zbyt długim wierszom poprzez zwiększenie odstępu między wyrazami – nawet jeśli ostateczny rezultat nie jest najlepszy. W takim przypadku otrzymamy ostrzeżenie "underfull hbox". W większości przypadków rezultat nie wygląda wtedy najlepiej. Aby przywrócić IłęXa do oryginalnego zachowania należy użyć polecenia \fussy.

#### 2.2.2 Przenoszenie wyrazów

W razie potrzeby LATEX przenosi (dzieli) wyrazy. Jeżeli algorytm podziału nie znajdzie poprawnych miejsc przenoszenia wyrazu, to można je wskazać poleceniem

\hyphenation{lista słów}

które sprawia, że słowa z listy można dzielić wyłącznie w miejscach oznaczonych znakiem –. Argumenty tego polecenia powinny składać się wyłącznie z liter, lub dokładniej z rzeczy które LATEX uważa za litery. Wskazówki dzielenia wyrazów są zapisywane dla języka aktywnego w momencie gdy polecenie jest użyte. Oznacza to, że jeśli użyjesz go w preambule to wpłynie to na język angielski. Jeśli wstawisz je po \begin{document} document} i korzystasz z jakiegoś pakietu do wspierania innych języków, takiego jak polyglossia, to zasady dzielenia będą dodane w języku aktywowanym przez ten pakiet.

Poniższy przykład pozwoli na dzielenie wyrazu "dzielenie" oraz "Dzielenie" oraz zabroni dzielenia wyrazów "FORTRAN", "Fortran" i "fortran". Specjalne znaki i symbole nie są dozwolone w argumencie polecenia.

Przykład:

\hyphenation{FORTRAN Dzie-le-nie}

Polecenie \- wstawia nieobowiązkowy podział w wyrazie. Staje się on jednocześnie jedynym możliwym miejscu podziału w tym wyrazie. Jest ono szczególnie przydatne w słowach zawierających specjalne znaki (np. z akcentami), ponieważ LATEX nie łamie automatycznie takich słów.

Na moście tańczy kon\-stan\-% ty\-no\-po\-li\-tań\-czy\-% ko\-wia\-necz\-ka

Na moście tańczy konstantynopolitańczykowianeczka

¹Pomimo tego, że Ŀ¤TEX wyświetla ostrzeżenie gdy tak się dzieje, a wraz z nim problematyczny wiersz, nie zawsze jest łatwo znaleźć dokładne miejsce. Jeśli użyjesz opcji draft w poleceniu \documentclass to wiersze te będą oznaczone grubą czarną linią na prawym marginesie.

Kilka słów może być utrzymane razem przy użyciu komendy

```
\mbox{tekst}
```

Wymusza ona by jej argumenty były w jednej linii niezależnie od sytuacji.

Numer mojego nowego telefonu to \mbox{0116 291 2319}.

Parametr \mbox{\emph{nazwa}} to nazwa pliku.

Parametr nazwa to nazwa pliku.

Polecenie \fbox jest podobne do \mbox, z tym że dodatkowo dookoła zawartości rysuje ramkę.

## 2.3 Predefiniowane napisy

W przykładach na poprzednich stronach pojawiło się kilka prostych instrukcji ŁATEXA do składania krótkich napisów.

Polecenie	Przykład	Opis
\today	13 maja 2022	Bieżąca data
\TeX	$T_EX$	Twój ulubiony system składu
\LaTeX	₽TEX	Sedno sprawy
\LaTeXe	$ \operatorname{\mathbb{P}T}_E \!\! \operatorname{X} 2_{\operatorname{\varepsilon}} $	Obecne jej wcielenie

# 2.4 Znaki specjalne i symbole

# 2.4.1 Cudzysłowy

Znaku " *nie* używamy do wstawiania cudzysłowu tak jak robi się to np. na maszynie do pisania.

W publikacjach drukowanych różnie oznacza się początek i koniec cudzysłowu. W IŁTEXu używa się podwójnych znaków ` (grawis) do otwarcia cudzysłowu i dwóch znaków ' (apostrof) do jego zamknięcia według konwencji angielskiej. Dla wewnętrznych cudzysłowów używa się ich pojedynczo.

```
``Please press the `x' key.'' "Please press the 'x' key."
```

W języku polskim cudzysłów otwierający oznacza się dwoma przecinkami , , , natomiast zamykający – dwoma apostrofami ''. Gdy zachodzi konieczność użycia cudzysłowu w tekście już objętym cudzysłowem, to stosuje się "cudzysłowy »niemieckie «", oznaczane w pliku źródłowym znakami, odpowiednio, większości >> i mniejszości <<.

22 Składanie tekstu

```
,,Naciśnij przycisk >>x<<.'' "Naciśnij przycisk »x«."
```

Nie oznacza to, że znak " bezużyteczny. Jest on wykorzystywany na przykłas do wstawienie umlauta. Będzie to opisane dokładniej w sekcji 2.4.9.

#### 2.4.2 Dashes and Hyphens

#### 2.4.3 Pauzy

LATEX zna cztery rodzaje "pauz" (poziomych kresek). Trzy z nich można uzyskać powtarzając znak pauzy z klawiatury. Czwarty rodzaj nie jest tak naprawdę pauzą lecz znakiem minus:

```
Akademia Górniczo-Hutnicza\\
strony 13--67\\
--- Na pewno? --- spytała.\\
$0$, $1$ i $-1$

Akademia Górniczo-Hutnicza strony 13-67
--- Na pewno? --- spytała.

0, 1 i -1
```

Formalne ich nazwy to: "-" dywiz, "–" półpauza, "—" pauza i "–" znak minus.

## 2.4.4 Tylda ( $\sim$ )

W adresach internetowych często występuje znak tyldy. W IATEXu można do jego uzyskania użyć instrukcji \~, ale wynik: ~ nie jest chyba tym, czego oczekujemy. Lepiej zrobić tak:

```
http://www.rich.edu/~{}bush \\
http://www.clever.edu/$\sim$demo http://www.clever.edu/~demo
```

# 2.4.5 Ukośnik (/)

Aby wpisać ukośnik między dwoma słowami można użyć tego znaku wprost, przykładowo otwórz/zamknij, ale sprawia to, że Latkuje oba wyrazy jako jeden, a co za tym idzie wyłącza ich dzielenie. Może to doprowadzić do ostrzeżeń "overfull hbox". Aby temu zapobiec użyj \slash, przykładowo otwórz\slash zamknij. Normalnego ukośnika używaj jeśli chcesz wyrazić ułamki bądź jednostki, np. 5 MB/s.

# 2.4.6 Oznaczenie stopni (°)

Poniższy przykład ilustruje, jak w czystym LATEXu uzyskuje się symbol stopni:

```
Jest $-30\,^{\circ}\mathrm{C}$.
Niedługo zacznę nadprzewodzić.
```

Jest  $-30\,^{\circ}\mathrm{C}.$  Niedługo zacznę nadprzewodzić.

Pakiet textcomp udostępnia symbol stopni jako \textdegree lub w połączeniu z literą C także jako \textcelsius.

```
30 \textcelsius{} to 86 \textdegree{}F.
```

30 °C to 86 °F.

## 2.4.7 Symbol waluty euro (€)

Pisząc dziś o pieniądzach, nie można się obejść bez symbolu euro. Znak ten występuje w wielu współczesnych fontach. Po załadowaniu pakietu textcomp w preambule:

## \usepackage{textcomp}

użyj polecenia

#### \texteuro

aby go wpisać.

Jeśli używany font nie zawiera własnego symbolu euro albo nam się on nie podoba, to mamy dwie dodatkowe możliwości: Pierwszą jest pakiet eurosym. Udostępnia on oficjalny znak euro:

```
\usepackage[official]{eurosym}
```

Jeśli wolimy znak euro zgodny optycznie z fontem, to zastępujemy opcję official opcją gen.

Tabela 2.1: Torba pełna symboli euro

LM+textcomp eurosym	\euro	€€	€€	€		
[gen]eurosym	\euro	$\mathbf{c}$	T	$\nabla$		

# 2.4.8 Wielokropek (...)

W typowym piśmie maszynowym przecinek oraz kropka zajmują tyle samo miejsca co każdy inny znak. W piśmie drukarskim szerokość tych znaków jest z reguły bardzo mała i dlatego, jeżeli umieścimy je obok siebie, to odstępy między nimi będą zbyt małe. Do uzyskiwania wielokropka (trzech kropek) istnieje specjalna komenda o nazwie

\ldots

```
Nie tak ..., lecz raczej tak:\\
Londyn, Tokio, Warszawa, \ldots
```

```
Nie tak ..., lecz raczej tak:
Londyn, Tokio, Warszawa, ...
```

## 2.4.9 Ligatury

Niektóre kombinacje liter są składane nie poprzez postawienie dwóch znaków obok siebie lecz przez wstawienie specjalnego znaku.

```
ff fi fl ffi... zamiast ff fi fl ffi ...
```

Jeśli nam w danym przykładzie to przeszkadza to tak zwane ligatury mogą być zabronione poprzez wstawienie \mbox{}-pomiędzy dwoma rzeczonymi literami.

```
Jak lepiej: geografii czy
geograf\mbox{}ii?
```

Jak lepiej: geografii czy geografii?

## 2.4.10 Akcenty i znaki specjalne

W LATEXu istnieją metody wstawiania znaków akcentowanych oraz spotykanych w różnych językach znaków specjalnych. W tabeli 2.2 zestawiono instrukcje akcentów. Użyto ich do litery "o", ale można je również stosować do dowolnej innej litery.

W wypadku akcentów nad literami "i" oraz "j" należy znad tych liter usunąć kropkę. Służą do tego instrukcje \i i \j.

```
H\^otel, na\"\i ve, \'el\`eve,\\
sm\o rrebr\o d, !`Se\~norita!,\\
Sch\"onbrunner Schlo\ss{}
Stra\ss e
```

Hôtel, naïve, élève, smørrebrød, ¡Señorita!, Schönbrunner Schloß Straße

## 2.5 Wsparcie dla innych języków

Axel Kielhorn < A. Kielhorn@web.de>

Domyślnym językiem systemu ŁTĘX jest język angielski. Aby składać dokumenty w innym języku ŁTĘXa należy skonfigurować w trzech miejscach:

- 1. Wszystkie automatycznie wstawiane napisy<sup>2</sup> muszą zostać zmienione.
- 2. LATEX musi znać odpowiednie zasady dzielenia wyrazów dla danego języka.
- 3. Zasady typograficzne charakterystyczne dla danego języka. Przykładowo w języku polskim spacje po kropce powinny być tej samej długości co miedzy wyrazami (w angielskim sa one nieco dłuższe).

Co więcej wprowadzanie tekstu w danym języku przy użyciu poleceń opisanych w tabeli 2.2 może być nieco nieporęczne. Aby temu zapobiec do niedawna trzeba było zagłębiać się w kodowania specyficzne dla danego języka oraz fontów. W dzisiejszych czasach nowe systemy TEXa rozumieją już UTF-8, dzięki czemu problemy to zostały w dużej mierze zażegnane.

Pakiet polyglossia[5] zastępuje wiekowy już pakiet babel. Zajmuje się on większością konfiguracji specyficznych dla języka.

Pakiet fontspec[6] obsługuje ładowanie fontów w X¬ETEX i LuaTEX. Domyślnym fontem jest Latin Modern Roman.

## 2.5.1 Polyglossia w użyciu

Zależnie od użytego silnika TEX nieco inne polecenia są wymagane w preambule aby poprawnie włączyć obsługę języków. Rysunek 2.1 pokazuje w jaki sposób napisać preambułę by działała ona w obu obsługiwanych silnikach.

				\^o \"o			
	\u o \d o			\H o \t oo	Q	\c o	
	\oe \aa		æ	\ae	Æ	\AE	
,	\o \i			\1 !`	Ł ¿	•	

Tabela 2.2: Akcenty i znaki specjalne.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Takie jak "Spis treści", "Rozdział" itp.

Główną przewagą silników ze wsparciem Unicode jest bezbolesna integracja z językami które używają znaków spoza alfabetu łacińskiego takich jak rosyjski czy grecki. Dzięki nim dokument można po prostu pisać przy użyciu odpowiedniego alfabetu, nie martwiąc się o kodowanie, a TFX poprawnie je obsłuży.

Pisanie w innych językach również jest bardzo proste; wystarczy wskazać języki w preambule. Poniższy przykład korzysta z pakietu csquotes, który generuje odpowiednie cudzysłowy dla danego języka. Zwróć uwagę, że powinien być załadowany przed wsparciem języka.

```
\usepackage[autostyle=true]{csquotes}
\setdefaultlanguage{english}
\setotherlanguage{german}
```

Aby napisać akapit po niemiecku wystarczy użyć odpowiednie środowisko:

```
Tekst po polsku.
\begin{german}
Deutscher \enquote{Text}.
\end{german}
Więcej \enquote{tekstu}.
```

Tekst po polsku. Deutscher "Text". Więcej "tekstu".

Jeśli potrzebujesz pojedynczego słowa w obcym języku możesz skorzystać z polecenia text jezyk:

```
Wiedziałaś, że
\textgerman{Gesundheit} jest
niemieckim słowem?
```

Wiedziałaś, że Gesundheit jest niemieckim słowem?

Może się to wydawać niepotrzebne jako, że jedyną zaletą jest poprawne dzielenie wyrazów, jednak w przypadku bardziej egzotycznych języków będzie to bardzo pomocne.

Czasami główny font użyty w dokumencie nie zawiera glifów, które są wymagane w innym języku. Przykładowo Latin Modern nie zawiera liter z cy-

```
\usepackage{iftex}
\ifXeTeX
   \usepackage{fontspec}
\else
   \usepackage{luatextra}
\fi
\defaultfontfeatures{Ligatures=TeX}
\usepackage{polyglossia}
```

Rysunek 2.1: Preambuła wszystko w jednym obsługująca zarówno Lua<br/>ETEX jak i XqETEX

rylicy. Najprostszym rozwiązaniem jest zdefiniowany fontu dla danego języka. Za każdym razem gdy nowy język jest zmieniany polyglossia sprawdzi czy dany język ma zdefiniowany font. Jeśli podoba ci się font Computer Modern, możesz wypróbować "Computer Modern Unicode" dodając następujące polecenia do preambuły.

```
W LualITeX jest to całkiem proste
\setmainfont{CMU Serif}
\setsansfont{CMU Sans Serif}
\setmonofont{CMU Typewriter Text}
W XALTEX jest nieco więcej pisania:
\setmainfont{cmun}[
   Extension=.otf, UprightFont=*rm, ItalicFont=*ti,
   BoldFont=*bx,BoldItalicFont=*bi,
 ٦
 \setsansfont{cmun}[
   Extension=.otf,UprightFont=*ss,ItalicFont=*si,
   BoldFont=*sx,BoldItalicFont=*so,
 \setmonofont{cmun}[
   Extension=.otf,UprightFont=*btl,ItalicFont=*bto,
   BoldFont=*tb,BoldItalicFont=*tx,
 1
```

Z załadowanymi fontami możesz teraz napisać:

```
\textrussian{Правда} jest rosyjską gazetą. \textgreek{άλήθεια} oznacza prawdę bądź objawienie w filozofii.
```

Правда jest rosyjską gazetą. ἀλήθεια oznacza prawdę bądź objawienie w filozofii.

Pakiet xgreek[7] pomaga pisać w pisaniu zarówno starożytnego jak i nowoczesnego (monotonicznego i politonicznego) greckiego.

## Języki piszące od prawa do lewa (RTL)

Niektóre języki są pisane od lewa do prawa, inne od prawa do lewa. polyglossia potrzebuje pakietu bidi[8]<sup>3</sup> by wspierać te drugie. Pakiet bidi powinien być ostatnim załadowanym pakietem, nawet po hyperref, które zwykle jest ostatnie. (Ponieważ polyglossia ładuje bidi oznacza to, że polyglossia powinna być ładowana jako ostatnia.)

Pakiet xepersian[9] pozwala na wsparcie dla języków perskich. Dostarcza on zlokalizowane komendy takie jak \section w języku perskim dzięki którym

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>bidi nie wspiera LuaT<u>E</u>X.

LITEX jest łatwiejszy do opanowania dla znających język. xepersian jest jedynym pakietem pozwalającym na pisanie kashida w XHITEX. Pakiet dla Syriac korzystający z podobnego algorytmu jest w trakcie rozwoju.

Font IranNastaliq dostarczany przez SCICT<sup>4</sup> jest dostępy na ich stronie http://www.scict.ir/Portal/Home/Default.aspx.

Pakiet  $\mathsf{arabxetex}[10]$ wspiera wiele języków korzystających z alfabetu arabskiego:

- arab (Arabski)
- persian
- urdu
- sindhi
- pashto
- ottoman (turecki)
- kurdish (kurdyjski)
- kashmiri
- malay (jawi)
- uighur

Zawiera on mapowanie fontu pozwalające X¬MTEXowi na przetwarzanie wejścia napisanego przy użyciu ArabTEXowej transkrypcji ASCII.

Fonty wspierające języki arabskie są oferowane przez IRMUG<sup>5</sup> na http://wiki.irmug.org/index.php/X\_Series\_2.

Nie istnieje osobny pakiet dla języka hebrajskiego, ponieważ nie jest potrzebny. Wsparcie dla hebrajskiego w polyglossia powinno być wystarczające. Potrzebny jest jednak odpowiedni font ze wsparciem dla hebrajskiego Unicode. SBL Hebrew jest darmowym fontem do celów niekomercyjnych i dostępna na http://www.sbl-site.org/educational/biblicalfonts.aspx. Innym fontem dostępnym na licencji Open Font License jest Ezra SIL dostępna na http://www.sil.org/computing/catalog/show\_software.asp?id=76.

Pamiętaj o wybraniu odpowiedniego scriptu:

\newfontfamily\hebrewfont[Script=Hebrew] {SBL Hebrew}
\newfontfamily\hebrewfont[Script=Hebrew] {Ezra SIL}

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>Supreme Council of Information and Communication Technology

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>Iranian Mac User Group

## Chiński, japoński i koreański (CJK)

Pakiet xeCJK[11] zajmie się wybraniem fontów oraz zasadami interpunkcji tych języków.

## 2.6 Odstępy między wyrazami

Aby wyrównać prawy margines, ŁTEX wstawia między słowami odstępy różnej wielkości. Odstęp wstawiany na końcu zdania jest trochę większy, ponieważ tak składa się książki w krajach anglosaskich. ŁTEX zakłada, że zdania mogą się kończyć kropką, znakiem zapytania lub wykrzyknikiem. Jeżeli bezpośrednio przed kropką znajduje się wielka litera, to ŁTEX nie traktuje takiego miejsca jako końca zdania, lecz jako kropkę po skrócie.

Wyjątki od powyższych zasad trzeba wyraźnie zaznaczyć w tekście. Znak \ poprzedzający spację oznacza odstęp normalnej wielkości. Tylda ~ również wstawia taki odstęp, z tym że LATEXowi nie wolno na nim złamać wiersza. Umieszczenie instrukcji \@ przed kropką jest dla LATEXa wskazówką, że ta kropka kończy zdanie, nawet jeśli następuje po dużej literze.

```
J.~Kowalska ucieszyła
się na jej widok zob.~Rys.~5\\
Podoba mi się BASIC\@. A tobie?
```

J. Kowalska ucieszyła się na jej widok zob. Rys. 5 Podoba mi się BASIC. A tobie?

Dodatkowa spacja po kropkach może zostać wyłaczona przy użyciu polecenia

#### \frenchspacing

która instruuje IMEXa, aby *nie* wstawiał większej spacji po kropce niż po innym wyrazie. Jeśli użyjesz polecenia \frenchspacing, to instrukcja \@ nie jest potrzebna.

## 2.7 Tytuły, rozdziały i sekcje

Podzielenie dokumentu na rozdziały, sekcje, podsekcje itd. pomaga czytelnikom lepiej orientować się w tekście. Do dzielenia dokumentu na hierarchiczne części służą odpowiednie instrukcje LATEXowe przyjmujące nazwę sekcji jako argument. Do autora należy używanie tych poleceń w odpowiednim porządku.

W klasie article mamy do dyspozycji następujące instrukcje podziału hie-

rarchicznego:

```
\section{...}
\subsection{...}
\subsection{...}
\paragraph{...}
\subparagraph{...}
```

Jeśli chcesz podzielić dokument na części bez naruszania numeracji sekcji, to można użyć polecenia:

```
\part{...}
```

W klasach report (raport) i book (książka) występuje dodatkowo polecenie tworzące rozdziały:

```
\chapter{...}
```

Ponieważ w klasie article najwyższą jednostką w hierarchii podziału jest \section (czyli sekcja), łatwo tworzy się książki (klasa book), w których rozdziałami są poszczególne artykuły. LATEX dobierze za nas odpowiednie odstępy między rozdziałami oraz wielkość i krój pisma w śródtytułach.

Dwie instrukcje podziału działają nieco inaczej niż pozostałe:

- instrukcja \part nie ma wpływu na numerację rozdziałów;
- instrukcja \appendix nie ma argumentów. Jest to deklaracja zmieniająca sposób numerowania z cyfr na litery. Dotyczy to rozdziałów w klasach book i report<sup>6</sup>.

ŁTEX tworzy spis treści przy użyciu tytułów sekcji i numerów stron z poprzedniego etapu kompilacji. Instrukcja:

```
\tableofcontents
```

wstawia spis treści w miejscu jej użycia. Aby w spisie treści otrzymać poprawne numery stron, trzeba dokument przetworzyć ("zlatechować") dwukrotnie aby zadziałała poprawnie. Czasami niezbędna jest nawet trzecia kompilacja. Kolejny przebieg jest potrzebny, gdy pod koniec przetwarzania dokumentu LATEX ostrzeże Cię wówczas odpowiednim komunikatem.

Wymienione wyżej instrukcje podziału hierarchicznego posiadają także wersje "z gwiazdką". Nazwa instrukcji w wersji "z gwiazdką" składa się z "normalnej" nazwy, po której występuje znak "\*". W wyniku działania takiej instrukcji tytuł rozdziału lub punktu zostanie umieszczony w dokumencie, ale nie w spisie treści; tytuł nie zostanie też objęty numeracją. Przykładowo, wersją "z gwiazdką" instrukcji \section{Pomoc} jest \section\*{Pomoc}.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>W klasie article zmienia numerowanie sekcji

2.8 Odsyłacze 31

Najczęściej hasła w spisie treści pokrywają się z tytułami rozdziałów czy punktów. Czasami jednak nie jest to pożądane, na przykład wówczas, gdy tekst hasła jest zbyt długi. W takich wypadkach hasło do spisu treści można podać jako opcjonalny argument instrukcji podziału hierarchicznego.

```
\chapter[Krótki i ekscytujący rozdział]{To jest
bardzo długi i wyjątkowo nudny rozdział}
```

LATEX składa część tytułową dokumentu, napotkawszy instrukcję

```
\maketitle
```

Jej zawartość należy zdefiniować przy użyciu poleceń

```
\title{...}, \author{...} oraz opcjonalnie \date{...}
```

przed jej wywołaniem. Aby umieścić kilku autorów w odpowiedniej komendzie należy użyć polecenia \and do ich oddzielenia.

Przykłady użycia powyższych poleceń można znaleźć w rysunku 1.2 na stronie 8.

W  $\LaTeX$  z $_{\mathcal{E}}$  istnieją trzy dodatkowe instrukcje dotyczące struktury dokumentu, dostępne jednak wyłącznie w klasie book. Są użyteczne do podzielenia książki. Zmieniają one tytuły rozdziałów, numeracje stron i działają tak jak można by się spodziewać w książce:

\frontmatter powinno być pierwszą poleceniem po rozpoczęciu dokumentu (\begin{document}). Zmieni ono numerowanie stron na liczby rzymskie, a sekcje będą nienumerowane tak jak przy użyciu wersji z gwiazdką (np. \chapter\*{Preface}) jednak pojawią się one w spisie treści.

\mainmatter powinno zostać wstawione przed pierwszym rozdziałem książki.

Przełącza ona sposób oznaczania numerów stron na arabski, zerując zarazem licznik stron.

\appendix oznacza rozpoczęcie dodatkowych materiałów w twojej książce. Po tym poleceniu rozdziały będą numerowane literami.

**\backmatter** powinno wystąpić przed ostatnimi fragmentami książki, takim jak spis literatury albo skorowidz. Nie ma żadnych efektów wizualnych w standardowych klasach dokumentu.

# 2.8 Odsyłacze

Książki, raporty i artykuły często zawierają odsyłacze do rysunków, tabel i innych fragmentów tekstu. Z odsyłaczami związane są w LaTeXu następujące trzy

instrukcje:

```
\label{etykieta}, \ref{etykieta} and \pageref{etykieta}
```

Argument etykieta jest ciągiem liter, cyfr lub znaków interpunkcyjnych. Nazwy etykiet ustala sam autor. La zamienia \ref{etykieta} na numer tego rozdziału, punktu, rysunku, tabeli czy też równania matematycznego, bezpośrednio za którym umieszczona została instrukcja \label zawierająca identyczną etykietę. Instrukcja \pageref{etykieta} działa identycznie jak \ref, z tym że wstawia numer strony, na której znajduje się element oznaczony etykietą. Podobnie jak w przypadku spisu treści wykorzystywane są dane z poprzedniego cyklu kompilacji.

Odsyłacz do tego punktu \label{sec:this} wygląda tak: ,,patrz punkt~\ref{sec:this} na stronie~\pageref{sec:this}.''

Odsyłacz do tego punktu wygląda tak: "patrz punkt 2.8 na stronie 32."

# 2.9 Przypisy

Przy użyciu polecenia

\footnote{tekst przypisu}

drukowana jest notatka w stopce aktualnej strony. Przypisy powinny być umieszczane bezpośrednio po zdaniu bądź wyrazie do którego się odnoszą. W krajach anglosaskich przypisy odnoszące się do całego zdania lub jego części umieszcza się natychmiast po kropce lub przecinku. W Polsce najczęściej umieszcza się je przed znakiem przestankowym $^8$ .

Przypisy\footnote{To jest właśnie przypis.} są często stosowane przez użytkowników \LaTeX{}a.

 $\operatorname{Przypisy}^a$ są często stosowane przez użytkowników IATEXa.

<sup>a</sup>To jest właśnie przypis.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>Warto pamiętać, że te instrukcje "nie wiedzą", do czego tak naprawdę się odnoszą. Zadaniem instrukcji \label jest przechowanie związku wygenerowanej automatycznie liczby z miejscem w tekście.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup>Zwróć uwagę, że przypisy odciągają uwagę od tekstu głównego. Jak wiemy wszyscy czytają przypisy, ponieważ jesteśmy ciekawskim gatunkiem. Dlaczego więc nie umieścić wszystkiego w głównym tekście dokumentu?<sup>9</sup>

 $<sup>^9\</sup>mathrm{Drogowskaz}$ niekoniecznie stawia się tam gdzie wskazuje :-).

## 2.10 Wyróżnienia

W tekstach pisanych na maszynie fragmenty, które mają zostać wyróżnione są podkreślone.

```
\underline{tekst}
```

W dokumentach drukowanych wyróżnienie fragmentu odbywa się przez złożenie go kursywą. Jako autora nie powinno cię to jednak obchodzić. Ważne jest to, że dane słowo powinno zostać wyróżnione. Służy do tego LATEXowa instrukcja

```
\ensuremath{\texttt{emph}}{tekst}
```

To co faktycznie ona robi jest zależne od kontekstu:

```
\emph{Jeśli użyjesz wyróżnienia
w tekście napisanym kursywą
to zostanie on wyróżniony
przez zapisanie go
\emph{zwykłym} krojem pisma.}
```

Jeśli użyjesz wyróżnienia w tekście napisanym kursywą to zostanie on wyróżniony przez zapisanie go zwykłym krojem pisma.

Jeśli jest to dla Ciebie za mało więcej informacji o kontrolowaniu rozmiaru i stylu fontu znajdziesz w sekcji 6.2 na stronie 109.

# 2.11 Otoczenia (Środowiska)

```
\begin{otoczenie} tekst \end{otoczenie}
```

Gdzie *otoczenie* jest nazwą otoczenia które chcemy użyć. Otoczenia mogą być zagnieżdżone w sobie pod warunkiem, że kolejność zagnieżdżenia jest odpowiednia.

```
\begin{aaa}...\begin{bbb}...\end{bbb}...\end{aaa}
```

W kolejnych sekcjach przedstawiamy częściej używane otoczenia.

## 2.11.1 Itemize, enumerate i description

Otoczenie itemize służy do tworzenia list punktowanych, enumerate do list numerowanych, a description do wyliczenia definicji. W każdym z nich element wyliczenia zaczyna się od instrukcji .

\begin{enumerate} \item Możesz zagnieżdżać otoczenia do woli: \begin{itemize} \item Ale może to wyglądać nieco komicznie. \item[-] Od pauzy. \end{itemize} \item Więc zapamiętaj: \begin{description} \item[Glupoty] nie staną się mądrościami, gdy się je wyliczy. \item[Madrości] można elegancko zestawiać w wyliczeniach. \end{description} \end{enumerate}

- 1. Możesz zagnieżdżać otoczenia do woli:
  - Ale może to wyglądać nieco komicznie.
  - Od pauzy.
- 2. Więc zapamiętaj:

Głupoty nie staną się mądrościami, gdy się je wyliczy.

**Mądrości** można elegancko zestawiać w wyliczeniach.

## 2.11.2 Flushleft, flushright i center

W otoczeniach flushleft i flushright akapity są składane z wyrównaniem, odpowiednio, do lewego bądź prawego marginesu. Wewnątrz otoczenia center każdy wiersz akapitu jest wyśrodkowany. Tak jak zawsze, ŁTĘX dzieli akapity na wiersze automatycznie, można jednak w obrębie powyższych otoczeń wymusić zmianę wiersza poleceniem \\.

```
\begin{flushleft}
To jest tekst\\
wyrównany do lewej.
\LaTeX{} nie składa tu wierszy\\
z zachowaniem jednakowej
długości.
\end{flushleft}
```

To jest tekst wyrównany do lewej. LATEX nie składa tu wierszy z zachowaniem jednakowej długości.

\begin{flushright}
To jest tekst\\
wyrównany do prawej.
\LaTeX{} nie składa tu wierszy\\
z zachowaniem jednakowej
długości.
\end{flushright}

To jest tekst wyrównany do prawej. IATEX nie składa tu wierszy z zachowaniem jednakowej długości.

\begin{center}
To jest tekst\\wyśrodkowany.
\end{center}

To jest tekst wyśrodkowany.

## 2.11.3 Quote, quotation i verse

Otoczenie quote przydaje się do składania cytatów oraz przykładów.

Jeżeli chodzi o długość wierszy, to regułą kciuka jest, że: \begin{quote}
Przeciętnie wiersz nie powinien zawierać więcej niż 66 znaków. \end{quote}
Dlatego w \LaTeX{}u standardowe strony mają szerokie marginesy. Dlatego też w gazetach stosuje się druk wielołamowy.

Jeżeli chodzi o długość wierszy, to regułą kciuka jest, że:

Przeciętnie wiersz nie powinien zawierać więcej niż 66 znaków.

Dlatego w IATEXu standardowe strony mają szerokie marginesy. Dlatego też w gazetach stosuje się druk wielołamowy.

Istnieją ponadto dwa otoczenia o podobnym zastosowaniu: quotation oraz verse. Pierwsze z nich przydaje się do formatowania cytatów dłuższych niż jeden akapit. W przeciwieństwie do otoczenia quote, wewnątrz quotation LATEX rozpoczyna poszczególne akapity od wcięcia akapitowego. Otoczenie verse służy do składania wierszy. Poszczególne linijki zwrotek należy kończyć instrukcją \\, poszczególne zaś zwrotki – oddzielać pustą linią.

```
Na pamięć znam tylko
jeden wierszyk o kotku.
\begin{flushleft}
\begin{verse}
Wlazł kotek na płotek i mruga,\\
piękna to piosneczka niedługa.\\
```

Wlazł kurek na murek i pieje;\\
niech się nikt z tych piosnek
nie śmieje.
\end{verse}
\end{flushleft}

Na pamięć znam tylko jeden wierszyk o kotku.

Wlazł kotek na płotek i mruga, piękna to piosneczka niedługa. Wlazł kurek na murek i pieje; niech się nikt z tych piosnek nie śmieje.

#### 2.11.4 Streszczenie

Publikacje naukowe zaczynają się zazwyczaj od streszczenia – przeglądu tego, co czytelnik napotka w dalszej części. W LATEXu do wyróżniania streszczeń służy otoczenie abstract. Używa się go na ogół w dokumentach klasy article.

\begin{abstract}
Streszczenie streszczenia.
\end{abstract}

Streszczenie streszczenia.

#### 2.11.5 Pisanie dosłowne

Tekst zawarty między \begin{verbatim} a \end{verbatim} jest składany przez LATEXa dosłownie, czyli tak, by wyglądał jak napisany na maszynie, z zachowa-

niem zmian wiersza i odstępów z pliku źródłowego oraz ignorując polecenia LATEXa.

Wewnątrz akapitów podobny wynik uzyskuje się za pomocą instrukcji

```
\verb+tekst+
```

Znak + jest tu tylko przykładowym znakiem ograniczającym. Możesz użyć dowolnego znaku oprócz liter, \* i spacji. Polecenie to jest często wykorzystywane w tej książce do przedstawiania przykładów poleceń LATEXa.

```
Polecenie \verb|\ldots| \ldots
                                         Polecenie \ldots ...
\begin{verbatim}
10 PRINT "HELLO WORLD ";
                                         10 PRINT "HELLO WORLD ";
20 GOTO 10
                                         20 GOTO 10
\end{verbatim}
\begin{verbatim*}
wersja
       z gwiazdką
                                         wersja___z__gwiazdka
otoczenia verbatim
                                         otoczenia verbatim
wyróżnia
            spacje
                                         wyróżnia u pod pacje
                                         WUUUUUUUtekście
       tekście
\end{verbatim*}
```

Podobnie działa wersja polecenia \verb.

```
\verb*|w ten sposób :-) | w<sub>□</sub>ten<sub>□□□□</sub>sposób<sub>□</sub>:-)<sub>□</sub>
```

Otoczenie verbatim oraz polecenie \verb nie mogą być wykorzystywane jako argumenty innych poleceń.

#### 2.11.6 Tabular

Otoczenie tabular służy do składania pięknych tabel z opcjonalnymi liniami poziomymi i pionowymi. LATEX automatycznie ustala szerokość poszczególnych rubryk tabeli.

Argument specyfikacja tabeli w poleceniu

```
\begin{tabular} [pozycja] { specyfikacja tabeli}
```

definiuje format tabeli. Użyj 1 aby kolumna była była wyrównana do lewej, r by była wyrównana do prawej, a c dla wyśrodkowania. Z kolei p{szerokość} wstawi kolumnę wyjustowaną o zadanej szerokości. | wstawia linie pionowe.

Jeśli tekst kolumny jest zbyt długi, LATEX zawinie go automatycznie tylko w przypadku użycia p{szerokość}. Kolumna ta będzie miała wówczas określoną szerokość, a tekst będzie zawijany podobnie jak w akapitach.

Argument pozycja definiuje pionowe położenie tabeli względem linii tekstu. Użyj pozycji [t], [b] oraz [c], by ustawić położenie odpowiednio względem góry, dołu oraz środka.

Wewnątrz otoczenia tabular, & przechodzi do następnej kolumny, \\ rozpoczyna następny wiersz, a \hline wstawia poziomą linię na całą długość tabeli. Możesz dodać częściowe linie przy użyciu \cline $\{i-j\}$ , gdzie i i j są numerami kolumn nad którymi powinna się ona rozciagać.

```
\begin{tabular}{|r|1|}
\hline
7C0 & szesnastkowo \\
3700 & ósemkowo \\ \cline{2-2}
11111000000 & dwójkowo \\
hline \hline
1984 & dziesiętnie \\
hline
\end{tabular}
```

7C0	szesnastkowo
3700	ósemkowo
11111000000	dwójkowo
1984	dziesiętnie

\begin{tabular}{|p{4.7cm}|}
\hline
Ten akapit jest wewnątrz
pudełka. Mamy nadzieję, że
uzyskany efekt się podoba.\\
\hline
\end{tabular}

Ten akapit jest wewnątrz pudełka. Mamy nadzieję, że uzyskany efekt się podoba.

Instrukcją <code>@{...}</code> określamy odstęp między kolumnami. Zastępuje ona domyślny odstęp międzykolumnowy treścią umieszczoną między nawiasami klamrowymi. Jednym zastosowaniem jest wyrównanie liczb względem przecinka, czego przykład pokazany jest poniżej. Można ją także wykorzystać do usunięcia odstępów w pierwszej i ostatniej kolumnie tabeli przy użyciu <code>@{}</code>.

```
\begin{tabular}{@{} 1 @{}}
\hline
bez odstępów na brzegach\\
\hline
\end{tabular}
```

bez odstępów na brzegach

\begin{tabular}{1}
\hline
odstepy na brzegach tabeli\\
\hline
\end{tabular}

odstępy na brzegach tabeli

W IATEXu nie ma mechanizmu pozwalającego wyrównywać zestawienia liczbowe według cyfr znaczących<sup>10</sup>, ale efekt ten można uzyskać, składając liczbę w dwóch kolumnach: część całkowitą w kolumnie wyrównywanej do prawego brzegu i część dziesiętną w kolumnie wyrównanej do lewego. Za pomocą instrukcji Q{,} zastępujemy przecinkiem odstęp wstawiany normalnie między kolumnami. Trzeba jednak pamiętać o konieczności wpisywania znaku & zamiast przecinków w liczbach. Rubryki rozciągające się na kilka kolumn, jak nagłówek w poniższym przykładzie, tworzymy poleceniem \multicolumn:

Wyrażenie Pi	Wartość
$\pi$	3.1416
$\pi^{\pi}$	36.46
$(\pi^{\pi})^{\pi}$	80662.7

```
\begin{tabular}{|c|c|}
\hline
\multicolumn{2}{|c|}{Ene due} \\
\hline
like & fake! \\
\hline
\endftabular}
```

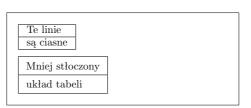


Tekst zawarty wewnątrz otoczenia tabular zawsze jest na jednej stronie. Jeśli chcesz złożyć długą tabelę, zobacz na pakiet longtable.

Czasami domyślne tabele w Laczyku wydają się nieco ciasne. Aby zwiększyć nieco ich odstępy, ustaw \arraystretch oraz \tabcolsep na większe wartości.

```
\begin{tabular}{|1|}
\hline
Te linie\\\hline
są ciasne\\\hline
\end{tabular}

{\renewcommand{\arraystretch}{1.5}
\renewcommand{\tabcolsep}{0.2cm}
\begin{tabular}{|1|}
\hline
Mniej stłoczony\\hline
układ tabeli\\hline
\end{tabular}}
```



Jeśli chcesz zwiększyć rozmiar pojedynczego wiersza w tabeli dodaj niewidzialną pionową linię<sup>11</sup>. Użyj \rule aby faktycznie to wykorzystać.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup>Do wyrównywania cyfr można skorzystać z pakietu dcolumn z zestawu "tools".

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>Profesjonalnie taki obiekt nazywa się strut.

```
\begin{tabular}{|c|}
\hline
\rule{1pt}{4ex}Pitprop \ldots\\
\hline
\rule{0pt}{4ex}Strut\\
\hline
\end{tabular}
```



pt oraz ex w powyższym przykładzie to jednostki TEXa. Możesz przeczytać o nich więcej w tabeli 6.5 na stronie 116.

Kilka dodatkowych poleceń rozszerzających otoczenie tabular można znaleźć w pakiecie booktabs. Ułatwia on tworzenie profesjonalnie wyglądających tabeli z odpowiednimi odstępami.

## 2.12 Wstawianie grafik i obrazów

Jak wyjaśniono w poprzedniej sekcji, LATEX pozwala na pracę z niesztywnymi elementami, takimi jak obrazki czy grafiki przy użyciu otoczeń figure i table.

Solidnym zbiorem poleceń pozwalającym na dołączenie obrazków do niesztywnych otoczeń jest pakiet graphicx autorstwa D. P. Carlisle. Należy on do rodziny pakietów o nazwie "graphics", 12.

Aby wstawić grafikę do dokumentu wystarczy podążyć za następującymi krokami:

- Wyeksportuj obraz z Twojego programu graficznego do formatu EPS, PDF, PNG lub JPEG.
- 2. Jeśli Twoja grafika jest w formacie wektorowym EPS to musisz najpierw skonwertować ją na PDF przed jej użyciem. Istnieje narzędzie epstopdf które służy do tego celu. Zwróć uwagę, że czasami eksport do EPS może być logicznym krokiem nawet gdy program potrafi eksportować do PDF, ponieważ PDF mają rozmiar strony, a pliki EPS mogą mieć mniejsze otoczenie, bardziej dopasowane do faktycznej grafiki.
- 3. Dodaj pakiet graphicx do swojej preambuły przy użyciu polecenia

```
\usepackage{graphicx}
```

4. Użyj polecenia

```
\verb|\line| ludegraphics[| klucz=wartość, ...] {| nazwa pliku|}
```

aby wstawić plik nazwa pliku do twojego dokumentu. Opcjonalny argument to lista oddzielonych przecinkami kluczy i przypisanym ich wartości. Za jego pomocą można zmienić wysokość, szerokość oraz rotację grafiki. Tabela 2.3 przedstawia najważniejsze klucze.

Tabela 2.3: Nazwy kluczy w pakiecie graphicx.

width	skaluje grafikę do wskazanej szerokości
height	skaluje grafikę do wskazanej wysokości
angle	obraca grafikę przeciwnie do wskazówek zegara
scale	skaluje grafikę
\includ	egraphics[angle=90,width=\textwidth]{test.png}

Rysunek 2.2: Przykład kodu wstawiającego test.png w dokument.

Przykład kodu w rysunku 2.2 na stronie 40 przedstawia sposób użycia. Wstawia on grafikę z pliku test.png. Grafika jest najpierw obracana o 90 stopni, a następnie przeskalowana do końcowej szerokości równej połowie szerokości standardowego akapitu. Ponieważ wysokość nie jest podana, zostanie ona automatycznie dobrana tak by nie zniekształcać obrazka. Argumenty wysokości i szerokości mogą być podane również przy użyciu jednostek absolutnych. Informacje o nich znajdziesz w tabeli 6.5 na stronie 116. Więcej informacji o tym temacie możesz znaleźć w [12].

# 2.13 Wstawki niesztywne

Współczesne publikacje zawierają dużo rysunków i tabel. Elementów tych nie należy dzielić między strony i dlatego wymagają specjalnego potraktowania. Jednym z rozwiązań byłoby rozpoczynanie za każdym razem nowej strony, jednak pozostawiałoby to zbyt wiele pustego miejsca i wyglądało nieelegancko.

Rozwiązanie tego problemu jest by nie traktować położenia tabel i grafik "sztywno", lecz pozwolić im przenieść się na następną stronę, a poprzednią wypełnić tekstem. LATEX oferuje dwa otoczenia dla wstawek niesztywnych. Otoczenie figure służy do tworzenia rysunków, a do tabel otoczenie table. Aby w pełni wykorzystać potencjał wstawek niesztywnych warto znać zarys sposobu ich działania w LATEXu. Pomaga to uniknąć frustracji gdy nie są one tam gdzie byśmy chcieli.

Zacznijmy od przyjrzenia się wspomnianym poleceniom LATEXa: Wszystkie elementy zawarte w otoczeniach figure lub table będą trakto-

 $<sup>^{12}\</sup>mathrm{CTAN://pkg/graphics}$ 

wane jako niesztywne. Oba otoczenia mają jeden parametr opcjonalny

\begin{figure} [specyfikacja położenia] lub \begin{table}[...]

nazywany specyfikacja położenia. Ten parametr mówi LaTEXowi o miejscach do których dany element niesztywny może zostać przeniesiony. Specyfikacja położenia zbudowana jest z ciągu przyzwoleń wstawek. Zobacz tabelę 2.4.

Przykładowa tabela może się zaczynać następująco

\begin{table}[!hbp]

Argument [!hbp] oznacza, że tabelę można umieścić w miejscu, w którym pojawia się w pliku źródłowym (h), albo na dole strony (b), albo wreszcie na osobnej stronie zawierającej wyłącznie wstawki (p). Ponadto "!" oznacza, że LATEX ma pominąć większość parametrów sterujących umieszczaniem wstawek. Jeżeli otoczenia table użyto bez opcjonalnego argumentu, to jego domyślnymi wartościami są [tbp].

Ił̃ĘX umieszcza każdą wstawkę zgodnie ze specyfikacją autora podaną w argumencie specyfikacją położenia. Jeżeli nie może umieścić wstawki na bieżącej stronie, to dołącza ją albo do kolejki rysunków, albo do kolejki tabel¹³. Na początku składania nowej strony Ił̃ĘX sprawdza, czy można ją zapełnić wstawkami czekającymi w kolejce. Jeśli nie jest to możliwe, to pierwsza wstawka każdej z kolejek traktowana jest tak, jak gdyby właśnie pojawiła się w tekście: Ił̃ĘX stara się ją umieścić zgodnie z wartościami parametru specyfikacja położenia (za wyjątkiem h, gdyż nie jest to już oczywiście możliwe). Nowe wstawki dołączane są na koniec odpowiednich kolejek. Ił̃ĘX dba o właściwy porządek wstawek każdego typu. Może się zdarzyć, że pojedynczy rysunek, którego z jakichś względów nie można poprawnie wstawić, "ciągnie" za sobą wszystkie późniejsze rysunki, nawet aż na koniec dokumentu. Dlatego:

Jeżeli LATEX nie umieszcza wstawek niesztywnych zgodnie z oczekiwaniami, to z reguły tylko jedna z nich blokuje któraś z kolejek.

Tabela 2.4: Przyzwolenia elementów niesztywnych.

Znak	Dopuszczalne miejsce umieszczenia elementu					
h	bez przemieszczenia, dokładnie w miejscu użycia. Użytecz					
	ne w wypadku niewielkich wstawek.					
t	na górze strony					
b	na dole strony					
р	na stronie zawierającej wyłącznie elementy niesztywne.					
!	ignorując większość parametrów kontrolujących <sup>a</sup> , które					
	mogą nie pozwolić na umieszczanie ich na stronie.					

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup>Takie jak maksymalna liczba elementów niesztywnych na jednej stronie.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup>Są to kolejki typu FIFO (pierwsze weszło – pierwsze wyjdzie).

Pomimo tego, że ŁTĘXowi można podać jednoliterowe specyfikacje położenia, będzie to powodować problemy. Jeśli wstawka nie mieści się we wskazanej lokacji, zablokuje ona zarówno siebie jak i następne wstawki. W szczególności unikaj korzystania tylko z opcji [h]. Jest ona tak restrykcyjna, że w nowszych wersjach ŁTĘXa jest ona automatycznie zastępowana przez [ht].

Wyjaśniwszy ów cokolwiek zawiły problem umieszczania wstawek, przejdźmy do omówienia kilku pozostałych spraw z nimi związanych. Poleceniem

```
\caption{tytut}
```

wstawiamy tytuł rysunku lub tabeli. Kolejny numer rysunku bądź tabeli oraz słowo "Rysunek" bądź "Tabela" (lub "Tablica" – zależnie od używanego pakietu polonizacyjnego) zostaną wstawione automatycznie przez ŁTĘXa.

Następujące instrukcje

```
\listoffigures oraz \listoftables
```

działają analogicznie do instrukcji \tableofcontents, wstawiając do dokumentu, odpowiednio, spis rysunków oraz spis tabel. Poszczególnymi pozycjami tych spisów będą tytuły rysunków bądź tabel będące argumentami instrukcji \taption. Jeżeli tytuł jest długi, to do spisu można przesłać jego wersję skróconą, podaną jako opcjonalny argument instrukcji \taption:

```
\caption[Krótkie]{DDDDłłłłłłuuuuuuugggggiiiieeee}
```

Za pomocą instrukcji \label oraz \ref można tworzyć odsyłacze do tabel i rysunków. Polecenie \label należy umieszczać bezpośrednio za instrukcją \caption, ponieważ chcemy by odnosiła się do numeru przez nią wygenerowanego.

W poniższym przykładzie rysowany jest kwadrat, a następnie wstawiony do dokumentu. Ten sposób postępowania można wykorzystać w celu zarezerwowania miejsca na rysunki, które zostaną wklejone później do gotowego dokumentu.

```
Rysunek~\ref{white} jest przykładem Pop-Artu.
\begin{figure}[!hbtp]
\includegraphics[angle=90,width=\textwidth]{white-box.pdf}
\caption{Biały kwadrat autorstwa
   Peter Markus Paulian\label{white}}
\end{figure}
```

Zakładając w tym przykładzie, że kolejka rysunków jest pusta, LATEX najpierw będzie się bardzo (!) starał umieścić rysunek bez przesuwania go dokądkolwiek (h). Jeżeli okaże się to niemożliwe, to spróbuje go umieścić na dole strony (b). Jeżeli i to okaże się niewykonalne, to będzie się starał umieścić rysunek na stronie zawierającej wyłącznie wstawki (p). Jeżeli w kolejkach rysunków i tabel nie ma wstawek pozwalających wypełnić stronę, to LATEX rozpocznie nową stronę

i spróbuje umieścić na niej rysunek, traktując go znowu tak, jakby właśnie pojawił się w tekście.

Czasami może wystąpić konieczność wykonania instrukcji

\clearpage albo nawet \cleardoublepage

Rozkazuje ona LaTeXowi natychmiast umieścić wszystkie wstawki z kolejki i rozpocząć nową stronę. \cleardoublepage upewnia się, że nowa strona będzie po prawej stronie książki.

# Rozdział 3

# Skład wyrażeń matematycznych

Nareszcie! W tym rozdziale poznasz najlepszą stronę T<sub>E</sub>Xa, czyli skład wzorów matematycznych. Ostrzegamy jednak, że przedstawimy tu jedynie absolutne podstawy. Chociaż wystarczają one większości użytkowników, to nie załamuj rąk, jeśli nie poradzisz sobie z jakimś skomplikowanym wzorem, lecz zapoznaj się z możliwościami AMS-ŁTEXa.

# 3.1 Pakiety AMS-IATEX

Aby składać (zaawansowaną) matematykę warto użyć AMS-IŁTEX. Jest to kolekcja pakietów i klas przeznaczona do matematycznego składu. Będziemy głównie zajmować się pakietem amsmath, który jest jej częścią. AMS-IŁTEX powstało pod egidą Amerykańskiego Towarzystwa Matematycznego (American Mathematical Society) i jest powszechnie wykorzystywane. IŁTEX dostarcza niektóre podstawowe funkcje i otoczenia do składania matematyki, ale są one ograniczone (inaczej mówiąc AMS-IŁTEX jest nieograniczone!) i czasami niekonsekwentne.

Kolekcja  $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}$ -ETEXjest jednym z wymaganych elementów w dystrybucjach i powinien być dostarczony wraz z ETEXem¹. W tym rozdziałe zakładamy, że pakiet amsmath jest załadowany w preambule.

\usepackage{amsmath}

# 3.2 Pojedyncze równania

Formuła matematyczna może być złożona wewnątrz tekstu akapitu (styl tekstowy), lub akapit może być złamany by była ona wyświetlona osobno (styl pokazowy). Matematyczne równania wewnątrz akapitu są wstawiane pomiędzy \$ i \$:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Jeśli w twojej ich nie ma, to znajdziesz je pod adresem CTAN://pkg/amslatex

\$a\$ do kwadratu plus~\$b\$
do kwadratu równa się~\$c\$
do kwadratu. Albo, stosując
bardziej matematyczne
podejście: \$c^{2}=a^{2}+b^{2}\$.

a do kwadratu plus b do kwadratu równa się c do kwadratu. Albo, stosując bardziej matematyczne podejście:  $c^2 = a^2 + b^2$ .

\TeX{} należy wymawiać jako
\$\tau\epsilon\chi\$\\[5pt]
100~m\$^{3}\$ wody\\[5pt]
To płynie z mojego~\$\heartsuit\$.

TEX należy wymawiać jako  $\tau \epsilon \chi$ 100 m<sup>3</sup> wody To płynie z mojego  $\heartsuit$ .

Składając większe wzory, powinniśmy je eksponować, to znaczy wstawiać między akapitami, w osobnym wierszu. Takie wzory umieszcza się pomiędzy \begin{equation} i \end{equation}^2. Możesz im wówczas nadać etykietę i odnieść się do nich w innym miejscu przy użyciu polecenia \eqref. Jeśli chcesz nazwać równanie w jakiś konkretny sposób możesz użyć polecenia \tag.

\$a\$ do kwadratu plus~\$b\$ do kwadratu równa się~\$c\$ do kwadratu. Albo, stosując bardziej matematyczne podejście \begin{equation}  $a^2 + b^2 = c^2$ \end{equation} Einstein powiedział \begin{equation} E = mc^2 \label{madre} \end{equation} Nie powiedział \begin{equation}  $1 + 1 = 3 \setminus tag\{glupie\}$ \end{equation} To odnosi się do \eqref{madre}.

a do kwadratu plus b do kwadratu równa się c do kwadratu. Albo, stosując bardziej matematyczne podejście

$$a^2 + b^2 = c^2 (3.1)$$

Einstein powiedział

$$E = mc^2 (3.2)$$

Nie powiedział

$$1 + 1 = 3 \qquad \text{(glupie)}$$

To odnosi się do (3.2).

Jeśli nie chcesz by LaTeX numerował równania użyj wersji z gwiazdką otoczenia equation, equation

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>To otoczenie pochodzi z amsmath. Jeśli z jakiegoś dziwnego powodu nie masz dostępu do tej paczki możesz użyć ETpXowego otoczenia displaymath.

 $<sup>^3</sup>$  To również pochodzi z amsmath. Standardowy  $\LaTeX$  posiada tylko otoczenie equation bez gwiazdki.

```
$a$ do kwadratu plus~$b$
do kwadratu równa się~$c$
do kwadratu. Albo, stosując
bardziej matematyczne
podejście:
   \begin{equation*}
   a^2 + b^2 = c^2
   \end{equation*}
możesz też napisać mniej
i uzyskać ten sam efekt:
   \[ a^2 + b^2 = c^2 \]
```

a do kwadratu plus b do kwadratu równa się c do kwadratu. Albo, stosując bardziej matematyczne podejście:

$$a^2 + b^2 = c^2$$

możesz też napisać mniej i uzyskać ten sam efekt:

$$a^2 + b^2 = c^2$$

\[ jest krótkie i słodkie, ale nie pozwala na łatwe przełączanie pomiędzy numerowanymi i nienumerowanymi równaniami, tak jak equation i equation\*.

Zwróć uwagę na różnicę w składaniu równań w trybie tekstowym i pokazowym:

```
To jest w stylu tekstowym:
$\lim_{n \to \infty}
\sum_{k=1}^n \frac{1}{k^2}
= \frac{\pi^2}{6}$.

To jest w stylu pokazowym:
\begin{equation}
\lim_{n \to \infty}
\sum_{k=1}^n \frac{1}{k^2}
= \frac{\pi^2}{6}
\end{equation}
```

To jest w stylu tekstowym: 
$$\lim_{n\to\infty}\sum_{k=1}^n\frac{1}{k^2}=\frac{\pi^2}{6}.$$
 To jest w stylu pokazowym:

$$\lim_{n \to \infty} \sum_{k=1}^{n} \frac{1}{k^2} = \frac{\pi^2}{6}$$
 (3.3)

W stylu tekstowym wysokie lub głębokie wyrażenia warto zawrzeć w poleceniu \smash. To polecenie sprawia, że LATEX ignoruje wysokość wyrażenia wewnątrz. Dzięki temu odległości między wierszami są wyrównane.

```
matematyczne za którym następuje
$w^{y^{s^{0^{k^i}}}}$ wzór.

W porównaniu do:
\smash{$d_{0_{1_{n_e}}}$}
wyrażenie za którym następuje
$\smash{w^{y^{s^{0^{k^i}}}}}$
```

\$d\_{o\_{l\_{n\_e}}}\$ wyrażenie

$$d_{ol_{n_e}}$$
wyrażenie matematyczne za którym następuje  ${w^y^s^o}^{k^i}$ wzór.

W porównaniu do: <br/>o $d^i_{o_{l_{n_e}}}$ wyrażenie za którym następuje  $w^{y^s}$ w<br/>zór.

# 3.2.1 Tryb matematyczny

Istnieją również różnice pomiędzy trybem matematycznym, a trybem tekstowym. Przykładowo w trybie matematycznym:

 Większość odstępów i złamań linii nie ma żadnego znaczenia, ponieważ odstępy są wnioskowane z wyrażeń bądź wstawione przy użyciu specjalnych poleceń takich jak \, \quad lub \qquad (będą one opisane dokładniej w sekcji 3.7).

- Puste linie nie są dozwolone. Każda formuła może zawierać tylko jeden akapit.
- 3. Litery we wzorach służą do oznaczania nazw zmiennych; zmienne składamy inaczej niż zwykły tekst. Jeżeli częścią wzoru ma być zwykły tekst (niepochylona czcionka i zwykłe odstępy), to należy się posłużyć instrukcja \text{...} (zobacz także sekcje 3.8 na stronie 62).

 $\int x \in \mathbb{R} \$ 

$$\forall x \in \mathbf{R}: \qquad x^2 \geqslant 0$$

\$x^{2} \geq 0\qquad
\text{for all }x\in\mathbf{R}\$

$$x^2 \geqslant 0$$
 for all  $x \in \mathbf{R}$ 

Matematycy potrafią być niezwykle wybredni jeśli chodzi o używane symbole. Na przykład we wzorach, w których występują oznaczenia zbiorów (jak powyższy), często stosuje się krój, w którym te oznaczenia przypominają odmianę "grubą", pisaną kredą na tablicy. Uzyskuje się je przy użyciu polecenia \mathbb z pakietu amssymb<sup>4</sup>. Ostatni przykład wygląda wtedy następująco

\$x^{2} \geq 0\qquad
\text{for all } x
\in \mathbb{R}\$

$$x^2 \geqslant 0$$
 for all  $x \in \mathbb{R}$ 

Zobacz tabelę 3.14 na stronie 71 oraz tabelę 6.4 na stronie 111 w celu porównania innych fontów matematycznych.

# 3.3 Części składowe wyrażeń matematycznych

W tej sekcji opiszemy ważniejsze instrukcje do składu wyrażeń. Większość opisywanych tu poleceń nie wymaga pakietu amsmath (w przeciwnym razie będzie to wyraźnie zaznaczone), ale i tak go załaduj.

Małe litery alfabetu greckiego wprowadzamy, używając instrukcji typu: \alpha, \beta, \gamma itd., a duże: \Delta, \Gamma itd.<sup>5</sup>:

Pełną listę liter greckich możesz znaleźć w tabeli 3.2 na stronie 67.

\$\lambda,\xi,\pi,\theta,
\mu,\Phi,\Omega,\Delta\$

$$\lambda, \xi, \pi, \theta, \mu, \Phi, \Omega, \Delta$$

Wykładniki, indeksy górne i dolne mogą być uzyskane przy użyciu znaków ^ oraz \_. Argumentem większości instrukcji do składu matematyki jest

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>amssymb nie jest częścią kolekcji AMS-ETEX, ale prawdopodobnie jest częścią Twojej dystrybucji ETEXa. Sprawdź swoją dystrybucje lub przejdź do CTAN:/fonts/amsfonts/latex/aby go uzyskać.

 $<sup>^5{\</sup>rm W}$  La TeXu nie ma wielkich liter Alpha, Beta, ..., ponieważ wyglądają one identycznie jak litery A, B, ... alfabetu łacińskiego.

tylko jeden znak, więc jeżeli polecenie ma dotyczyć grupy znaków, to należy je umieścić wewnątrz pary nawiasów klamrowych {...}.

W tabela 3.3 na stronie 68 znajduje się lista wielu relacji binarnych takich jak  $\subseteq$  czy  $\bot$ .

$$p_{ij}^3 \qquad m_{\text{Knuth}} \qquad \sum_{k=1}^3 k$$
  $a^x + y \neq a^{x+y} \qquad e^{x^2} \neq e^{x^2}$ 

Pierwiastek kwadratowy jest wprowadzany przy użyciu polecenia \sqrt; pierwiastek stopnia n jest wprowadzany przy użyciu \sqrt[n]. Wielkość znaku pierwiastka jest przez LTEXa ustalana automatycznie. Zapis samego znaku pierwiastka umożliwia instrukcja \surd.

W tabeli 3.6 na stronie 69 można znaleźć wiele przykładów strzałek takich jak  $\hookrightarrow$  czy  $\rightleftharpoons.$ 

$$\sqrt{x} \Leftrightarrow x^{1/2} \quad \sqrt[3]{2} \quad \sqrt{x^2 + \sqrt{y}} \quad \sqrt{[x^2 + y^2]}$$

Znak mnożenia **kropka** zwyczajowo jest pomijany, jednak czasami jest wstawiany dla wskazania grupowania w formule. Użyj polecenia \cdot aby wstawić pojedynczą wyśrodkowaną kropkę. \cdots wstawia trzy wyśrodkowane **kropki** podczas gdy \ldots wstawia trzy kropki wyrównane do linii tekstu. Oprócz tego istnieją również polecenia \vdots dla kropek pionowych oraz \ddots dla kropek przekątnych. Więcej przykładów znajdziesz w sekcji 3.6.

$$\Psi = v_1 \cdot v_2 \cdot \dots \qquad n! = 1 \cdot 2 \cdots (n-1) \cdot n$$

Polecenia \overline oraz \underline umieszczają nad i pod wyrażeniami poziome kreski:

$$0,(3) = \underline{\frac{1/3}{}}$$

Instrukcje \overbrace oraz \underbrace umieszczają nad i pod wyrażeniami poziome klamry:

```
$\underbrace{\overbrace{a+b+c}^6}
\cdot \overbrace{d+e+f}^7}
_\text{meaning of life} = 42$
```

$$\underbrace{a+b+c\cdot d+e+f}_{\text{meaning of life}} = 42$$

Akcenty matematyczne, takie jak **małe strzałki** czy **tyldy** nad zmiennymi, umieszczamy we wzorze poleceniami z tabeli 3.1 na stronie 67. Szerokie daszki i tyldy, obejmujące wiele symboli, wstawiamy za pomocą instrukcji \widetilde oraz \widehat. Zwróć uwagę na różnice pomiędzy \hat i \widehat, oraz na umieszczenie \bar przy zmiennej z indeksem dolnym. Znakiem ' oznaczamy symbol "prim":

$$f(x) = x^2$$
  $f'(x) = 2x$   $f''(x) = 2$   
 $\hat{XY}$   $\hat{XY}$   $\bar{x_0}$   $\bar{x}_0$ 

Wektory oznacza się niekiedy akcentem w postaci strzałki nad nazwą zmiennej. Służy do tego polecenie  $\$ vec. Natomiast do oznaczenia wektora od punktu A do punktu B korzystamy z poleceń  $\$ verrightarrow oraz  $\$ verleftarrow:

$$ec{a}$$
  $ec{AB}$   $ec{AB}$ 

Nazwy funkcji typu "logarytm" należy składać odmianą prostą, nie zaś kursywą, zarezerwowaną dla nazw zmiennych, więc LaTeX definiuje wiele poleceń służących do składu najczęściej używanych funkcji matematycznych:

$$\lim_{x \to 0} \frac{\sin x}{x} = 1$$

Jeśli wymienione funkcje są dla Ciebie niewystarczające, użyj polecenia \DeclareMathOpe Istnieje również wersja z gwiazdką dla funkcji z granicami. Polecenie to działa tylko w preambule więc w poniższym przykładzie są podane w komentarzach.

```
%\DeclareMathOperator{\argh}{argh}
%\DeclareMathOperator*{\nut}{\Nut}
\begin{equation*}
    3\argh = 2\nut_{x=1}
\end{equation*}
```

$$3 \operatorname{argh} = 2 \operatorname{Nut}_{x=1}$$

Dla funkcji typu modulo istnieją dwie instrukcje: \bmod dla binarnego operatora " $a \mod b$ " oraz \pmod do składu takich wyrażeń jak " $x \equiv a \pmod{b}$ ".

```
$a\bmod b \\
x\equiv a \pmod{b}$
```

```
\begin{array}{l} a \bmod b \\ x \equiv a \pmod b \end{array}
```

Ułamki piętrowe składa się poleceniem \frac{...}{...}. W stylu tekstowym ułamki są nieco niższe by zmieścić się w wierszu. Aby wprowadzać zmniejszone ułamki w trybie pokazowym należy użyć polecenia \tfrac. W celu uzyskania efektu odwrotnego, tj. ułamki nieściśnięte w trybie tekstowym, użyj polecenia \dfrac. Często preferowana jest forma 1/2, ponieważ wygląda lepiej zwłaszcza w wypadku niewielkich porcji "materiału ułamkowego".

```
W stylu pokazowym:
\begin{equation*}
  3/8 \qquad \frac{3}{8}
  \qquad \tfrac{3}{8}
\end{equation*}
```

W stylu pokazowym:

$$3/8 \frac{3}{8}$$

W stylu tekstowym:
\$1\frac{1}{2}\$~godziny \qquad
\$1\dfrac{1}{2}\$~godziny

W stylu tekstowym:  $1\frac{1}{2}$  godziny  $1\frac{1}{2}$  godziny

Poniżej użyto polecenia \partial do złożenia pochodnych częściowych :

```
\begin{equation*}
  \sqrt{\frac{x^2}{k+1}}\qquad
  x^\frac{2}{k+1}\qquad
  \frac{\partial^2f}
  {\partial x^2}
\end{equation*}
```

$$\sqrt{\frac{x^2}{k+1}} \qquad x^{\frac{2}{k+1}} \qquad \frac{\partial^2 f}{\partial x^2}$$

Aby złożyć współczynnik dwumianowy lub podobną konstrukcję, użyj polecenia \binom z amsmath:

Reguła Pascala twierdzi
\begin{equation\*}
\binom{n}{k} = \binom{n-1}{k}
+ \binom{n-1}{k-1}
\end{equation\*}

Reguła Pascala twierdzi

$${n \choose k} = {n-1 \choose k} + {n-1 \choose k-1}$$

Czasami do stworzenia relacji binarnych może się okazać użyteczne złożenie dwóch symboli jeden nad drugim. Polecenie \stackrel{#1}{#2} składa swój pierwszy argument czcionką pomniejszoną, jaka stosowana jest do indeksów, i umieszcza go nad drugim argumentem, złożonym czcionką normalnej wielkości.

```
\begin{equation*}
f_n(x) \stackrel{*}{\approx} 1
\end{equation*}
```

$$f_n(x) \stackrel{*}{\approx} 1$$

Znak całki składamy poleceniem \int, znak sumowania instrukcją \sum, zaś operator iloczynu za pomocą instrukcji \prod. Górne granice całkowania i sumowania określamy za pomocą ^, a dolne znakiem \_, czyli podobnie jak w wypadku indeksów górnych i dolnych:

$$\sum_{i=1}^n \qquad \int_0^{rac{\pi}{2}} \qquad \prod_{\epsilon}$$

Pakiet amsmath zawiera dodatkowe narzędzie do sterowania położeniem indeksów w złożonych wyrażeniach: instrukcję \substack:

$$\sum_{\substack{0 < i < n \\ j \subseteq i}}^{n} P(i, j) = Q(i, j)$$

Do składu **nawiasów** i innych **ograniczników** typu ( [ \langle | \tau mamy rozmaitość symboli. Nawiasy okrągłe i kwadratowe wstawiamy bezpośrednio z klawiatury. Do nawiasów klamrowych stosujemy \{ oraz \}. Wszystkie inne ograniczniki wstawiamy, używając specjalnych poleceń, np. \updownarrow.

$$a,b,c \neq \{a,b,c\}$$

Poprzedzenie otwierającego ogranicznika poleceniem \left, a zamykającego poleceniem \right powoduje automatyczne ustalenie jego rozmiaru w zależności od wielkości zawartego między nimi wyrażenia. Zwróć uwagę, że każde użycie \left oraz ogranicznika wymaga nawiasu zamykającego poprzedzonego poleceniem \right. Gdy ogranicznik ma się pojawić tylko po jednej stronie, wówczas po drugiej należy użyć niewidzialnego ogranicznika \right.:

```
\begin{equation*}
1 + \left(\frac{1}{1-x^{2}}
   \right)^3 \quad
\left. \ddagger \frac{^}{^}\right)
\end{equation*}
```

$$1 + \left(\frac{1}{1 - x^2}\right)^3 \qquad \ddagger -$$

W pewnych sytuacjach trzeba samemu określić właściwą wielkość ogranicznika. Do tego celu służą instrukcje \big, \Big, \bigg oraz \Bigg, poprzedzające odpowiedni ogranicznik:

```
$\Big((x+1)(x-1)\Big)^{2}$\\
$\big( \Big( \bigg( \Bigg( \quad \big\} \Big\} \quad \big\| \Big\| \\
\big\| \Big\| \bigg\| \Bigg\| \quad \\
\big\Downarrow \Big\Downarrow \\
\bigg\Downarrow \\
\bigg\Downarrow \\
\end{arrow}
```

Zestawienie dostępnych ograniczników znajduje się w tabeli 3.8 na stronie 70.

## 3.4 Pojedyncze równania które są zbyt długie: multline

Jeśli równanie jest zbyt długie musimy je jakoś podzielić. Niestety podzielone równania są zwykle trudniejsze do przeczytania niż niepodzielone. Aby zwiększyć ich czytelność istnieją pewne zasady co do ich dzielenia:

- Równania powinny być zwykle dzielone przed znakiem równości lub operatorem.
- Podział przed znakiem równości jest lepsze niż podział przed innymi operatorami
- 3. Podział przed operatorem dodawania lub odejmowania jest lepszy niż przed operatorem mnożenia.
- 4. Wszystkie inne podziały powinny być unikane w miarę możliwości.

Najprostszym sposobem podzielenia równania jest użycie otoczenia multline<sup>6</sup>:

$$a+b+c+d+e+f+g+h+i$$
  
=  $j+k+l+m+n$  (3.4)

W odróżnieniu od otoczenia equation pozwala ono na łamanie linii (nawet wielokrotne) w dowolnym miejscu. Wykonujemy je za pomocą \\ w miejscu gdzie chcemy by równanie zostało podzielone. Podobnie do equation\* istnieje również otoczenie multline\*, które nie numeruje równania.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>Otoczenie multline pochodzi z amsmath.

Często otoczenie IEEEeqnarray (więcej w sekcji 3.5) okaże się być lepszym wyborem. Rozważmy na przykład następującą sytuację:

Tutaj problem jest tak naprawdę z prawą stroną równania, która nie mieści się w jednej linii. Użycie otoczenia multline skutkuje następującym rezultatem:

```
\begin{multiline} a = b + c + d + e + f 
 + g + h + i + j \\ + k + 1 + m + n + o + p 
\end{multiline}  a = b + c + d + e + f + g + h + i + j 
 + k + l + m + n + o + p  (3.6)
```

Wygląda to o wiele lepiej niż (3.5), ale ma tę wadę, że znak równości nie jest już tak wyróżniony względem operatora dodawania przed k pomimo większego znaczenia w równaniu. Lepszym rozwiązaniem będzie tu użycie otoczenia IEEEeqnarray o którym opowiemy w sekcji 3.5.

#### 3.5 Wiele równań

W najbardziej ogólnej sytuacji mamy kilka kolejnych równań, które nie mieszczą się w jednej linii. Aby je złożyć musimy uważać na wyrównanie pionowe, aby nasza szereg równań był zarówno czytelny jak i elegancki.

Przed faktycznym rozwiązaniem pokażemy kilka złych rozwiązań by zaprezentować największe wady kilku popularnych rozwiązań.

# 3.5.1 Problemy z tradycyjnymi poleceniami

Aby zgrupować kilka równań można użyć otoczenia align<sup>7</sup>:

podejście to nie sprawdza się jednak gdy linia jest zbyt długa:

 $<sup>^7{\</sup>rm Otoczenie}$ alig<br/>n może być również użyte do zgrupowania kilku bloków równań obok siebie. I<br/>EEEE<br/>eqnarray również z tym sobie poradzi przy użyciu argumentu {rCl+rCl}.

3.5 Wiele równań 55

(3.9)

(3.10)

(3.11)

```
\begin{align}
  a \& = b + c \setminus 
                                               a = b + c
 & = d + e + f + g + h + i
                                                 = d + e + f + g + h + i + j + k + l
 + j + k + l \nonumber \\
 & + m + n + o \
 & = p + q + r + s
                                                 = p + q + r + s
\end{align}
```

Tutaj +m powinno być poniżej d, a nie poniżej znaku równości. Doświadczony TrXnik zwróci uwage, że \mathrel{\phantom{=}} \negmedspace {}, dodałoby wymagany odstęp przed +m+n+o, jednak wielu użytkowników nie jest na tyle doświadczonych i prostsze rozwiązanie byłoby dla nich przydatne.

W tym momencie otoczenie eqnarray wchodzi na scenę:

Jest lepiej ale wciąż nieidealnie. Odstępy między znakami równości są zbyt duże. Konkretnie nie są takie same jak w otoczeniach multline oraz equation:

```
\begin{eqnarray}
  a \& = \& a = a
                                                                           (3.15)
                                                       a = a = a
\end{eqnarray}
```

...przez co wyrażenia czasami kolidują z numerem równania pomimo tego, że powinno być dla nich wystarczająco dużo miejsca po lewej:

```
\begin{eqnarray}
  a \& = \& b + c
  //
                                              a = b + c
                                                                             (3.16)
  & = & d + e + f + g + h^2
                                                  = d + e + f + g + h^2 + i^2 + (3.17)
  + i^2 + i
  \label{eq:faultyeqnarray}
\end{eqnarray}
```

Pomimo tego, że otoczenie oferuje polecenie \lefteqn, które można użyć gdy lewa strona równania jest zbyt długa:

```
\begin{eqnarray}
 \left( a + b + c + d \right)
   + e + f + g + h\nonumber\\
                                              a+b+c+d+e+f+g+h
 & = & i + j + k + l + m
                                                 = i + j + k + l + m (3.18)
 //
                                                 = n + o + p + q + r + s  (3.19)
 & = & n + o + p + q + r + s
\end{eqnarray}
```

to również nie jest to idealne, ponieważ prawa strona jest zbyt krótka przez co całość nie jest poprawnie wyśrodkowana:

```
\begin{eqnarray} \\ \lefteqn{a + b + c + d} \\ + e + f + g + h \\ \label{eqnarray} \\ \end{eqnarray} \\ \begin{equation} a + b + c + d + e + f + g + h \\ = i + j \\ \end{eqnarray} \\ \end{eqnarray}
```

Ponieważ ponarzekaliśmy już wystarczająco na konkurencję, możemy przejść teraz do pokazania Ci wspaniałe...

## 3.5.2 Otoczenie IEEEeqnarray

Otoczenie IEEEeqnarray jest bardzo potężnym narzędziem z wieloma opcjami. Tutaj poruszymy tylko temat jego podstawowych funkcji. Więcej informacji znajdziesz w jego instrukcji.

Przede wszystkim by być w stanie używać otoczenia IEEEeqnarray musimy załadować pakiet<sup>9</sup> IEEEtrantools. Wstaw następującą linię w preambule Twojego dokumentu:

```
\usepackage{IEEEtrantools}
```

Siłą IEEE<br/>eqnarray jest możliwość ustalenia liczby kolumnw tablicy równań.<br/> Zwykle specyfikacją będzie {rCl}, czyli, trzy kolumny pierwsza wyrównana do<br/> prawej, druga wyśrodkowana z nieco większym odstępem (dlatego używamy wielkiej litery C zamiast małej c) a lewa jest wyrównana do lewej:

```
\begin{IEEEeqnarray}{rCl}
  a \& = \& b + c
  //
  & = & d + e + f + g + h
                                                a = b + c
                                                                               (3.21)
  + i + j + k \nonumber \\
                                                  = d + e + f + q + h + i + j + k
  && \negmedspace {} + 1
                                                    + l + m + n + o
                                                                               (3.22)
  + m + n + o
  11
                                                  = p + q + r + s
                                                                               (3.23)
  & = & p + q + r + s
\end{IEEEeqnarray}
```

Możemy podać dowolną liczbę kolumn: {c} da nam tylko jedną wyśrodkowaną kolumnę, {rC11} dodałoby czwartą kolumnę wyrównaną do lewej by dodać komentarze. Co więcej, oprócz 1, c, r, L, C, R do wprowadzania w trybie matematycznym, dostępne są również s, t, u do wprowadzania tekstu wyrównanego odpowiednio do lewej, do środka i do prawej. Dodatkowe odstępy mogą być dodane przy użyciu ., / oraz ? (później wymienione są większe)<sup>10</sup>. Zwróć uwagę, na odstępy wokół znaku równości w porównaniu do otoczenia eqnarray.

Oficjalna instrukcja nazywa się CTAN://macros/latex/contrib/IEEEtran/IEEEtran\_HOWTO. pdf. Część o otoczeniu IEEEeqnarray można znaleźć w dodatku F.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>Pakiet lEEEtrantools może nie być dołączony w twojej dystrybucji. W takiej sytuacji możesz znaleźć go na CTAN.

 $<sup>^{10}\</sup>mathrm{Więcej}$ informacji o rodzajach odstępu znajdziesz w sekcji 3.9.1.

3.5 Wiele równań 57

## 3.5.3 Typowe użycie

Poniżej opiszemy jak używać IEEEeqnarray do rozwiązania najczęściej występujących problemów.

Jeśli linia przykrywa numer równania tak jak w przykładzie (3.17), to polecenie

#### \IEEEeqnarraynumspace

\end{IEEEeqnarray}

może zostać użyte; musi ono zostać dodane do odpowiedniej linii i upewnia się ono, że cała tablica równań przesunięta jest odpowiednio by zmieścić numer równania (wartość przesunięcia zależy oczywiście od numeru!): zamiast

```
\begin{IEEEeqnarray}{rCl}
  a \& = \& b + c
  //
                                                                               (3.24)
  & = & d + e + f + g + h
                                                  = d + e + f + g + h + i + j + k3.25
  + i + j + k
  //
                                                  = l + m + n
                                                                               (3.26)
  & = & 1 + m + n
\end{IEEEeqnarray}
   otrzymujemy
\begin{IEEEeqnarray}{rCl}
  a \& = \& b + c
  //
                                             a = b + c
                                                                               (3.27)
  & = & d + e + f + g + h
  +i+j+k
                                               = d + e + f + g + h + i + j + k \quad (3.28)
  \IEEEeqnarraynumspace\\
                                               = l + m + n.
                                                                               (3.29)
  & = & 1 + m + n.
```

Jeśli lewa strona jest zbyt długa, zamiast używać wadliwego \lefteqn, IEEEeqnarray dostarcza polecenie \IEEEeqnarraymulticol, które działa w każdej sytuacji:

Jego użycie jest identyczne do polecenia \multicolumns w otoczeniu tabular. Pierwszym argumentem, {3}, określa, że trzy kolumny powinny być połączone w jedną, która będzie wyrównana do lewej, {1}.

Zwróć uwagę, że wstawiając polecenia \quad można łatwo dopasować głębokość znaków równości<sup>11</sup>, przykładowo

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>W opinii autora jeden \quad najczęściej wygląda najlepiej.

```
\begin{IEEEeqnarray}{rCl}
\IEEEeqnarraymulticol{3}{1}{
    a + b + c + d + e + f
    + g + h
}\nonumber\\ \qquad\qquad
& = & i + j
\\
& = & k + l + m
\end{IEEEeqnarray}
```

```
a+b+c+d+e+f+g+h
= i+j (3.32)
= k+l+m (3.33)
```

Jeśli równanie podzielone jest na jedną lub więcej linii, L $^{\text{LT}}$ EX interpretuje pierwszy + lub - jako znak zamiast operator. Skutkiem tego jest konieczność dodania pustej grupy {} przed operatorem: zamiast

```
\begin{IEEEeqnarray}{rCl}
a & = & b + c
\\
& = & d + e + f + g + h
+ i + j + k \nonumber\\
&& + l + m + n + o
\\
& = & p + q + r + s
\end{IEEEeqnarray}
```

$$a = b + c$$
 (3.34)  
=  $d + e + f + g + h + i + j + k$   
+  $l + m + n + o$  (3.35)  
=  $p + q + r + s$  (3.36)

powinniśmy napisać

```
\begin{IEEEeqnarray}{rCl}
a & = & b + c
\\
& = & d + e + f + g + h
+ i + j + k \nonumber\\
&& \negmedspace {} + 1
+ m + n + o
\\
& = & p + q + r + s
\end{IEEEeqnarray}
```

$$a = b + c$$

$$= d + e + f + g + h + i + j + k$$

$$+ l + m + n + o$$

$$= p + q + r + s$$
(3.37)
(3.38)

Zwróć uwagę na różne odstępy pomiędzy + i l! Konstrukcja  $\{\}$  + 1 zmusza by znak + był traktowany jako operator, a nie jako znak liczby, z kolei niechciany odstęp pomiędzy  $\{\}$  i + jest uniknięta dzięki negatywnemu odstępowi średniemu \negmedspace.

Jeśli któraś linia równania nie powinna być numerowana, możemy temu zapobiec przy użyciu polecenia \nonumber (lub \IEEEnonumber). Jeśli na takiej linii zdefiniowana jest etykieta \label{eq:...}, to będzie ona odnosić się do następnego równania, którego numer nie jest wyłączony. Etykiety warto wstawiać tuż przed złamaniem linii \ lub zaraz po równaniu do których należą. Oprócz lepszej czytelności kodu źródłowego, zapobiega to również błędowi kompilacji gdy \IEEEmulticol następuje po definicji etykiety.

Istnieje również wersja z gwiazdką, w której wszystkie numery równań są wyłączone. W takim przypadku możemy dodać numer równania przy użyciu polecenia \IEEEyesnumber:

```
\label{eq:continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous_continuous
```

Używając \IEEEyessubnumber możliwe jest również definiowanie podnumerów równań:

```
\begin{IEEEeqnarray}{ccl} a & = & b + c \\ & & = & b + c \\ & & & \\ & & & \\ & & & \\ & & & \\ & & & \\ & & & \\ & & & \\ & & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ & & \\ &
```

#### 3.6 Tablice i macierze

Do składania tablic użyj otoczenia array. Działa ono podobnie do otoczenia tabular. Polecenie \\ jest używane do łamania wierszy:

```
\label{eq:constraints} $$ \mathbf{X} = \left( \begin{array}{c} x_1 & x_2 & \dots \\ x_1 & x_2 & k \end{array} \right) $$ $$ X = \left( \begin{array}{cccc} x_1 & x_2 & \dots \\ x_3 & x_4 & k \end{array} \right) $$ $$ X = \left( \begin{array}{ccccc} x_1 & x_2 & \dots \\ x_3 & x_4 & \dots \\ \vdots & \vdots & \ddots \\ \end{array} \right) $$ $$ \mbox{vodots } \& \dots \\ \mbox{end{array} \right)} $$ \mbox{end{equation*}}
```

Otoczenie array może być też użyte do składania funkcji częściowych używając "" jako niewidzialny prawy ogranicznik \right:

Otoczenie cases z amsmath upraszcza nieco składnię, więc jemu również warto się przyjrzeć:

Macierze mogą być również składane przy użyciu array, ale amsmath umożliwia lepsze rozwiązania przy użyciu otoczeń matrix. Jest sześć wersji z innymi ogranicznikami: matrix (brak), pmatrix (, bmatrix [, Bmatrix {, vmatrix | oraz Vmatrix ||. Nie musisz określać liczby kolumn tak jak w array. Maksymalna liczba kolumn to 10, jednak można to zmienić (czego prawdopodobnie nie bedziesz potrzebować!):

```
\begin{equation*}
  \begin{matrix}
    1 & 2 \\
    3 & 4
  \end{matrix} \qquad
  \begin{bmatrix}
    p_{11} & p_{12} & \label{eq:p_11}
    & p_{1n} \
    p_{21} & p_{22} & \ldots
    & p_{2n} \\
    \vdots & \vdots & \ddots
    & \vdots \\
    p_{m1} & p_{m2} & \ldots
    & p_{mn}
  \end{bmatrix}
\end{equation*}
```

```
\begin{bmatrix} 1 & 2 \\ 3 & 4 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} p_{11} & p_{12} & \dots & p_{1n} \\ p_{21} & p_{22} & \dots & p_{2n} \\ \vdots & \vdots & \ddots & \vdots \\ p_{m1} & p_{m2} & \dots & p_{mn} \end{bmatrix}
```

# 3.7 Odstępy w trybie matematycznym

Zdarzają się sytuacje, kiedy wielkość odstępów wewnątrz wyrażeń matematycznych jest niepoprawna. Można je skorygować odpowiednimi instrukcjami. Do wprowadzania niewielkich odstępów służy kilka poleceń: \, wstawia odstęp równy  $\frac{3}{18}$  em (ll), \: pozwala uzyskać odstęp równy  $\frac{4}{18}$  em (ll) a \; – odstęp równy  $\frac{5}{18}$  em (ll). Użycie instrukcji \lapha (spacja po znaku \) prowadzi do utworzenia zwykłego odstępu międzywyrazowego; \quad – odstępu równego 1 em (ll), a \quad – dwóm em (lll). Rozmiar \quad jest równy szerokości litery "M" aktualnego fontu. \! wstawia ujemny odstęp równy  $-\frac{3}{18}$  em (-ll).

```
\begin{equation*}
  \int_1^2 \ln x \mathrm{d}x
  \qquad
  \int_1^2 \ln x \,\mathrm{d}x
\end{equation*}
```

$$\int_{1}^{2} \ln x dx \qquad \int_{1}^{2} \ln x dx$$

Zwróć uwagę, że "d" w równaniach różniczkowych jest zwyczajowo zapisywane normalnym fontem. W następnych przykładach definiujemy nowe polecenie \ud, które tworzy "d" (zwróć uwagę na odstęp I przed d), dzięki czemu nie musimy pisać go za każdym razem. Polecenie \newcommand może zostać wstawione w preambule.

Jeśli spróbujesz złożyć kilka całek to odkryjesz, że odstępy między nimi są zbyt duże. Możesz je poprawić przy użyciu \!, ale amsmath zapewnia prostszy sposób na dopasowanie odstępów, a mianowicie polecenia \iint, \iiint, \iiint, oraz \idotsint.

```
\label{lem:command} $$ \operatorname{LEEEqnarray*}\{c\} $$ \int f(x)g(y)\,\mathrm{d}x\,\mathrm{d}y $$ }
```

Więcej informacji znajdziesz w testmath.tex (udostępnianym w  $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}$ - $\mathbb{E}_{\mathbf{T}}$ FX) lub rozdziale ósmym *The \mathbb{E}\_{\mathbf{T}}FX Companion* [3].

#### 3.7.1 Fantomy

Podczas wyrównywania w pionie tekstu z indeksami ^ bądź \_ LATEX bywa nadgorliwy. Polecenie \phantom pozwala rezerwować miejsce na znaki, które nie mają się pojawić w ostatecznym wydruku. Najłatwiej to zrozumieć, analizując przykład:

```
\begin{equation*} { \footnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{infootnote{i
```

W przypadku gdy spodziewasz się pisania sporej liczby izotopów warto przyjrzeć się pakietowi mhchem, który znacząco ułatwia składania zarówno ich jak i formuł chemicznych.

### 3.8 Zabawa z fontami matematycznymi

Różne fonty matematyczne są zestawione w tabeli 3.14 na stronie 71.

```
$\Re \qquad
\mathcal{R} \qquad
\mathfrak{R} \qquad
\mathbb{R} \qquad $
```

$$\Re$$
  $\Re$   $\Re$   $\mathbb{R}$ 

Ostatnie dwa przykłady wymagają amssymb lub amsfonts.

Czasami musisz poinformować LATEXa, który rozmiar fontu chcesz użyć. W trybie matematycznym służą do tego następujące cztery polecenia:

```
\displaystyle (123), \textstyle (123), \scriptstyle (123) and \scriptscriptstyle (123).
```

Jeśli ∑ jest składana wewnątrz ułamka, będzie ona złożona w stylu tekstowym chyba, że poinstruujesz I⁴TrXa inaczej:

```
begin{equation*}
P = \frac{\displaystyle{
    \sum_{i=1}^n (x_i- x)
    (y_i- y)}}
    {\displaystyle{\left[
    \sum_{i=1}^n(x_i-x)^2
    \sum_{i=1}^n(y_i- y)^2
    \right]^{1/2}}
\end{equation*}
```

$$P = \frac{\sum_{i=1}^{n} (x_i - x)(y_i - y)}{\left[\sum_{i=1}^{n} (x_i - x)^2 \sum_{i=1}^{n} (y_i - y)^2\right]^{1/2}}$$

Zmiana stylów znacząco wpływa na składanie dużych operatorów i ich limitów.

# 3.8.1 Pogrubione symbole

W La TeXu trudno jest uzyskać symbole pogrubione; jest to celowy zabieg, ponieważ amatorzy często ich nadużywają. Polecenie zmiany fontu \mathbf sprawia, że litery są pogrubione, jednak są one niepochylone, podczas gdy symbole matematyczne są zwykle zapisane kursywą. Co więcej nie działa ono dla małych liter greckich. Istnieje polecenie \boldmath, ale może być ono wykorzystywane tylko poza trybem matematycznym. Działa wtedy również dla symboli:

$$\mu, M = \mu, \mathbf{M} = \mu, M$$

Pakiet amsbsy (dołączany do amsmath) jak również pakiet package bm z kolekcji tools znacząco to ułatwiają, ponieważ zawierają one polecenie \boldsymbol:

\$\mu, M \qquad
\boldsymbol{\mu}, \boldsymbol{M}\$

$$\mu, M = \mu, M$$

#### 3.9 Twierdzenia, lematy, itp.

W pracach matematycznych występuje potrzeba wyróżniania w składzie zapisu "lematów", "definicji", "aksjomatów" i tym podobnych elementów. Do zdefiniowania nowego typu elementu służy polecenie:

```
\newtheorem{nazwa}[licznik]{tekst}[sekcja]
```

Argument nazwa jest krótkim słowem wykorzystywanym do rozpoznawania "twierdzenia". W argumencie tekst zdefiniowana jest faktyczna nazwa, która bedzie ostatecznie wydrukowana.

Argumenty w nawiasach kwadratowych są opcjonalne. Oba są wykorzystywane do określania w jaki sposób "twierdzenia" powinny być numerowane. Użyj argumentu *licznik* aby określić *nazwę* poprzednio zdefiniowanego "twierdzenia". Nowe "twierdzenie" będzie wtedy numerowane kolejno z nim. Argument *sekcja* pozwala na określenie w której części hierarchii dokumentu twierdzenia powinny otrzymywać swój numer.

Po dodaniu polecenia \newtheorem do preambuły, możesz korzystać z następujących poleceń wewnątrz dokumentu.

```
\begin{name} [text]
Oto moje interesujące twierdzenie
\end{name}
```

W pakiecie amsthm (część AMS-ŁTEX) dostępne jest również polecenie \theoremstyle{styl} które pozwala określać jeden z trzech dostępnych stylów dla twierdzenia: definition (definicje, pogrubiony tytuł, zwykła treść), plain (pogrubiony tytuł, treść zapisana kursywą) lub remark (tytuł kursywą, zwykła treść).

Wystarczy teorii. Następujące przykłady powinny rozwiać wszystkie wątpliwość i zasygnalizować, że otoczenie \newtheorem jest możliwe do zrozumienia. Najpierw zdefiniujmy twierdzenia:

```
\theoremstyle{definition} \newtheorem{prawo}{Prawo}
\theoremstyle{plain} \newtheorem{sqd}[prawo]{Sqd}
\theoremstyle{remark} \newtheorem*{malg}{Malgorzata}
```

```
\begin{prawo} \label{prawo:chow}
Świadkowie nie mogą się chować
\end{prawo}
\begin{sąd} [Dwunastu]
To mogłaś być ty! Więc uważaj
i przestrzegaj
prawa~\ref{prawo:chow}.\end{sąd}
\begin{sąd}
Należy zignorować poprzednie
zdanie.\end{sąd}
\begin{małg}Nie, Nie, Nie\end{małg}
\begin{małg}Denis!\end{małg}
```

Prawo 1. Świadkowie nie mogą się chować

**Sąd 2** (Dwunastu). To mogłaś być ty! Więc uważaj i przestrzegaj prawa 1.

Sąd 3. Należy zignorować poprzednie zdanie.

Małgorzata. Nie, Nie, Nie Małgorzata. Denis!

Twierdzenie "Sąd" korzysta z tego samego licznika co "Prawo", więc dostaje numer kolejnego "Prawa". Argument w nawiasach kwadratowych może zawierać tytuł lub coś podobnego dla danej teorii.

\newtheorem{mur}{Murphy}[section]

\begin{mur} Jeżeli coś można wykonać na dwa lub więcej sposobów, przy czym jeden z nich prowadzi do katastrofy, to sposób ten zostanie przez kogoś wybrany.\end{mur}

Murphy 3.9.1. Jeżeli coś można wykonać na dwa lub więcej sposobów, przy czym jeden z nich prowadzi do katastrofy, to sposób ten zostanie przez kogoś wybrany.

Numeracja twierdzenia "Murphy'ego" jest tu powiązana z numeracją kolejnych punktów. Można też do numerowania twierdzeń stosować inne jednostki podziału dokumentu, jak rozdziały czy podsekcje.

Jeśli chcesz więcej kontroli nad wyglądem "twierdzeń", możesz przyjrzeć się pakietowi ntheorem, który oferuje wiele opcji.

#### 3.9.1 Dowody i symbol końca dowodu

W pakiecie amsthm znajduje się też otoczenie proof do zapisywania dowodów

\begin{proof}
Trywialne, użyj
\begin{equation\*}
 E=mc^2.
\end{equation\*}
\end{proof}

 $Dow \acute{o}d.$  Trywialne, uży<br/>j $E=mc^2.$   $\hfill \Box$ 

Polecenie \qedhere pozwala wstawić symbol "końca dowodu" w określonym miejscu zamiast domyślnego umieszczania go w oddzielnym wierszu:

\begin{proof}
Trywialne, użyj
\begin{equation\*}
E=mc^2. \qedhere
\end{equation\*}
\end{proof}

 $Dow \acute{o}d.$  Trywialne, uży<br/>j $E=mc^2. \end{1.2cm} \square$ 

Niestety korekcja ta nie działa w IEEEeqnarray:

\begin{proof}
 Oto dowód, który kończy
 się tablicą równań:
 \begin{IEEEeqnarray\*}{rCl}
 a & = & b + c \\
 & = & d + e . \qedhere
 \end{IEEEeqnarray\*}
\end{proof}

 $Dow \acute{o}d.$  Oto dowód, który kończy się tablicą równań:

$$a = b + c$$
$$= d + e. \quad \Box$$

Powodem takiego zachowania jest wewnętrzna struktura IEEEeqnarray: zawsze wstawia ono dwie niewidzialne kolumny po obu strona tablicy, które zawierają rozciągliwy odstęp. W ten sposób IEEEeqnarray gwarantuje, że równania są wyśrodkowane. Polecenie \qedhere powinno być wstawione poza tymi rozciągliwymi odstępami, jednak tak się nie dzieje ponieważ kolumny te są niewidzialne dla użytkownika.

Istnieje bardzo proste rozwiązanie. Zdefiniować rozciągliwe odstępy samodzielnie!

```
\begin{proof}
  Oto dowód, który kończy
  się tablicą równań:
  \begin{IEEEeqnarray*}{+rCl+x*}
    a & = & b + c \\
    & = & d + e. & \qedhere
  \end{IEEEeqnarray*}
\end{proof}
```

Dowód. Oto dowód, który kończy się tablicą równań:

$$a = b + c$$

$$= d + e.$$

Zwróć uwagę, że + w {+rCl+x\*} oznacza rozciągliwe odstępy, jeden po lewej stronie równań (który w przeciwnym przypadku byłby wstawiony automatycznie przez IEEEeqnarray!) oraz jeden z prawej strony równań. Jednak teraz po prawej stronie, po rozciągliwej kolumnie, dodajemy pustą kolumnę x. Ta kolumna będzie potrzebna tylko w ostatnim wierszu jeśli polecenie \qedhere zostanie tam wstawione. Wreszcie wstawiamy \*. Oznacza ono pusty odstęp, który zapobiega przed automatycznym wstawieniem przez IEEEeqnarray kolejnej niechcianej kolumny z odstępem!

W przypadku numerowanych równań występuje podobny problem. Porównójac

```
\begin{proof}
  Oto dowód, który kończy
  się numerowanym równaniem:
  \begin{equation}
    a = b + c.
  \end{equation}
\end{proof}
```

Dowód. Oto dowód, który kończy się numerowanym równaniem:

$$a = b + c. (3.41)$$

7

begin{proof}
 Oto dowód, który kończy
 się numerowanym równaniem:
 begin{equation}
 a = b + c. \qedhere
 \end{equation}
bend{proof}

Dowód. Oto dowód, który kończy się numerowanym równaniem:

$$a = b + c. (3.42)$$

zauważysz, że w drugiej (poprawnej) wersji  $\square$ jest dużo bliżej równania niż w pierwszej.

Podobnie poprawne miejsce wstawiania symbolu końca dowodu na końcu tablicy równań uzyskiwane jest następująco:

```
\begin{proof}
  Oto dowod, ktory konczy
  sie tablica rownan:
  \begin{IEEEeqnarray}{+rCl+x*}
    a & = & b + c \
    & = & d + e . \\
    &&& \qedhere\nonumber
  \end{IEEEeqnarray}
\end{proof}
```

co wygląda lepiej niż:

```
\begin{proof}
  Oto dowód, który kończy
  się tablicą równań:
  \begin{IEEEeqnarray}{rCl}
    a & = & b + c \\
    & = & d + e.
  \end{IEEEeqnarray}
\end{proof}
```

Dowód. Oto dowód, który kończy się tablicą równań:

$$a = b + c \tag{3.43}$$

$$= d + e. (3.44)$$

 $Dow \acute{o}d.$  Oto dowód, który kończy się tablicą równań:

$$a = b + c \tag{3.45}$$

$$= d + e. (3.46)$$

### 3.10 Zestawienie symboli matematycznych

 ${\bf W}$ poniższych tabelach zestawiono wszystkie symbole standardowo dostępne w  $trybie\ matematycznym.$ 

Zwróć uwagę, że niektóre tabele są dostępne tylko po załadowaniu pakietu amssymb w preambule dokumentu<sup>12</sup>. W razie braku fontów lub pakietu można je odnaleźć w CTAN:pkg/amslatex. Ponadto dużo bardziej kompletne zestawienie symboli matematycznych można znaleźć w CTAN:info/symbols/comprehensive.

Tabela 3.1: Akcenty w trybie matematycznym.

$\hat{a}$	$\hat{a}$	$\check{a}$	$\check{a}$	$ ilde{a}$	$\tilde{a}$
$\grave{a}$	\grave{a}	$\dot{a}$	$\det\{a\}$	$\ddot{a}$	\ddot{a}
$\bar{a}$	\bar{a}	$\vec{a}$	$\vec{a}$	$\widehat{AAA}$	\widehat{AAA}
$\acute{a}$	$\acute{a}$	$reve{a}$	\breve{a}	$\widetilde{AAA}$	\widetilde{AAA}
$\mathring{a}$	\mathring{a}				

Tabela 3.2: Litery greckie.

Nie znajdziesz tu odpowiedników wielkich liter takich jak \Alpha, \Beta itp., ponieważ wyglądają one identycznie do łacińskich liter A, B...

$\alpha$	\alpha	$\theta$	\theta	o	0	v	\upsilon
$\beta$	\beta	$\vartheta$	$\$ vartheta	$\pi$	\pi	$\phi$	\phi
$\gamma$	\gamma	$\iota$	\iota	$\varpi$	\varpi	$\varphi$	\varphi
$\delta$	\delta	$\kappa$	\kappa	$\rho$	\rho	$\chi$	\chi
$\epsilon$	\epsilon	$\lambda$	$\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $	$\varrho$	\varrho	$\psi$	\psi
$\varepsilon$	\varepsilon	$\mu$	\mu	$\sigma$	\sigma	$\omega$	\omega
$\zeta$	\zeta	$\nu$	\nu	ς	\varsigma		
$\eta$	\eta	ξ	\xi	au	\tau		
$\Gamma$	\Gamma	$\Lambda$	\Lambda	$\sum$	\Sigma	$\Psi$	\Psi
$\Delta$	\Delta	Ξ	\Xi	Υ	\Upsilon	$\Omega$	\Omega
Θ	\Theta	П	\Pi	$\Phi$	\Phi		

 $<sup>^{12} {\</sup>rm Tabele}$  przygotowano na podstawie pliku symbols. tex autorstwa David Carlisle, gruntownie zmodyfikowanego zgodnie z sugestiami Josefa Tkadleca.

Tabela 3.3: Relacje binarne.

Aby zanegować dany symbol relacji należy wstawić przed nimi polecenie \not.

<	<	>	>	=	=
$\leq$	$\leq or \leq o$	$\geqslant$	\geq or \ge	$\equiv$	\equiv
«	\11	$\gg$	\gg	Ė	\doteq
$\prec$	\prec	$\succ$	\succ	$\sim$	\sim
$\preceq$	\preceq	$\succeq$	\succeq	$\simeq$	\simeq
$\subset$	\subset	$\supset$	\supset	$\approx$	\approx
$\subseteq$	\subseteq	$\supseteq$	\supseteq	$\cong$	\cong
	\sqsubset $^a$		\sqsupset $^a$	$\bowtie$	$\backslash { t Join}^{\ a}$
	\sqsubseteq	$\supseteq$	\sqsupseteq	$\bowtie$	\bowtie
$\in$	\in	$\ni$	\ni , \owns	$\propto$	\propto
$\vdash$	\vdash	$\dashv$	\dashv	=	\models
	\mid		\parallel	$\perp$	\perp
$\overline{}$	\smile	$\overline{}$	\frown	$\asymp$	$\agnumber \agnumber \agn$
:	:	∉	\notin	$\neq$	\neq or \ne

 $<sup>^</sup>a {\rm U} \dot{\rm z} {\rm yj}$ pakietu latexsym by mieć dostęp do tego symbolu

Tabela 3.4: Operatory binarne.

+	+	_	-		
$\pm$	\pm	$\mp$	\mp	⊲	$\triangleleft$
	\cdot	÷	\div	$\triangleright$	$\triangleright$
×	\times	\	\setminus	*	\star
$\cup$	\cup	$\cap$	\cap	*	\ast
$\sqcup$	\sqcup	П	\sqcap	0	\circ
$\vee$	$\vee , \label{lorentz}$	$\wedge$	\wedge , \land	•	\bullet
$\oplus$	\oplus	$\ominus$	\ominus	$\Diamond$	\diamond
$\odot$	\odot	$\oslash$	\oslash	$\forall$	\uplus
$\otimes$	\otimes	$\bigcirc$	\bigcirc	П	$\aggreen$
$\triangle$	\bigtriangleup	$\nabla$	\bigtriangledown	†	\dagger
$\triangleleft$	$\backslash$ lhd $^a$	$\triangleright$	$\backslash \mathtt{rhd}^{\ a}$	‡	\ddagger
$\triangleleft$	$\backslash \mathtt{unlhd}^{\ a}$	$\triangleright$	$\$ unrhd $^a$	?	\wr

Tabela 3.5: DUŻE operatory.

$\sum$	\sum	U	\bigcup	V	\bigvee
Π	\prod	$\cap$	\bigcap	$\wedge$	\bigwedge
П	\coprod		\bigsqcup	$\forall$	\biguplus
$\overline{\int}$	\int	∮	\oint	$\odot$	\bigodot
(H)	\bigoplus	$\otimes$	\bigotimes		

Tabela 3.6: Strzałki.

$\leftarrow$	\leftarrow or \gets	←—	\longleftarrow
$\rightarrow$	\rightarrow or \to	$\longrightarrow$	$\label{longright} \$
$\longleftrightarrow$	\leftrightarrow	$\longleftrightarrow$	\longleftrightarrow
$\Leftarrow$	\Leftarrow	$\Leftarrow$	$\Longleftarrow$
$\Rightarrow$	\Rightarrow	$\Longrightarrow$	$\L$ ongrightarrow
$\Leftrightarrow$	\Leftrightarrow	$\iff$	\Longleftrightarrow
$\mapsto$	\mapsto	$\longmapsto$	$\label{longmapsto} \$
$\longleftrightarrow$	\hookleftarrow	$\hookrightarrow$	\hookrightarrow
_	\leftharpoonup	$\rightarrow$	\rightharpoonup
$\overline{}$	\leftharpoondown	$\rightarrow$	\rightharpoondown
$\rightleftharpoons$	$\rightleftharpoons$	$\iff$	\iff (bigger spaces)
$\uparrow$	\uparrow	$\downarrow$	\downarrow
$\uparrow$	\updownarrow	$\uparrow$	\Uparrow
$\Downarrow$	\Downarrow	<b>\$</b>	\Updownarrow
7	\nearrow	\	\searrow
/	\swarrow		\nwarrow
$\sim$	$ackslash$ leadsto $^a$		

 $<sup>^</sup>a \mbox{Uzyj}$ pakietu latexsym by mieć dostęp do tego symbolu

Tabela 3.7: Strzałki i akcenty.

$\overrightarrow{AB}$	$\operatorname{Noverrightarrow}\{AB\}$	$\overrightarrow{AB}$	$\underrightarrow{AB}$
$\overleftarrow{AB}$	\overleftarrow{AB}	$\underbrace{AB}$	\underleftarrow{AB}
$\overrightarrow{AB}$	\overleftrightarrow{AB}	AB	\underleftrightarrow{AB}

Tabela 3.8: Ograniczniki.

(	(	)	)	$\uparrow$	\uparrow
[	[ or \lbrack	]	] or \rbrack	$\downarrow$	\downarrow
{	$\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $	}	<pre>\} or \rbrace</pre>	$\uparrow$	\updownarrow
<	\langle	$\rangle$	\rangle	$\uparrow$	\Uparrow
	or \vert		\  or \Vert	$\Downarrow$	\Downarrow
/	/	\	\backslash	<b>\$</b>	\Updownarrow
	\lfloor		\rfloor		
]	\rceil	Γ	\lceil		

Tabela 3.9: Duże ograniczniki.

(\lgroup	)	\rgroup		\lmoustache
\arrowve	rt	\Arrowvert	ĺ	\bracevert
\rmousta	che			

Tabela 3.10: Różne symbole.

	\dots		\cdots	:	\vdots	٠	\ddots
$\hbar$	\hbar	$\imath$	\imath	J	$\$ jmath	$\ell$	\ell
$\Re$	\Re	$\Im$	\Im	×	\aleph	60	\wp
$\forall$	\forall	3	\exists	$\Omega$	$\label{eq:mho} ^a$	$\partial$	$\operatorname{partial}$
′	1	/	\prime	Ø	\emptyset	$\infty$	$\infty$
$\nabla$	\nabla	$\triangle$	\triangle		$\backslash \mathtt{Box}^{\ a}$	$\Diamond$	$\$ Diamond $^a$
$\perp$	\bot	Т	\top	_	\angle	$\checkmark$	\surd
$\Diamond$	\diamondsuit	$\Diamond$	$\heartsuit$	#	\clubsuit	<b>^</b>	\spadesuit
$\neg$	\neg or \lnot	b	\flat	Ц	\natural	#	\sharp

 $<sup>^</sup>a \mbox{Uzyj}$ pakietu latexsym by mieć dostęp do tego symbolu

 ${\bf Tabela~3.11:~Symbole~niematematyczne.}$ 

Polecenia te są dostępne również w trybie tekstowym.

†	\dag	§	\S	©	\copyright	$\bigcirc$	\textregistered
‡	\ddag	$\P$	\P	£	\pounds	%	\%

Tabela 3.12: Ograniczniki w $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}.$ 

Γ	\ulcorner	٦	\urcorner	L	\llcorner	_	\lrcorner
	\lvert		\rvert		\lVert		\rVert

Tabela 3.13: Litery greckie i hebrajskie w $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}.$ 

F	\digamma	$\varkappa$	\varkappa	コ	\beth	I	\gimel	٦	\daleth

Tabela 3.14: Alfabety matematyczne.

W tabeli 6.4na stronie 111 pokazane są inne fonty matematyczne.

Przykład	Polecenie	Wymagany pakiet
ABCDEabcde1234	\mathrm{ABCDE abcde 1234}	
ABCDEabcde1234	\mathit{ABCDE abcde 1234}	
ABCDEabcde1234	\mathnormal{ABCDE abcde 1234}	
ABCDE	\mathcal{ABCDE abcde 1234}	
ヘギヒカモ	\mathscr{ABCDE abcde 1234}	mathrsfs
ABCD Eabede 1234	\mathfrak{ABCDE abcde 1234}	amsfonts $\operatorname{lub}$ amssymb
ABCDEƏ⊬⊭⊭≱	\mathbb{ABCDE abcde 1234}	amsfonts $\operatorname{lub}$ amssymb

Tabela 3.15: Operatory binarne w  $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}$ .

÷	\dotplus		\centerdot		
$\bowtie$	\ltimes	$\rtimes$	\rtimes	*	\divideontimes
$\qquad \qquad \bigcup$	\doublecup	$\bigcap$	\doublecap	\	\smallsetminus
$\underline{\vee}$	\veebar	$\overline{\wedge}$	\barwedge	_	\doublebarwedge
$\blacksquare$	\boxplus	$\Box$	\boxminus	$\ominus$	\circleddash
$\boxtimes$	\boxtimes	$\cdot$	\boxdot	0	\circledcirc
Т	\intercal	*	\circledast	/	\rightthreetimes
Υ	\curlyvee	人	\curlywedge	$\rightarrow$	\leftthreetimes

Tabela 3.16: Relacje binarne w $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}.$ 

<	\lessdot	>	\gtrdot	÷	\doteqdot
$\leq$	\leqslant	$\geqslant$	\geqslant	=	\risingdotseq
<	\eqslantless	≽	\eqslantgtr	=	\fallingdotseq
$\leq$	\leqq	$\geq$	\geqq	===	\eqcirc
<b>~</b>	\lll or \llless	>>>	\ggg	<u>•</u>	\circeq
$\lesssim$	\lesssim	$\gtrsim$	\gtrsim	$\triangleq$	\triangleq
≲	\lessapprox	≳	\gtrapprox	<u>~</u>	\bumpeq
≶	\lessgtr	$\geq$	\gtrless	≎	\Bumpeq
$\leq$	\lesseqgtr	$\geq$	\gtreqless	~	\thicksim
VIIAVIA WA &A 2A	\lesseqqgtr	^?	\gtreqqless	$\approx$	\thickapprox
$\stackrel{\frown}{\preccurlyeq}$	\preccurlyeq	≽	\succcurlyeq	$ \cong $	\approxeq
$\curlyeqprec$	\curlyeqprec	$\succcurlyeq$	\curlyeqsucc	~	\backsim
$\stackrel{\sim}{\sim}$	\precsim	$\succeq$	\succsim	$\simeq$	\backsimeq
≾≋	\precapprox	≅	\succapprox	F	\vDash
Y≋∪II	\subseteqq	NU ≋Y	\supseteqq	⊩	\Vdash
П	\shortparallel	∋	\Supset	$\parallel \vdash$	\Vvdash
◀	\blacktriangleleft	$\supset$	\sqsupset	Э	\backepsilon
$\triangleright$	$\vartriangleright$	·:·	\because	$\propto$	\varpropto
<b>•</b>	\blacktriangleright	€	\Subset	Ŏ	\between
$\trianglerighteq$	$\trianglerighteq$	$\overline{}$	\smallfrown	ф	\pitchfork
$\triangleleft$	$\vartriangleleft$	1	\shortmid	$\smile$	\smallsmile
$\leq$	\trianglelefteq	<i>:</i> .	\therefore		\sqsubset

Tabela 3.17: Strzałki w $\mathcal{A}\!\mathcal{M}\!\mathcal{S}.$ 

<b>←</b>	\dashleftarrow	<b></b> →	\dashrightarrow
otag	\leftleftarrows	$\Rightarrow$	\rightrightarrows
$\leftrightarrows$	\leftrightarrows	ightleftarrows	\rightleftarrows
$\Leftarrow$	\Lleftarrow	$\Rightarrow$	\Rrightarrow
₩	\twoheadleftarrow	$\longrightarrow$	\twoheadrightarrow
$\leftarrow$	\leftarrowtail	$\longrightarrow$	\rightarrowtail
$\leftrightarrows$	\leftrightharpoons	$\rightleftharpoons$	\rightleftharpoons
Í	\Lsh	r	\Rsh
$\leftarrow$	\looparrowleft	$\rightarrow$	\looparrowright
$ \leftarrow $	\curvearrowleft	$\Diamond$	\curvearrowright
Q	\circlearrowleft	Ö	\circlearrowright
$\multimap$	\multimap	$\uparrow\uparrow$	\upuparrows
$\downarrow\downarrow$	\downdownarrows	1	\upharpoonleft
1	\upharpoonright	ļ	\downharpoonright
<b>~</b> →	\rightsquigarrow	<b>~~</b> →	\leftrightsquigarrow

Tabela 3.18: Zanegowane relacje binarne i strzałki w  $\mathcal{A}_{\mathcal{M}}\mathcal{S}.$ 

$\angle$	\nless	$\nearrow$	\ngtr	≨	\varsubsetneqq
$\leq$	\lneq	$\geq$	\gneq	$\supseteq$	$\varsupsetneqq$
≰	\nleq	≱	\ngeq	¥ <b># # #</b>	\nsubseteqq
≰	\nleqslant	$\not\geq$	$\ngeqslant$	⊉	\nsupseteqq
≨	\lneqq	≩	\gneqq	†	\nmid
≨	\lvertneqq	≩	\gvertneqq	#	\nparallel
≨	\nleqq	≱	\ngeqq	ł	\nshortmid
\$\\\$\\#\\$#\\\$\\\$	$\label{lnsim}$	\#\ <del>\</del> #\\∻\#	\gnsim	Ħ	\nshortparallel
≨	\lnapprox	⋧	\gnapprox	~	$\n$
$\star$	\nprec	$\not\succ$	\nsucc	$\ncong$	\ncong
$\not \preceq$	\npreceq	$\not\succeq$	\nsucceq	$\not\vdash$	\nvdash
$\not\equiv$	\precneqq	≽	\succneqq	¥	\nvDash
$\stackrel{\scriptstyle \sim}{\sim}$	\precnsim	$\searrow$	\succnsim	$\mathbb{H}$	$\nVdash$
** **	\precnapprox		\succnapprox	$\not\Vdash$	$\nVDash$
Ç	\subsetneq	$\supseteq$	\supsetneq		$\ntriangleleft$
$\neq$	\varsubsetneq	$\supseteq$	\varsupsetneq	$\not$	$\ntriangleright$
⊈	\nsubseteq	$\not\supseteq$	\nsupseteq	⊉	$\n$
⊈	\subsetneqq	$\supseteq$	\supsetneqq	⊭	$\verb \ntrianglerighteq $
$\leftarrow$	\nleftarrow	$\rightarrow \rightarrow$	\nrightarrow	$\leftrightarrow \rightarrow$	$\nleftrightarrow$
#	\nLeftarrow	$\Rightarrow$	$\n$ Rightarrow	$\Leftrightarrow$	$\n$

Tabela 3.19: Różne symbole w $\mathcal{A}\!\mathcal{M}\!\mathcal{S}.$ 

h	\hbar	ħ	\hslash	k	\Bbbk
	\square		\blacksquare	$\odot$	\circledS
Δ	$\vert$ riangle	<b>A</b>	\blacktriangle	С	\complement
$\nabla$	$\triangledown$	▼	$\blue{blacktriangledown}$	G	\Game
$\Diamond$	\lozenge	<b>♦</b>	\blacklozenge	*	\bigstar
_	\angle	4	\measuredangle		
/	\diagup	\	\diagdown	1	\backprime
∄	\nexists	F	\Finv	Ø	$\vert varnothing$
ð	\eth	⋖	\sphericalangle	Ω	\mho

# Rozdział 4

# Specjalności

Przy składaniu większych dokumentów, LATEX jest w stanie pomóc z wieloma specjalnymi dodatkami, takimi jak generowanie indeksu, zarządzanie bibliografią i wiele innych. Bardziej szczegółowy opis tych i pokrewnych zagadnień można znaleźć w LATEX Manual [1] oraz The LATEX Companion [3].

# 4.1 Bibliografia

Stwórz bibliografię przy użyciu otoczenia thebibliography. Każdy wpis zaczyna się od

\bibitem[etykieta]{znacznik}

Znacznikmożna następnie użyć do zacytowania w dokumencie danej książki, artykułu bądź pracy konferencyjnej.

\cite{znacznik}

Jeśli nie użyjesz opcjonalnej *etykiety* to wpisy będą numerowane automatycznie. Otoczenie thebibliography ma jeden parametr, który określa ile miejsca należy zarezerwować na liczbę etykiet. W poniższym przykładzie zapis 99 oznacza, że numery pozycji w spisie nie będą szersze niż liczba 99.

Partl~\cite{pa} zaproponował, żeby\ldots \begin{thebibliography}{99} \bibitem{pa} H.~Partl: \emph{German \TeX}, TUGboat Vol.~9, No.~1 (1988) \end{thebibliography} Partl [pa] zaproponował, żeby...

# Bibliografia

[1] H. Partl: German T<sub>E</sub>X, TUGboat Vol. 9, No. 1 (1988)

Do większych projektów przydaje się program o nazwie BibTEX. Program ten znajduje się w każdej współczesnej dystrybucji TEXa. BibTEX korzysta z bazy bibliograficznej (biblioteki), z której wybiera tylko te pozycje literaturowe, które były cytowane w dokumencie. Sposób formatowania spisów literatury jest sterowany za pomocą specjalnych szablonów, których modyfikacja umożliwia zmianę układu graficznego spisu.

# 4.2 Indeksy

Niezwykle użytecznym elementem wielu książek jest indeks (skorowidz). Można go utworzyć stosunkowo łatwo za pomocą LATEXa oraz programu narzędziowego o nazwie makeindex<sup>1</sup>. W tym wprowadzeniu omówimy jedynie podstawowe polecenia dotyczące indeksów. Jak zawsze, więcej informacji znajdziemy w *The LATEX Companion* [3].

Generować hasła do indeksu można dopiero po załadowaniu w preambule dokumentu pakietu o nazwie makeidx:

\usepackage{makeidx}

oraz wstawieniu (także w obrębie preambuły) instrukcji

\makeindex

Hasło wstawiamy do indeksu poleceniem

\index{hasto@sformatowane hasto}

gdzie sformatowane hasło pojawi się w indeksie, a hasło zostanie użyte do sorto-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>Albo makeidx, jeśli nasz system operacyjny nie pozwala używać nazw dłuższych niż 8 znaków.

4.2 Indeksy 77

Tabela 4.1: Przykłady użycia wpisu do indeksu.

Przykład	${\bf Wpis\ indeksu}$	Komentarz
\index{witaj}	witaj, 1	Zwykły wpis
\index{witaj!Peter}	Peter, 3	Podwpis pod 'witaj'
\index{Sam@\textsl{Sam}}	Sam, 2	Sformatowany wpis
\index{Lin@\textbf{Lin}}	Lin, 7	Sformatowany wpis
\index{Kaese@\textbf{K\"ase}}	<b>Käse</b> , 33	Sformatowany wpis
\index{ecole@\'ecole}	école, 4	Sformatowany wpis
\index{Jenny textbf}	Jenny, 3	Sformatowany numer strony
\index{Joe textit}	Joe, 5	Sformatowany numer strony

wania. Część sformatowane hasło jest opcjonalna. Jeśli ją pominiemy zostanie użyte hasło. Hasła do indeksu wstawiamy w miejscu gdzie chcemy, by wpisy z indeksu wskazywały. Tabela 4.1 przedstawia składnie oraz kilka przykładów.

Gdy plik źródłowy zostanie przetworzony przez ŁTĘXa, wszystkie polecenia \index zapisują odpowiedni wpis do indeksu wraz z aktualnym numerem strony do specjalnego pliku. Jego nazwa jest taka sama jak nazwa pliku źródłowego ŁTĘX, ale z innym rozszerzeniem (.idx). Ten plik .idx może być następnie przetworzony programem makeindex:

#### makeindex nazwa pliku

W rezultacie program make<br/>index tworzy posortowany skorowidz i zapisuje go do pliku o nazwie identycznej z nazwą głównego pliku źródłowego i o rozszerzeniu .<br/>ind. Jeżeli jeszcze raz przetworzymy plik źródłowy, to tym razem skorowidz zostanie włączony w miejscu wystąpienia polecenia

#### \printindex

Pakiet showidx, wchodzący w skład standardowej dystrybucji  $\LaTeX$  2 $\varepsilon$ , drukuje pozycje skorowidza na lewym marginesie. Jest on dość przydatny do sprawdzania i korygowania skorowidza.

Zwróć uwagę, że polecenie \index może zmienić układ twojego dokumentu jeśli nie będzie używane ostrożnie.

Moje Słowo \index{Słowo}. W przeciwieństwie do Słowa\index{Słowo}. Zwróć uwagę na pozycję kropki.

Moje Słowo . W przeciwieństwie do Słowa. Zwróć uwagę na pozycję kropki.

makeindex nie zna znaków spoza. Aby poprawnie je posortować należy użyć © jak pokazano w przykładach Käse oraz école powyżej.

### 4.3 Nagłówki i stopki

Pakiet fancyhdr<sup>2</sup>, autorstwa Piet van Oostrum, definiuje kilka prosty poleceń, które pozwalają dostoswać nagłówek i stopkę dokumentu. Spójrz na górną część tej strony by zobaczyć przykład użycia tego pakietu.

```
\documentclass{book}
\usepackage{fancyhdr}
\pagestyle{fancy}
% dzięki temu upewniamy się, że nagłówki rozdziału
% i sekcji są napisane małymi literami
\renewcommand{\chaptermark}[1]{%
        \markboth{#1}{}}
\renewcommand{\sectionmark}[1]{%
        \markright{\thesection\ #1}}
\fancyhf{} % usuń aktualny nagłówek i stopkę
\fancyhead[LE,RO]{\bfseries\thepage}
\fancyhead[L0]{\bfseries\rightmark}
\fancyhead[RE]{\bfseries\leftmark}
\renewcommand{\headrulewidth}{0.5pt}
\renewcommand{\footrulewidth}{0pt}
\addtolength{\headheight}{0.5pt} % miejsce na linię
\fancypagestyle{plain}{%
   \fancyhead{} % pozbądź się nagłówku na pustych stronach
   \renewcommand{\headrulewidth}{Opt} % tak samo z linią
}
```

Rysunek 4.1: Przykładowe użycie fancyhdr.

Delikatnym problemem z dostosowywaniem nagłówki i stopka jest uzyskanie prawidłowych nazw sekcji i rozdziałów wewnątrz. LATEX uzyskuje to za pomocą dwóch kroków. W definicji nagłówka i stopki wykorzystujesz polecenia \rightmark oraz \leftmark aby uzyskać odpowiednio nagłówek aktualnej sekcji oraz rozdziału. Wartości w tych poleceniach są nadpisywane za każdym razem gdy napotkane jest polecenie rozdziału lub sekcji.

W rzeczywistości, \chapter oraz inne polecenia podziału logicznego dokumentu nie zmieniają znaczenia poleceń \rightmark i \leftmark. Odwołują się one natomiast do poleceń \chaptermark, \sectionmark oraz \subsectionmark. Dopiero użycie tych instrukcji powoduje zmianę definicji poleceń \rightmark i \leftmark.

Do zmiany postaci tytułu rozdziału w nagłówkach wystarczy modyfikacja polecenia \chaptermark.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Dostępny w CTAN://macros/latex/contrib/supported/fancyhdr.

Rysunek 4.1 przedstawia takie wykorzystanie pakietu, że nagłówki będą wyglądać mniej więcej tak jak w tym podręczniku. Kompletny opis pakietu znajduje się w jego dokumentacji.

#### 4.4 Pakiet verbatim

Wcześniej w tej książce pokazaliśmy otoczenie verbatim. W tej sekcji dowiesz się o pakiecie verbatim. Pakiet verbatim jest reimplementacją otoczenia verbatim, które pozbywa się części jego ograniczeń. Nie jest to samo w sobie zachwycające jednak pakiet verbatim dodał również nową funkcjonalność, co jest powodem dla którgo tutaj o nim wspominamy. Pakiet udostępnia polecenie

#### \verbatiminput{nazwa pliku}

które pozwala na włączenie pliku ASCII do dokumentu tak jakby znajdował się wewnatrz otoczenia verbatim.

Ponieważ pakiet verbatim jest częścią kolekcji "tools", powinien on znajdować się w domyślnej dystrybucji w większości systemów. Jeśli chcesz dowiedzieć się więcej o tej paczce, możesz poczytać więcej w [13].

## 4.5 Instalacja dodatkowych pakietów

Większość dystrybucji L<sup>A</sup>TEXa dostarcza liczny zbiór zainstalowanych pakietów, ale wiele więcej dostępnych jest w internecie. Głównym miejscem gdzie można znaleźć pakiety jest CTAN (http://www.ctan.org/).

Pakiety takie jak geometry albo hyphenat, a także wiele innych, składają się na ogół z dwóch plików: jednego o rozszerzeniu .ins i drugiego o rozszerzeniu .dtx. Często jest też dołączany plik readme.txt z krótkim opisem pakietu. Ma się rozumieć, zawsze warto zaczynać od przeczytania tego właśnie pliku.

Po skopiowaniu plików pakietu na nasz komputer trzeba je w ten czy inny sposób przetworzyć, aby po pierwsze wprowadzić do dystrybucji TęXa informację o nowym pakiecie, a po drugie uzyskać dokumentację. Oto, jak osiąga się pierwszy z tych celów:

- Uruchamiamy LaTeXa na pliku.ins. To powoduje wygenerowanie pliku.sty.
- 2. Plik .sty kopiujemy w miejsce, w którym nasza dystrybucja TEXa potrafi go odnaleźć. Zazwyczaj jest to katalog o nazwie podobnej do .../localtexmf/tex/latex (użytkownicy systemów Windows oraz OS/2 wiedzą, że w ich systemie trzeba używać znaku ukośnika pochylonego przeciwnie).
- Odświeżamy zawartą w dystrybucji bazę danych nazw plików. Odpowiednie polecenie zależy od dystrybucji TEXa: TEXlive – texhash; web2c – maktexlsr; MiKTEX – initexmf --update-fndb lub przy użyciu interfejsu graficznego

Można teraz wygenerować dokumentację z pliku .dtx:

1. Uruchamiamy X¬II-T¬Xa na pliku .dtx. Wygeneruje to plik .pdf file. Niewykluczone, że zanim w dokumentacji uporządkują się numery odsyłaczy, będziemy musieli uruchomić LATEXa kilka razy.

- 2. Sprawdzamy czy LTFX wygenerował plik .idx wśród wielu wygenerowanych plików. Jeśli go nie widać, to oznacza, że dokumentacja nie ma indeksu. Możemy przejść do kroku 5.
- 3. Aby wygenerować indeks, wpisz następujące polecenie: makeindex -s gind.ist nazwa (gdzie nazwa oznacza nazwę głównego spośród przetwarzanych plików, bez rozszerzenia.
- 4. Uruchom LaTeX na pliku .dtx raz jeszcze.
- 5. koniec coś równie ważnego: aby uprzyjemnić sobie czytanie, tworzymy plik .ps albo .pdf..

Czasami wśród wygenerowanych plików znajdziemy jeszcze plik .glo. W takiej sytuacji między krokami 4 i 5 powinniśmy wykonać: makeindex -s gglo.ist -o nazwa.gls nazwa.glo Należy również uruchomić LATEXa raz jeszcze na pliku .dtx przed przejściem do

# LAT<sub>E</sub>X i PDF

kroku 5.

4.6

Daniel Flipo <Daniel.Flipo@univ-lille1.fr>

PDF to przenośny format hipertekstowych dokumentów. Podobnie jak na stronie internetowej, niektóre słowa są w dokumencie zaznaczone jako hiperłącza. Łączą one miejsce w dokumencie z innymi jego miejscami bądź nawet z innymi dokumentami; gdy klikamy w takie hiperłącze, jesteśmy przenoszeni do miejsca docelowego. W kontekście LATEXa oznacza to, że wszystkie wystąpienia poleceń \ref i \pageref stają się hiperlaczami. Na dodatek spis treści, skorowidz i wszystkie podobne struktury stają się zestawami łączy.

Większość spotykanych dziś w Internecie stron jest napisana w języku HTML (HyperText Markup Language). Kiedy przychodzi do pisania pracy naukowej, format ten ma dwie wady:

- Nie ma dobrej metody włączania wzorów matematycznych. Chociaż został zdefiniowany odpowiedni standard, to jednak większość przeglądarek go nie obsługuje, lub nie dostarcza odpowiednich fontów.
- 2. Dokumenty HTML można co prawda drukować, ale wydruki wyglądają różnie w różnych przeglądarkach, a także na różnych platformach. Od jakości, do której przyzwyczaja nas LATFX, wydruki te dzieli przepaść.

Próbowano już na wiele sposobów napisać program tłumaczący język I⁄TEXa na HTML. Niektóre z tych programów dają nawet niezłe wyniki – w tym sensie, że są w stanie ze źródła w standardowym I⁄TEXu wygenerować czytelny dokument HTML. Wszystkim jednak zawsze czegoś brakuje. Gdy tylko zachodzi konieczność użycia bardziej wyrafinowanych możliwości I⁄TEXa bądź jego pakietów zewnętrznych, jakość spada. Autorom, którym zależy na publikowaniu w sieci WWW, a jednocześnie chcą utrzymać wysoką jakość typograficzną, pozostaje w zasadzie wyłącznie PDF. Większość współczesnych przeglądarek sieciowych potrafi wyświetlać dokumenty w tym formacie.

Wszystkie nowoczesne silnika TĘXa są w stanie generować dokumenty PDF od razu po zainstalowaniu. Jeśli wykonujesz przykłady opisane w tej książce to prawdopodobnie proces ten jest Ci znany.

#### 4.6.1 Łącza hipertekstowe

Pakiet hyperref dodaje dwie klawe funkcje do Twoich plików PDF z LATEXa:

- Rozmiar papieru jest ustawiony zgodnie ze specyfikacją w opcjach klasy dokumentu.
- 2. Wszystkie odniesienia w dokumencie staną się łączami.

Aby to osiągnąć wystarczy dodać \usepackage{hyperref} jako ostatnie polecenie w preambule Twojego dokumentu.

Dostępne jest wiele opcji modyfikujących zachowanie pakietu hyperref, które można podać:

- jako listę oddzieloną przecinkami po opcji pdftex \usepackage{hyperref}
- jako indywidualne linie przy użyciu polecenia \hypersetup{opcje}.

W poniższym wykazie wartości domyślne są podane pismem prostym.

bookmarks (=true, false) pokaż lub ukryj pasek zakładek podczas wyświetlania dokumentu

unicode (=false, true) pozwala na wykorzystanie znaków niełacińskich alfabetów w zakładkach Acrobata

pdftoolbar (=true, false) pokaż bądź ukryj pasek narzędziowy Acrobata

pdfmenubar (=true, false) pokaż bądź ukryj menu Acrobata

pdffitwindow (=false, true) dostosuj wielkość wyświetlanego PDFa do wielkości okna

```
pdfauthor (={tekst}) nazwisko autora
```

**pdfnewwindow (=false,** true) określa, czy w wypadku gdy łącze prowadzi poza dokument, ma być otwierane nowe okna

colorlinks (=false, true) określa, czy otoczyć hiperłącza kolorowymi ramkami (false) czy kolorować same hiperłącza (true). Kolory można konfigurować za pomocą następujących opcji (w nawiasach kolory domyślne):

linkcolor (=red) kolor łączy wewnętrznych (rozdziałów, punktów, stron itp.),

citecolor (=green) kolor cytowań, czyli odsyłaczy do bibliografii, filecolor (=magenta) kolor odsyłaczy do plików,

urlcolor (=cyan) kolor łączy typu URL (adresy poczty elektronicznej bądź sieciowe).

Jeśli zadowalają nas ustawienia domyślne, to wpisujemy:

```
\usepackage{hyperref}
```

Jeśli przeglądarka ma pokazać listę zakładek, a łącza mają być kolorowane (wartości domyślnych =true nie trzeba podawać), to:

```
\usepackage[bookmarks,colorlinks]{hyperref}
```

Gdy tworzymy dokumenty PDF przeznaczone do druku czarno-białego, to kolorowanie łączy nie jest najlepszym pomysłem, bo w wydrukach wychodzą one szare, co utrudnia czytanie. Zamiast tego możemy użyć kolorowych ramek, które nie są drukowane:

```
\usepackage{hyperref}
\hypersetup{colorlinks=false}
```

albo dla łączy używać koloru czarnego:

dostarczyć informacji

Jeśli chcesz tylko uzupełnić sekcję Informacje o dokumencie w pliku PDF:

Oprócz hiperłączy tworzonych automatycznie możemy również umieszczać własne przy użyciu

```
\ \fill \{url\}\{tekst\}
```

Wynikiem kodu

```
Strona \href{http://www.ctan.org}{CTAN}.
```

jest "CTAN"; kliknięcie na napis "CTAN" zabierze cię na stronę CTAN.

Jeśli docelowe miejsce łącza nie jest URL-em, lecz plikiem lokalnym, to możemy użyć polecenia \href w następującej postaci:

```
Pełny dokument jest \href{manual.pdf}{tutaj}
```

Czego efektem jest "Pełny dokument jest tutaj". Kliknięcie na napis "tutaj" otworzy plik manual.pdf. (Nazwa pliku jest interpretowana względem położenia dokumentu PDF).

Autorka dokumentu może zachęcić czytelników do korespondencji elektronicznej, wpisując instrukcję \href wewnątrz polecenia \author na stronie tytułowej dokumentu:

```
\author{Mary Oetiker $<$\href{mailto:mary@oetiker.ch}%
{mary@oetiker.ch}$>$
```

Zauważmy, że łącze zapisano tu tak, iż adres elektroniczny pojawia się zarówno w łączu, jak i na stronie. Gdyby podać go tak:

```
\href{mailto:mary@oetiker.ch}{Maria Oetiker}
```

to łącze działałoby w programie Acrobat, lecz adres nie byłby widoczny w wydruku.

# 4.6.2 Problemy z łączami

Ukazaniu się komunikatu w rodzaju:

```
! pdfTeX warning (ext4): destination with the same
identifier (name{page.1}) has been already used,
duplicate ignored
```

towarzyszy reinicjalizacja licznika, na przykład w wyniku użycia polecenia \mainmatter, dostępnego w klasie dokumentów book. Ustala ono wartość licznika stron na 1 tuż przed pierwszym rozdziałem książki. Ale ponieważ również i wstęp do książki zawiera stronę 1, to odsyłacz "strona 1" staje się niejednoznaczny, stąd notka "duplicate ignored".

Możemy temu przeciwdziałać, dodając opcję plainpages=false. Pomaga to niestety tylko w odniesieniu do licznika stron. Radykalniejszym rozwiązaniem jest opcja hypertexnames=false, która jednak powoduje, że przestają działać odsyłacze do stron w indeksie.

#### 4.6.3 Problemy z zakładkami

Tekst na zakładkach nie zawsze wygląda zgodnie z naszymi oczekiwaniami. Ponieważ zakładki są traktowane jako "czysto tekstowe", może w nich wystąpić mniejszy zakres znaków niż w normalnym tekście Latenta problem i zasygnalizuje go komunikatem:

```
Package hyperref Warning:
Token not allowed in a PDFDocEncoded string:
```

Możemy ten problem obejść, podając napis przeznaczony na zakładkę, który ma zastąpić wywołujący trudność tekst:

```
\texorpdfstring{Tekst dla TEXa}{Tekst dla zakładki}
```

Podstawowym kandydatem do zastosowania takiego postępowania są wzory matematyczne:

```
\ensuremath{$\cdot$} $$ \ensuremath{$\cdot$} $$ {E = mc ** 2}} $$
```

Powyższy kod zamieni \section{\$E=mc^2\$} na "E = mc \*\* 2" polu zakładek. Jeśli piszesz swój dokument w Unicode i korzystasz z opcji unicode pakietu hyperref aby pozwolić na wykorzystanie znaków unicode w zakładkach, to możesz wykorzystać znacznie więcej znaków do wyboru przy używaniu \texorpdfstring.

# 4.7 Praca z X¬IIITEX i PDF

Axel Kielhorn < A.Kielhorn@web.de>

Większość punktów opisanych w poprzedniej sekcji odnosi się również do XHTEXa.

Istnieje Wiki na http://wiki.xelatex.org/doku.php, która gromadzi informacje istotne dla XqTeXa i XqLeTeXa.

# 4.7.1 Fonty

Oprócz zwyczajnych fontów opartych na tfm, XHŁYEX jest w stanie użyć dowolnego fontu znanego w systemie operacyjnym. Jeśli masz zainstalowany font Linux Libertine to możesz po prostu napisać

```
\usepackage{fontspec}
\setmainfont[Ligatures=TeX]{Linux Libertine}
```

w preambule. Wersja pogrubiona i kursywa zostanie wykryta automatycznie, więc \textit i \textbf będą działać zgodnie z oczekiwaniami. Gdy font korzysta z technologii OpenType to zyskujesz również dostęp do wielu funkcji, które wymagały dotąd zmiany na inne fonty bądź korzystania z wirtualnych fontów w przeszłości. Główną zaletą jest rozszerzony zbiór znaków; font może zawierać zarówno znaki łacińskie, greckie, cyrylice oraz odpowiednie ligatury dla nich.

Wiele fontów zawiera również dwa rodzaje cyfr, zwyczajnie ustawiane cyfry oraz tak zwane stare cyfry, które wystają nieco poniżej linii tekstu. Mogą też oprócz proporcjonalnych cyfr (gdzie "1" zajmuje mniej miejsca niż "0") zawierać również cyfry o jednakowej szerokości, które lepiej sprawdzają się w tabelach.

```
\newfontfamily\LLln[Numbers=Lining]{(font)}
\newfontfamily\LLos[Numbers=OldStyle]{(font)}
\newfontfamily\LLlnm[Numbers=Lining,Numbers=Monospaced]{(font)}
\newfontfamily\LLosm[Numbers=OldStyle,Numbers=Monospaced]{(font)}
```

Niemal wszystkie fonty OpenType zawierają standardowe ligatury (fl fi ffi), ale istnieją również rzadsze bądź historyczne ligatury takie jak st, ct czy tz. Prawdopodobnie nie chcesz ich używać w pismach naukowych jednak mogą być przydatne w nowelach. Aby włączyć te ligatury wykorzystaj jedną z poniższych linii:

```
\setmainfont[Ligatures=Rare] {(font)}
\setmainfont[Ligatures=Historic] {(font)}
\setmainfont[Ligatures=Historic,Ligatures=Rare] {(font)}
```

Nie każdy font zawiera oba zbiory ligatury, sprawdź dokumentację lub go wypróbuj by się dowiedzieć czy działa. Czasami ligatury te są zależne od języka; przykładowo w języku Polskim (fk) nie jest wykorzystywane w angielskim. Musisz dodać

```
\setmainfont[Language=Polish]{(font)}
```

aby włączyć polskie ligatury.

Niektóre fonty (jak na przykład komercyjne Adobe Garamond Premier Pro) zawierają alternatywne glify, które są aktywne domyślnie w XŢŁYĘXu w dystrybucji TĘXLive 2010³ Rezultatem jest stylowe "Q", którego kreska sięga poniżej "u". Aby wyłączyć tę funkcję musisz zdefiniować font z wyłączonymi "contextualami":

```
\setmainfont[Contextuals=NoAlternate]{(font)}
```

Aby dowiedzieć się więcej o fontach w X¬IETEX przeczytaj dokumentację pakietu fontspec.

### Skąd wziąć fonty OpenType?

Jeśli masz zainstalowanego TeXLive to już posiadasz ich nieco w katalogu .../
texmf-dist/fonts/opentype, wystarczy, że zainstalujesz je w swoim systemie.
Kolekcja ta nie zawiera DejaVu, które możesz znaleźć na http://dejavu-fonts.
org/.

Upewnij się, że każdy font zainstalowany jest dokładnie raz, w przeciwnym razie mogą się wydarzyć ciekawe rzeczy.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>W poprzednich wersjach było to domyślnie wyłączone.

Możesz korzystać z dowolnego fontu zainstalowanego na Twoim komputerze, jednak pamiętaj, że inni użytkownicy mogą nie mieć danego fontu u siebie. Font Zapfino użyty w dokumentacji fontspec jest dostępny w Mac OSX, ale nie jest dostępny na komputerach z systemem Windows<sup>4</sup>.

#### Wprowadzanie znaków Unicode

Liczba znaków w fontach znacząco wzrosła, jednak liczba klawiszy na klawiaturze już nie. Więc jak możemy wprowadzać znaki spoza ASCII?

Jeśli piszesz sporą część tekstu w obcym języku, możesz zainstalować układ klawiatury i wydrukować pozycje znaków (większość systemów operacyjnych zawiera jakąś klawiaturę wirtualną, więc wystarczy wykonać zrzut ekranu).

Jeśli tylko czasami potrzebujesz wprowadzić inny znak, możesz zwykle wybrać z palety znaków.

Niektóre otoczenia (np. X Window System) oferuje wiele opcji na wprowadzanie znaków spoza ASCII. Niektóre edytory (np. Vim i Emacs) oferują sposoby wprowadzania tych znaków. Przeczytaj dokumentację narządzi z których korzystasz.

#### 4.7.2 Kompatybilność pomiędzy X¬IAT<sub>F</sub>X, a pdfIAT<sub>F</sub>X

Istnieją pewne różnice pomiędzy X¬III¬Xem i pdfIIT¬Xem.

- Dokument X¬IŁTFX musi być napisany w Unicode (UTF-8) podczas gdy pdflłTFX może korzystać z różnych kodowań plików źródłowego.
- Pakiet microtype nie działa jeszcze z X¬I¬¬TEX, jednak wsparcie dla występów liter jest w trakcie tworzenia1.
- Wszystko co związane z fontami musi zostać sprawdzone (chyba, że korzystasz z Latin Modern).

# 4.8 Tworzenie prezentacji

Wyniki naszej pracy naukowej możemy przedstawiać kredą na tablicy, za pomocą rzutnika i przeźroczy (slajdów) bądź – posługując się odpowiednim oprogramowaniem – bezpośrednio z laptopa.

Program pdfETEX w połączeniu z klasą beamer służy do tworzenia prezentacji w formacie PDF. Wyglądają one tak, jak gdybyśmy je wygenerowali – mając dobry dzień i sporo szczęścia – za pomocą PowerPointa, ale są bardziej przenośne, ponieważ programy obsługujące PDF są dostępne w większej liczbie systemów.

Klasa beamer używa pakietów graphicx, color oraz hyperref z opcjami zaadaptowanymi do prezentacji ekranowych.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>Dostępna jest komercyjna wersja fontu o nazwie Zapfino Extra.

```
\documentclass[10pt]{beamer}
\mode<beamer>{%
  \usetheme[hideothersubsections,
            right, width=22mm] {Goettingen}
}
\title{Prosta prezentacja}
\author[D. Flipo]{Daniel Flipo}
\institute{U.S.T.L. \& GUTenberg}
\titlegraphic{\includegraphics[width=20mm]{USTL}}
\date{2005}
\begin{document}
\begin{frame}<handout:0>
  \titlepage
\end{frame}
\section{Przykład}
\begin{frame}
  \frametitle{Co robić w niedzielne popołudnie?}
  \begin{block}{Można\ldots}
    \begin{itemize}
      \item pójść na spacer z psem\dots \pause
      \item przeczytać książkę\pause
      \item pobawić się z kotem\pause
    \end{itemize}
  \end{block}
  i wiele innych rzeczy.
\end{frame}
\end{document}
```

Rysunek 4.2: Prosty kod dla klasy beamer

Kompilując kod sprezentowany w rysunku 4.2 przy pomocy pdfLTEX otrzymamy plik PDF ze stroną tytułową oraz jeszcze jedną stroną, zawierającą kilka punktów, które mają się odsłaniać w miarę, jak podczas prezentacji będziemy przechodzili do kolejnych jej kroków.

Jedną z zalet klasy beamer jest to, że generuje ona gotowy do użycia plik PDF, bez konieczności przechodzenia przez fazę postscriptową, jak to jest w wypadku pakietu prosper albo wymagającego dodatkowego przetworzenia pakietu ppower4.

Korzystając z klasy beamer, możemy z tego samego pliku źródłowego generować kilka wersji prezentacji, tak zwanych trybów. Plik źródłowy może w nawiasach kątowych zawierać instrukcje przeznaczone do różnych trybów. Dostępne są następujące tryby:

beamer dla omówionych wyżej prezentacji PDF,

trans do slajdów.

handout do wydruku.

Domyślnym jest beamer, a inny tryb możemy zadać jako opcję globalną, wpisując na przykład \documentclass[10pt,handout]{beamer} w celu wydrukowania materiałów do rozdania.

Wygląd ekranu prezentacji zależy od wybranego motywu. Możemy wskazać jeden z motywów dostarczanych wraz z klasą albo stworzyć nasz własny. Więcej informacji na ten temat można znaleźć w opisie klasy zawartym w pliku beameruserguide.pdf.

Przyjrzyjmy się bliżej kodowi z rysunku 4.2.

Do wersji ekranowej prezentacji wybrano dla trybu \mode<beamer> motyw Goettingen, w którym spisowi treści towarzyszy panel do nawigacji. Opcje motywu pozwalają określić rozmiar panelu (w tym wypadku 22 mm) oraz jego pozycję (z prawej strony głównego tekstu). Opcja hideothersubsections nakazuje pokazywać tytuły punktów, jednak tylko te, które pochodzą z bieżącego rozdziału. Dla trybów \mode<trans> i \mode<handout> nie zadano żadnej opcji; mają się ukazywać w swoim układzie domyślnym.

Polecenia \title, \author, \institute, oraz \titlegraphic określają zawartość strony tytułowej. Opcjonalne argumenty poleceń \title oraz \author pozwalają podać specjalną wersję tytułu oraz autora do wyświetlenia w panelu motywu Goettingen.

Tytuły oraz podtytuły na panelu są tworzone przez zwykłe polecenia  $\$  i  $\$  subsection, umieszczone poza otoczeniem frame.

Maleńkie ikonki u dołu ekranu służą do nawigowania po dokumencie. Ich obecność nie zależy od wybranego motywu.

Zawartość każdego slajdu oraz ekranu należy umieścić wewnątrz otoczenia frame. W nawiasach kątowych < i > można podać opcjonalny argument, który pozwala ukryć slajd w jednym z trybów prezentacyjnych. W powyższym przykładzie pierwsza strona nie ukaże się w trybie materiałów do rozdania, gdyż w argumencie otoczenia frame podano argument <hadout:0>.

Warto zatytułować każdy ze slajdów z wyjątkiem slajdu tytułowego. Służy do tego polecenie \frametitle{}. Jeśli potrzebny jest również podtytuł użyj otoczenia block tak jak pokazano w przykładzie. Zauważmy, że polecenia \section i \subsection nie składają niczego na faktycznych slajdach.

Użycie polecenia \pause w otoczeniu itemize pozwala rozwijać punkty jeden po drugim, w miarę postępów prezentacji. Dodatkowe efekty prezentacyjne można osiągnąć za pomocą instrukcji: \only, \uncover, \alt oraz \temporal. W wielu miejscach możliwe jest użyte nawiasów kątowych do dalszego sterowania prezentacją.

Cokolwiek mówić, aby uzyskać pełny obraz wszystkich dostępnych parametrów, trzeba przeczytać dokumentację beameruserguide.pdf klasy beamer. Pakiet ten jest ciągle rozwijany, dlatego warto po nowości zajrzeć na ich stronę (http://latex-beamer.sourceforge.net/).

# Rozdział 5

# Tworzenie grafiki matematycznej

Większość ludzi używa LTEXa do składania tekstów. Ponieważ jednak podejście strukturalno-logiczne do tworzenia dokumentów jest tak wygodne, LTEX oferuje pewną – fakt, że obarczoną ograniczeniami – możliwość generowania grafiki z opisów tekstowych w pliku źródłowym. Co więcej, powstało sporo rozszerzeń LTEXa przełamujących wspomniane ograniczenia. W tym rozdziale dowiesz się o kilku z tych rozszerzeń.

# 5.1 Przegląd

Tworzenie grafik w LaTeXu ma długą tradycję. Rozpoczęło się ono od otoczenia picture, które pozwala na tworzenie grafik przez umieszczanie przygotowanych elementów na płótno. Jego pełny opis można znaleźć w  $\rlapat BTEX$  Manual [1]. Otoczenie picture w LaTeX  $2_{\varepsilon}$  dodaje polecenie \qbezier, gdzie "q" oznacza "kwadratowa" (ang. "quadratic"). Wiele często używanych krzywych takich jak okręgi, elipsy lub krzywa łańcuchowa może być wystarczająco dobrze przybliżona kwadratowymi krzywymi Béziera jednak może to wymagać nieco przeliczeń. Jeśli dodatkowo wykorzystamy język programowania do generowania bloków \qbezier w plikach źródłowych to otoczenie picture staje się bardzo potężne.

Chociaż programowanie rysunków w LATEXu wiąże się z ograniczeniami i jest niekiedy nużące, to jednak są powody, by z tej możliwości korzystać. Dokumenty wytworzone w ten sposób są "małe" – w sensie liczby bajtów zajmowanych przez pliki – a na dodatek nie trzeba do nich wczytywać dodatkowych plików graficznych.

Taki był stan rzeczy dopóki kilka lat temu Till Tantau z klasy beamer przygotował Portable Graphics Format pgf oraz pakiet akompaniujący TikZ (tikz). System ten pozwala na tworzenie grafiki wektorowej wysokiej jakości przy użyciu wszystkich aktualnych systemów TęXa włączając w to pełne wsparcie PDF.

Korzystając z tych podstaw, wiele pakietów zostało utworzonych do rozwiązywania konkretnych problemów. Wiele z nich zostało dokładnie opisanych w *The LaTeX Graphics Companion* [14].

Spośród narzędzi graficznych związanych z lateżnem największe chyba możliwości posiada METAPOST. Jest to samodzielna aplikacja oparta na programie METAFONT Donald E. Knutha. Język METAPOST posiada bardzo potężny i matematycznie zaawansowany język programowania METAFONT, ale w przeciwieństwie do niego generuje pliki POSTSCRIPT, które można zaimportować do lateżnem największe przeczytać A User's Manual for METAPOST [15], lub tutorial w [16].

Bardzo dokładną dyskusję strategii dla L<sup>A</sup>T<sub>E</sub>Xa i T<sub>E</sub>Xa dotyczących grafik (i fontów) można znaleźć w T<sub>E</sub>X Unbound [17].

#### 5.2 Otoczenie picture

Urs Oswald <osurs@bluewin.ch>

Jak wspomniano wyżej otoczenie picture jest częścią standardowego LATEXa i jest świetne do prostych zadań oraz w przypadku gdy chcesz dokładnej kontroli nad ułożeniem elementów na stronie. Jednak jeśli zamierzasz robić poważne grafiki matematyczne lepiej od razu użyć TikZa jak pokazano w sekcji 5.3 na stronie 5.3.

#### 5.2.1 Podstawowe polecenia

Otoczenie picture<sup>1</sup> można tworzyć poleceniem

```
\left( x,y\right) ...\left( x
```

lub

```
\verb|\begin{picture}|(x,y)(x_0,y_0)...\\|
```

Liczby  $x,\,y,\,x_0,\,y_0$  odnoszą się do wielkości \unitlength, którą można zmieniać w dowolnym momencie (jednak nie wewnątrz otoczenia picture) poleceniem takim jak

```
\setlength{\unitlength}{1.2cm}
```

Wartością domyślną \unitlength jest 1pt. Pierwsza para, (x,y), to wymiary rezerwowanego wewnątrz dokumentu prostokątnego obszaru na rysunek. Opcjonalna druga para,  $(x_0, y_0)$ , to współrzędne przypisane dolnemu lewemu narożnikowi zarezerwowanego prostokąta.

 $<sup>^1\</sup>text{Otoczenie}$ picture działa w standardowym LATEX  $2\varepsilon;$ nie trzeba ładować żadnych dodatkowych pakietów.

Większość poleceń rysujących ma jedną z dwóch postaci:

```
\operatorname{\backslash put}(x,y)\{\mathit{obiekt}\}
```

lub

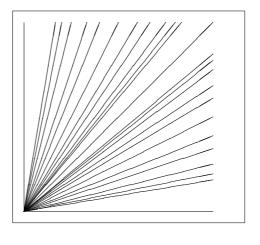
```
\multiput(x, y)(\Delta x, \Delta y){n}{object}
```

Wyjątkiem są krzywe Béziera, gdyż rysuje się je poleceniem

```
\quad \quad
```

#### 5.2.2 Odcinki

```
\setlength{\unitlength}{5cm}
\begin{picture}(1,1)
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(1,2)\{.5\}\}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \\ 
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array} 
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(1,6)\{.1667\}\}\
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(2,3)\{.6667\}\}\
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(2,5)\{.4\}\}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} (0,0) \\ \end{array} \end{array}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \begin{array}{l} \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & \end{array} & \begin{array}{l} \\ \end{array} & 
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(3,5)\{.6\}\}\
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array}
                                              \operatorname{put}(0,0){\operatorname{line}(4,5){.8}}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(5,3)\{1\}\}
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(5,4)\{1\}\}
                                              \operatorname{put}(0,0)\{\operatorname{line}(5,6)\{.8333\}\}
                                              \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array} \end{array}
                                              \frac{1}{\text{put}(0,0)}\{\text{line}(6,5)\{1\}\}
\end{picture}
```



Odciniki mogą być narysowane przy użyciu

```
\operatorname{\mathtt{put}}(x,y)\{\operatorname{\mathtt{line}}(x_1,y_1)\{\operatorname{\mathit{length}}\}\}
```

Polecenie \linema dwa argumenty:

1. wektor kierunkowy,

#### 2. długość.

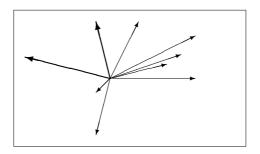
Jako składników wektora kierunku można użyć jedynie liczb całkowitych:

$$-6, -5, \ldots, 5, 6,$$

Muszą one na dodatek być liczbami względnie pierwszymi (jedynym ich wspólnym dzielnikiem może być 1). Powyższy rysunek ilustruje wszystkie możliwe wartości nachylenia w pierwszej ćwiartce płaszczyzny. Długość jest podawana w jednostkach \unitlength. Argument długości oznacza współrzędną pionową w wypadku odcinka pionowego, zaś współrzędną poziomą we wszystkich pozostałych przypadkach.

#### 5.2.3 Strzałki

```
\setlength{\unitlength}{0.75mm} \begin{picture}(60,40) \put(30,20){\vector(1,0){30}} \put(30,20){\vector(4,1){20}} \put(30,20){\vector(2,1){30}} \put(30,20){\vector(2,1){30}} \put(30,20){\vector(1,2){10}} \thicklines \put(30,20){\vector(-4,1){30}} \put(30,20){\vector(-1,4){5}} \thinlines \put(30,20){\vector(-1,4){5}} \put(30,20){\vector(-1,-1){5}} \put(30,20){\vector(-1,-4){5}} \put(30,20){\vector(-1,-4){5}} \end{picture}
```



Strzałki rysuje się poleceniem

```
\operatorname{\mathtt{put}}(x,y)\{\operatorname{\mathtt{vector}}(x_1,y_1)\{length\}\}
```

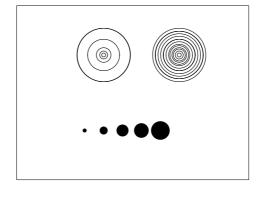
W wypadku strzałek na składniki wektora kierunku nałożone są jeszcze większe ograniczenia niż dla odcinków, bo jedynymi dopuszczalnymi liczbami całkowitymi są

$$-4, -3, \ldots, 3, 4$$

Wartości składników i tu muszą być liczbami względnie pierwszymi (jedynym wspólnym dzielnikiem może być 1). Zauważ efekt działania polecenia \thicklines na dwie strzałki skierowane w stronę lewego górnego narożnika.

#### 5.2.4 Okręgi

```
\setlength{\unitlength}{1mm}
\begin{picture}(60, 40)
   \put(20,30){\circle{1}}}
   \put(20,30){\circle{2}}}
   \put(20,30){\circle{4}}}
   \put(20,30){\circle{8}}
   \put(20,30){\circle{16}}
   \put(20,30){\circle{32}}
   \put(40,30){\circle{1}}}
   \put(40,30){\circle{2}}}
   \put(40,30){\circle{3}}}
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array}
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \end{array} \end{array} \end{array}
   \put(40,30){\circle{6}}}
   \put(40,30){\circle{7}}
   \put(40,30){\circle{8}}
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \end{array} \end{array} \end{array}
   \put(40,30){\circle{11}}
   \put(40,30){\circle{12}}
   \put(40,30){\circle{13}}
   \put(40,30){\circle{14}}
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array}
   \put(20,10){\circle*{2}}
   \put(25,10){\circle*{3}}
   \put(30,10){\circle*{4}}}
   \put(35,10){\circle*{5}}
\end{picture}
```



#### Polecenie

 $\operatorname{put}(x,y) \{\operatorname{circle}\{\text{$i$ rednica}\}\}$ 

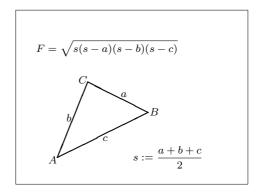
rysuje okrąg o środku (x,y) i średnicy (nie promieniu) równym średnica. Otoczenie picture dopuszcza średnice co najwyżej rzędu 14 mm, na dodatek nie wszystkie długości średnic są dozwolone. Polecenie \circle\* generuje koła (wypełnione okręgi).

Podobnie jak w wypadku odcinków, można się uciec do dodatkowych pakietów, takich jak eepic bądź pstricks. Obszerny opis tych pakietów można znaleźć w *The ŁTEX Graphics Companion* [14].

Otoczenie picture oferuje jeszcze jedną opcję. Jeśli nie boisz się wykonania niezbędnych obliczeń (być może nawet za pomocą programu), to okręgi oraz elipsy możesz połatać z krzywych Béziera drugiego stopnia. Przykłady oraz źródłowe pliki w Javie można znaleźć w *Graphics in \text{BTFX} \mathcal{Z}\_{\mathcal{E}}* [16].

#### 5.2.5 Tekst i wzory

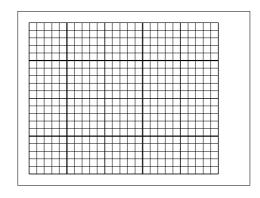
```
\setlength{\unitlength}{0.8cm}
\begin{picture}(6,5)
   \thicklines
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} (1,0.5) \\ \end{array} \end{array}
   \operatorname{put}(4,2)\{\operatorname{line}(-2,1)\{2\}\}
   \put(2,3){\line(-2,-5){1}}
   \begin{array}{l} \text{put}(0.7,0.3) \{\$A\$\} \end{array}
   \put(4.05,1.9){\$B\$}
   \put(1.7,2.95){$C$}
   \put(3.1,2.5){\$a\$}
   \begin{array}{l} \text{put}(1.3,1.7) {$b$} \end{array}
   \begin{array}{l} \text{put}(2.5,1.05) \{ c \} \end{array}
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \text{put}(0.3,4) \\ \end{array} \end{array}
       \sqrt{s(s-a)(s-b)(s-c)}
   \put(3.5,0.4){$\displaystyle}
       s:=\frac{a+b+c}{2}
\end{picture}
```



Jak widać w powyższym przykładzie, tekst oraz wzory można łatwo wprowadzać do otoczenia picture poleceniem \put.

#### 5.2.6 \multiput i \linethickness

```
\setlength{\unitlength}{2mm}
\begin{picture}(30,20)
  \linethickness{0.075mm}
  \mathsf{multiput}(0,0)(1,0){26}%
    {\line(0,1){20}}
  \mathsf{Multiput}(0,0)(0,1){21}%
    {\line(1,0){25}}
  \linethickness{0.15mm}
  \mathsf{multiput}(0,0)(5,0)\{6\}\%
    {\line(0,1)\{20\}}
  \mathsf{Multiput}(0,0)(0,5){5}%
    {\line(1,0){25}}
  \linethickness{0.3mm}
  \mathsf{multiput}(5,0)(10,0)\{2\}\%
    {\line(0,1){20}}
  \mathsf{multiput}(0,5)(0,10){2}%
    {\line(1,0){25}}
\end{picture}
```



Polecenie

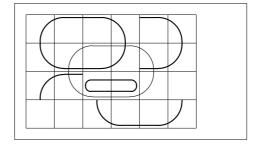
\multiput(x, y)  $(\Delta x, \Delta y) \{n\} \{object\}$ 

ma cztery argumenty: punkt początkowy, wektor przesunięcia z jednego obiektu do kolejnego, liczbę obiektów oraz obiekt do narysowania. Instrukcja \linethickness odnosi się do odcinków poziomych oraz pionowych, jednakże nie do odcinków

ukośnych ani nie do okręgów. Stosuje się ona jednak do krzywych Béziera drugiego stopnia!

#### 5.2.7 Owale

```
\setlength{\unitlength}{0.75cm}
\begin{picture}(6,4)
  \linethickness{0.075mm}
  \mathsf{multiput}(0,0)(1,0){7}%
     {\line(0,1){4}}
  \mathsf{multiput}(0,0)(0,1){5}%
     {\line(1,0){6}}
  \thicklines
   \operatorname{put}(2,3)\{\operatorname{oval}(3,1.8)\}
  \thinlines
   \put(3,2){\oval(3,1.8)}
   \thicklines
   \operatorname{put}(2,1){\operatorname{oval}(3,1.8)[t1]}
  \operatorname{\mathtt{put}}(4,1)\{\operatorname{\mathtt{oval}}(3,1.8)[b]\}
  \put(4,3){\oval(3,1.8)[r]}
   \operatorname{(3,1.5)}(\operatorname{(1.8,0.4)})
\end{picture}
```



Polecenie

```
\operatorname{\backslash put}(x,y)\{\operatorname{\backslash oval}(w,h)\}
```

lub

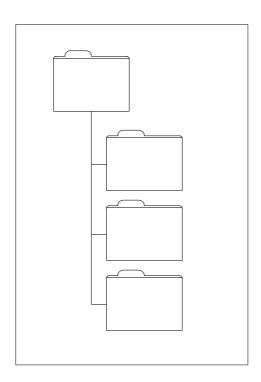
```
\operatorname{put}(x,y)\{\operatorname{oval}(w,h)[pozycja]\}
```

generuje owal o środku (x,y), szerokości w i wysokości h. Opcjonalne argumenty pozycji: b, t, 1 i r oznaczają odpowiednio: "top" (góra), "bottom" (dół), "left" (lewo) i "right" (prawo). Jak pokazuje przykład, można także używać ich kombinacji.

Grubością linii można sterować na dwa sposoby: z jednej strony przy użyciu \linethickness{długość}, z drugiej za pomocą \thinlines i \thicklines. O ile pierwszy ze sposobów odnosi się jedynie do linii poziomych oraz pionowych, a także do krzywych Béziera drugiego stopnia, o tyle \thinlines i \thicklines stosują się do odcinków ukośnych, jak też do okręgów i owali.

#### 5.2.8 Wielokrotne użycie pudełek z rysunkami

```
\setlength{\unitlength}{0.5mm}
\begin{picture}(120,168)
\newsavebox{\foldera}
\savebox{\foldera}
   (40,32)[bl]{% definition
   \mathsf{multiput}(0,0)(0,28){2}
     {\line(1,0){40}}
   \mathsf{multiput}(0,0)(40,0)\{2\}
     {\line(0,1){28}}
   \put(1,28){\oval(2,2)[t1]}
   \put(1,29){\line(1,0){5}}
   \put(9,29){\oval(6,6)[t1]}
   \put(9,32){\line(1,0){8}}
   \put(17,29){\oval(6,6)[tr]}
   \put(20,29){\line(1,0){19}}
   \put(39,28){\oval(2,2)[tr]}
\newsavebox{\folderb}
\savebox{\folderb}
   (40,32)[1]{\%}
                            definition
   \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} (0,14) {\line(1,0)\{8\}} \end{array} \end{array}
   \put(8,0){\usebox{\foldera}}
\put(34,26){\line(0,1){102}}
\begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \end{array} \end{array} \end{array} \end{array} \end{array} 
\mathsf{Multiput}(34,86)(0,-37){3}
   {\usebox{\folderb}}
\end{picture}
```



Pudełko rysunku można zadeklarować instrukcją

 $\newsavebox\{nazwa\}$ 

następnie zdefiniować poleceniem

 $\space{nazwa}(szerokość, wysokość) [pozycja] \{zawartość\}$ 

i ostatecznie dowolnie często rysować, wywołując

 $\position \{x,y\} \{\usebox\{nazwa\}\}\$ 

Opcjonalny parametr pozycja definiuje "punkt zaczepienia" zachowywanego pudełka (savebox). W przykładzie nadano mu wartość bl, co oznacza umieszczenie punktu zaczepienia w dolnym lewym narożniku pudełka. Pozycje można też oznaczać literami t (góra) i r (prawo).

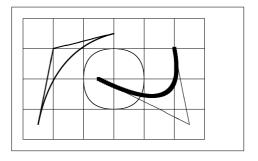
Argument nazwa odnosi się do LATEXowego magazynu poleceń i dlatego ma naturę instrukcji (co w powyższym przykładzie objawia się choćby użyciem

znaków '\'). Rysunki przechowywane w pudełkach można zagnieżdzać. W powyższym przykładzie wewnątrz definicji \folderb użyto \foldera.

Trzeba było użyć polecenia \oval, ponieważ instrukcja \line nie działa, gdy długość odcinka wynosi mniej niż około 3 mm.

#### 5.2.9 Krzywe Béziera drugiego stopnia

```
\setlength{\unitlength}{0.8cm}
\begin{picture}(6,4)
  \linethickness{0.075mm}
  \mathsf{multiput}(0,0)(1,0){7}
    {\line(0,1){4}}
  \mathbb{1} \multiput(0,0)(0,1){5}
     {\line(1,0){6}}
  \thicklines
  \put(0.5,0.5){\line(1,5){0.5}}
  \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array}
  \qbezier(0.5,0.5)(1,3)(3,3.5)
  \thinlines
  \operatorname{put}(2.5,2)\{\operatorname{line}(2,-1)\{3\}\}
  \put(5.5,0.5){\line(-1,5){0.5}}
  \linethickness{1mm}
  \qbezier(2.5,2)(5.5,0.5)(5,3)
  \thinlines
  \qbezier(4,2)(4,3)(3,3)
  \qbezier(3,3)(2,3)(2,2)
  \qbezier(2,2)(2,1)(3,1)
  \qbezier(3,1)(4,1)(4,2)
\end{picture}
```



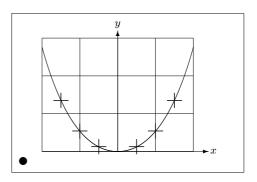
Jak widać w przykładzie, podzielenie okręgu na cztery krzywe Béziera drugiego stopnia nie daje zadowalającego efektu; lepsze przybliżenie dałoby osiem. Przykład ponownie ilustruje wpływ instrukcji \linethickness na linie poziome i pionowe oraz poleceń \thinlines i \thicklines na odcinki pochyłe. Pokazuje on również, że oba te rodzaje poleceń oddziałują na krzywe Béziera i że kolejne użycie któregokolwiek z nich przesłania poprzednie.

Niech symbole  $P_1 = (x_1, y_1), P_2 = (x_2, y_2)$  oznaczają punkty końcowe, zaś  $m_1, m_2$  – odpowiednie nachylenia krzywej Béziera drugiego stopnia. Pośredni punkt kontrolny S = (x, y) jest zatem opisany równaniami

$$\begin{cases}
rclx = \frac{m_2x_2 - m_1x_1 - (y_2 - y_1)}{m_2 - m_1}, \\
y = y_i + m_i(x - x_i) \quad (i = 1, 2).
\end{cases} (5.1)$$

#### 5.2.10 Krzywe łańcuchowe

```
\setlength{\unitlength}{1cm}
\beta = \{0.3, 3.6\} (-2.5, -0.25)
\put(-2,0){\vector(1,0){4.4}}
\put(2.45, -.05) {$x$}
\begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \\ \end{array} \end{array}
\qbezier(0.0,0.0)(1.2384,0.0)
  (2.0, 2.7622)
\qbezier(0.0,0.0)(-1.2384,0.0)
  (-2.0, 2.7622)
\linethickness{.075mm}
\mathcal{L}_{-2,0}(1,0)
  {\line(0,1){3}}
\mathcal{L}_{-2,0}(0,1){4}
  {\line(1,0){4}}
\linethickness{.2mm}
\operatorname{\operatorname{Val}}(.3,.12763){\operatorname{\operatorname{line}}(1,0){.4}}
\operatorname{(.5,-.07237)}\left(\operatorname{(0,1)}\left(.4\right)\right)
\poline{1,0}{.12763}{\line{1,0}{.4}}
\operatorname{put}(-.5, -.07237) \{\operatorname{line}(0,1) \{.4\}\}
\operatorname{(1,.34308)}\left\{\operatorname{(0,1)}\left\{.4\right\}\right\}
\t(-1, .34308) {\t(0,1) { .4}}
\operatorname{put}(1.5, 1.15241) \{\operatorname{line}(0, 1) \{.4\}\}
\put(-2.5, -0.25){\circle*{0.2}}
\end{picture}
```



Każdą z symetrycznych połówek wykresu cosinusa hiperbolicznego  $y=\cosh x-1$  przybliżono na rysunku krzywą Béziera. Prawa połówka krzywej kończy się w punkcie (2, 2.7622), w którym nachylenie ma wartość m=3.6269. Używając ponownie równania (5.1), możemy wyliczyć pośrednie punkty kontrolne. Okazuje się, że są to: (1.2384, 0) i (-1.2384, 0). Krzyżykami została zaznaczona "prawdziwa" krzywa. Błąd jest ledwie zauważalny, bo wynosi mniej niż jeden procent.

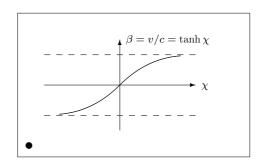
Ten przykład ilustruje również użycie opcjonalnego argumentu otoczenia \begin{picture}. Rysunek zdefiniowano w terminach wygodnych współrzędnych "matematycznych", podczas gdy poleceniem:

```
\begin{picture}(4.3,3.6)(-2.5,-0.25)
```

jego lewemu dolnemu narożnikowi (oznaczonemu czarnym kółeczkiem) przypisano współrzędne (-2.5, -0.25).

## 5.2.11 Prędkość w Szczególnej Teorii Względności

```
\setlength{\unitlength}{0.8cm}
\begin{array}{c} \begin{array}{c} (6,4)(-3,-2) \end{array} \end{array}
  \put(-2.5,0){\vector(1,0){5}}
  \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \begin{array}{l} \\ \end{array} \end{array} \end{array}
  \put(0,-1.5){\vector(0,1){3}}
  \mathcal{L}_{0.4,0}
     {\line(1,0)\{0.2\}}
  \mbox{multiput}(-2.5, -1)(0.4, 0){13}
     {\line(1,0)\{0.2\}}
  \put(0.2, 1.4)
     {$\beta=v/c=\tanh\chi$}
  \qbezier(0,0)(0.8853,0.8853)
     (2,0.9640)
  \qbezier(0,0)(-0.8853,-0.8853)
     (-2, -0.9640)
  \put(-3,-2){\circle*{0.2}}
\end{picture}
```



Punkty kontrolne dwóch krzywych Béziera wyliczono ze wzorów (5.1). Gałąź dodatnia jest określona wartościami  $P_1 = (0, 0), m_1 = 1$  oraz  $P_2 = (2, \tanh 2), m_2 = 1/\cosh^2 2$ . I znowu rysunek wyrażono w wygodnych matematycznie współrzędnych, a lewemu dolnemu narożnikowi przypisano współrzędne (-3, -2) (czarne kółeczko).

## 5.3 Pakiety PGF i TikZ

W dzisiejszych czasach systemy wyjściowe IłTĘXa są w stanie stworzyć przyjemną grafikę wektorową, jednak interfejsy do tego są bardzo zróżnicowane. Pakiet pgf dostarcza abstrakcyjną warstwę ponad tymi interfejsami. Pakiet pgf ma swój własny sporej wielkości podręcznik [18]. Poruszymy tutaj jedynie powierzchowne polecenia z tego pakietu w tej sekcji.

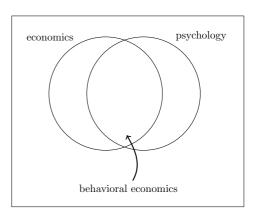
Pakiet pgf posiada swój własny język wysokiego poziomu dostarczane przez pakiet tikz. TikZ udostępnia bardzo wydajne polecenia do rysowania grafik prosto z twojego dokumentu. Użyj otoczenia tikzpicture aby wstawiać polecenia TikZ.

Jak wspomniano powyżej istnieje świetny podręcznik dla pakietu pgf i powiązanych pakietów. Zamiast dokładnie opisywać jak on działa pokażemy tylko kila przykładów by zaprezentować możliwości tego narzędzia.

Na początek bezsensowny diagram.



Zwróć uwagę na średnik (;). Oddziela on od siebie polecenia. Prosty diagram Venna.

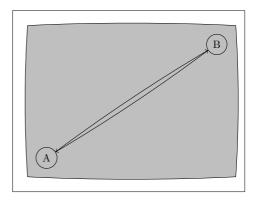


Zwróć uwagę na pętle foreach w następnym przykładzie.

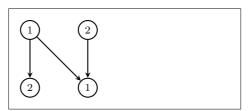
```
\begin{tikzpicture}[scale=0.8]
  \tikzstyle{v}=[circle, minimum size=2mm,inner sep=0pt,draw]
  \foreach \i in \{1, ..., 8\}
    \foreach \j in \{1, ..., 3\}
      \node[v]
        (G-\i-\j) at (\i,\j) {};
  \foreach \i in \{1, ..., 8\}
    foreach \j/\o in \{1/2,2/3\}
      \draw[->]
        (G-\i-\j) -- (G-\i-\o);
  \foreach \i/\n in
    {1/2,2/3,3/4,4/5,5/6,6/7,7/8}
    foreach \j/\o in \{1/2,2/3\}  {
       \draw[->] (G-\i-\j) -- (G-\n-\o);
       \draw[->] (G-\n-\j) -- (G-\i-\o);
\end{tikzpicture}
```

Przy użyciu polecenia \usetikzlibrary w preambule możemy włączyć dodatkowe funkcje do rysowania specjalnych kształtów, jak na przykład poniższe pudełko, które jest lekko wygięte.

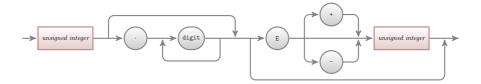
```
\usetikzlibrary{%
  decorations.pathmorphing}
\usetikzpicture}[
  decoration={\usetimeshamorphing}
\usetimeshamorphing}
\usetimeshamorphing}
\usetimeshamorphing}
\usetimeshamorphing
```



```
\usetikzlibrary{positioning}
\begin{tikzpicture}[xscale=6,
     yscale=8,>=stealth]
  \tikzstyle{v}=[circle,
     minimum size=1mm,draw,thick]
  \node[v] (a) {$1$};
  \node[v] (b) [right=of a] {$2$};
  \node[v] (c) [below=of a] {$2$};
  \node[v] (d) [below=of b] {$1$};
  \draw[thick,->]
        (a) to node {} (c);
  \draw[thick,->]
        (a) to node {} (d);
  \draw[thick,->]
        (b) to node {} (d);
\end{tikzpicture}
```



Możesz nawet rysować diagramy składni, które wyglądają jakby zostały wyrwane prosto z książki o programowaniu w Pascalu. Kod jest nieco trudniejszy niż przykłady powyżej, więc zaprezentujemy tylko wynik końcowy. Jeśli zerkniesz to dokumentacji pgf znajdziesz tam szczegółowy poradnik rysowania tego dokładnie diagramu.



Jest tego o wiele więcej. Jeśli musisz narysować wykres danych numerycznych lub funkcji, to przyjrzyj się pakietowi pgfplot. Zapewnia on wszystko czego potrzeba do rysowania wykresów. Potrafi on nawet uruchomić zewnętrzny program gnuplot by wyliczyć faktyczne funkcje, które wpisano w wykres.

Więcej informacji możesz znaleźć na znakomitej stronie <a href="http://www.texample.net/tikz/">http://www.texample.net/tikz/</a> autorstwa Kjell Magne Fauske. Zawiera ona wciąż rozszerzającą się kolekcję pięknych wykresów i innego kodu LaTeXa. Na TeXample.net znajdziesz również listę narzędzi do pracy z PGF/TikZ dzięki którym unikniesz pisania całego tego kodu ręcznie.

## Rozdział 6

# Adaptowanie IATEXa

Dokumenty składane za pomocą poznanych do tej pory poleceń będą się zapewne podobały zdecydowanej większości czytelników. Chociaż ich wygląd nie będzie może wyrafinowany, z pewnością jednak spełnią one podstawowe zasady składu, dzięki czemu będzie się je czytało łatwo i przyjemnie.

W niektórych wypadkach może się jednak okazać, że brakuje polecenia czy otoczenia, za pomocą którego moglibyśmy złożyć dany fragment tekstu w sposób odpowiadający potrzebom, albo też że sposób działania dostępnej w LATEXu instrukcji nie spełnia naszych wymagań.

W tym rozdziale przedstawimy, jak nauczyć LATEXa formatować dokumenty tak, aby wyglądały inaczej niż w wypadku korzystania jedynie ze standardowych klas i pakietów.

## 6.1 Definiowane instrukcji i otoczeń

Czytelnicy zauważyli zapewne, że nowo wprowadzane w tej książce polecenia ukazują się w ramkach oraz że znajdują się one w skorowidzu. Aby to osiągnąć, nie korzystaliśmy za każdym razem z wbudowanych w LaTeXa instrukcji, lecz utworzyliśmy własny pakiet, w którym zawarliśmy nowe, potrzebne nam polecenia i otoczenia. Dysponując takim pakietem, wystarczy po prostu napisać:

\begin{lscommand} \ci{dum} \end{lscommand}	\dum
--	------

W tym przykładzie użyliśmy zarówno zdefiniowanego otoczenia o nazwie lscommand, odpowiedzialnego za rysowanie ramek dookoła instrukcji, jak i nowego polecenia \ci, służącego do składu nazw poleceń i wprowadzania ich do skorowidza. Proponujemy Czytelnikom odszukanie hasła \dum w skorowidzu; przy haśle powinny być podane numery stron, na których ta instrukcja występuje w książce.

Jeśli kiedyś zdecydujemy się zaprzestać otaczać polecenia ramkami, to do zmiany wyglądu wystarczy, że zmienimy definicję otoczenia command. Jest to znacznie łatwiejsze od przebiegnięcia przez cały dokument w celu wyłapania w nim wszystkich standardowych poleceń LATEXa, które służą do rysowania ramek wokół słów.

#### 6.1.1 Nowe polecenia

Do definiowania potrzebnych nam nowych poleceń możemy użyć instrukcji

```
\newcommand{nazwa}[liczba]{definicja}
```

Wymaga ona podania dwóch argumentów. Pierwszy z nich, nazwa, oznacza nazwę nowej instrukcji, natomiast definicja to jej znaczenie, czyli tekst, który ma zostać wstawiony do składu w momencie wykonania instrukcji. Podawany w nawiasach kwadratowych argument liczba powinien być cyfrą od 1 do 9, określającą liczbę (obowiązkowych) argumentów instrukcji. Argument num jest opcjonalny, a jego pominięcie oznacza, że definiowana instrukcja jest bezargumentowa.

Następujące przykłady pomogą lepiej zrozumieć zagadnienie. W pierwszym z nich definiujemy instrukcję o nazwie \kwle, mającą być skrótem dla słów "Nie za krótkie wprowadzenie do systemu  $\LaTeX$ ". Takie polecenie mogłoby się przydać, gdyby tytuł książki miał w niej występować wielokrotnie.

```
\newcommand{\kwle}{Nie za
krótkie wprowadzenie
do systemu \LaTeXe}
Oto ,,\kwle''\ldots{}
,,\kwle''
```

Oto "Nie za krótkie wprowadzenie do systemu LATEX  $2\varepsilon$ "... "Nie za krótkie wprowadzenie do systemu LATEX  $2\varepsilon$ "

Następny przykład ilustruje sposób wykorzystania opcjonalnego argumentu *liczba.* Znacznik #1 oznacza pierwszy parametr formalny, #2 oznacza drugi (#3 oznaczałby trzeci itd.).

```
\newcommand{\txsit}[2]
{Oto \emph{#1}
  #2 wprowadzenie
  do systemu \LaTeXe}
% w ciele dokumentu:
\begin{itemize}
item \txsit{Nie za}{krótkie}
\item \txsit{Bardzo}{długie}
\end{itemize}
```

- Oto Nie~za krótkie wprowadzenie do systemu IATFX  $2\varepsilon$
- Oto Bardzo długie wprowadzenie do systemu IATEX  $2\varepsilon$

ŁTEX nie pozwala zdefiniować instrukcji nazwanej tak samo jak wcześniej zdefiniowane polecenie. W wypadku gdy chcemy zmienić znaczenie już istniejącej instrukcji, powinniśmy użyć polecenia \renewcommand. Za wyjątkiem nazwy ma ono składnię identyczną jak \newcommand.

Czasami może się też przydać polecenie \providecommand. Działa ono jak \newcommand, z tym że jeśli istnieje już komenda o takiej samej nazwie, to nie zastępuje ono starej, zwyczajnie ignorując nową.

Nieco uwagi należy poświęcić temu, jaki skutek ma umieszczenie odstępu po komendzie LATEXa. Informacje na ten temat można znaleźć na stronie ??.

#### 6.1.2 Nowe otoczenia

Odpowiednikiem definiującej nowe polecenie instrukcji \newcommand jest dla otoczeń instrukcja \newenvironment. Ma ona następującą składnię:

```
\new environment{nazwa}[liczba]{przed}{po}
```

Podobnie jak w przypadku \newcommand, \newenvironment można użyć z argumentem opcjonalnym albo bez niego. LATEX wstawia tekst przed, gdy w dokumencie napotyka napis \begin{nazwa}, a zawartość argumentu po – po napotkaniu napisu \end{nazwa}.

Poniższy przykład ilustruje sposób użycia instrukcji \newenvironment.

Znaczenie argumentu *num* jest takie samo jak w instrukcji \newcommand. LTEX nie pozwala zdefiniować otoczenia o już istniejącej nazwie. W razie potrzeby zastąpienia już istniejącego otoczenia powinniśmy użyć polecenia \renewenvironment, o składni takiej samej jak \newenvironment.

Polecenia użyte w powyższym przykładzie są objaśniane dalej. O poleceniu \rule można przeczytać na stronie 121, o \stretch – na stronie 115, a informacje na temat \hspace można znaleźć na stronie 114.

## 6.1.3 Nadmiarowe odstępy

\end{król}

Gdy tworzymy nowe otoczenie, problemem mogą być niechciane przez nas odstępy, które IATEX wstawia do składu. Rozważmy przykład otoczenia, które ma się rozpoczynać od akapitu bez wcięcia, ponadto pierwszy akapit po otoczeniu także nie ma mieć wcięcia. Polecenie \ignorespaces, umieszczone jako ostatnie polecenie bloku begin otoczenia, spowoduje zignorowanie wszystkich odstępów występujących przed pierwszym akapitem otoczenia. Usunięcie drugiego wcięcia przez umieszczenie w bloku końcowym \ignorespaces jest niemożliwe, gdyż zawsze ostatnim poleceniem będzie \end{otoczenie}, które anuluje działanie \ignorespaces. W takiej sytuacji trzeba skorzystać z polecenia

Tak samo\\tutaj.

\ignorespacesafterend. Napotkawszy je, LaTeX wstawi \ignorespaces dopiero po wykonaniu zamykającego \end{otoczenie}.

```
\newenvironment{proste}%
 {\noindent}%
                                            Zobacz odstęp
{\par\noindent}
                                           z lewej strony.
\begin{proste}
                                            Tak samo
Zobacz odstęp\\z lewej strony.
                                           tutaj.
\end{proste}
Tak samo\\tutaj.
\newenvironment{poprawne}%
{\noindent\ignorespaces}%
{\par\noindent%
                                           Bez odstępu
   \ignorespacesafterend}
                                           z lewej strony.
                                           Tak samo
\begin{poprawne}
                                           tutaj.
Bez odstępu\\z lewej strony.
\end{poprawne}
```

## 6.1.4 Wywoływanie LATEXa z linii poleceń

Użytkownicy systemów operacyjnych typu Unix do obsługi ŁŁTEXowych projektów stosują zapewne pliki Makefile. W tym kontekście ciekawa byłaby możliwość tworzenia różnych wersji tego samego dokumentu metodą podawaniu różnych parametrów w linii poleceń wołającej ŁŁTEXa. Możemy to ułatwić, umieszczając w dokumencie coś takiego:

```
\usepackage{ifthen}
\ifthenelse{\equal{\blackandwhite}{true}}{
    % coś robimy w trybie "czarno--białym"
}{
    % robimy coś innego w trybie "kolorowym"
}
```

Możemy teraz wywołać L⁴TĘXa w następujący sposób:

```
xelatex '\newcommand{\blackandwhite}{true}\input{test.tex}'
```

Polecenie \blackandwhite zostaje zdefiniowane jeszcze przed odczytem pliku źródłowego. Zmieniając \blackandwhite na \false spowodujemy generowanie kolorowej wersji dokumentu.

## 6.1.5 Własne pakiety

W wypadku definiowania wielu nowych poleceń i otoczeń preambuła dokumentu może się znacznie wydłużyć. Dobrze w takiej sytuacji stworzyć pakiet zawiera-

jący definicje tych instrukcji i otoczeń. Taki pakiet można później dołączyć do dokumentu poleceniem \usepackage.

```
% Przykładowy pakiet ***
\ProvidesPackage{demopack}
\newcommand{\kwle}{Nie za krótkie wprowadzenie do systemu \LaTeXe}
\newcommand{\wle}[1]{\emph{#1} wprowadzenie
do systemu \LaTeXe}
\newenvironment{król}{\begin{quote}}{\end{quote}}
```

Rysunek 6.1: Przykładowy pakiet.

Tworzenie pakietu polega na skopiowaniu poleceń z preambuły do oddzielnego pliku o rozszerzeniu . sty. Jest tylko jedno specjalne polecenie, które należy wpisać na początku pakietu

```
\ProvidesPackage{nazwa pakietu}
```

Dzięki instrukcji \ProvidesPackage LaTEX poznaje nazwę pakietu, a to pozwala mu na przykład ostrzec użytkownika w wypadku powtórnego dołączenia pakietu do dokumentu. Rysunek 6.1 przedstawia niewielki pakiet z instrukcjami z powyższych przykładów.

## 6.2 Fonty i rozmiary

## 6.2.1 Polecenia do zmiany fontu

LATEX automatycznie wybiera odpowiedni font i jego rozmiar

na podstawie logicznej struktury dokumentu (tytułów rozdziałów, sekcji, przypisów itp.). Czasami zachodzi jednak chciałoby się "ręcznie" przełączyć krój bądź stopień pisma. Można do tego użyć poleceń zestawionych w tabelach 6.1 i 6.2. Rozmiar fontu jest kwestią układu graficznego dokumentu i zależy od wybranej klasy dokumentu oraz ustawienia odpowiednich opcji. W tabeli ?? zestawiono stopnie pisma w jednostkach absolutnych dla poleceń zmieniających wielkość kroju w standardowych klasach dokumentów.

```
{\small Nieliczni lecz
\textbf{odważni}
Rzymianie rządzili}
{\Large wielka \textit{Italia}.}
```

Nieliczni lecz **odważni** Rzymianie rządzili wielką *Italią*.

Jedną z istotnych funkcji LATEX  $2\varepsilon$  jest fakt, że własności fontów są niezależne. Oznacza to, że zmiana rozmiaru bądź fontu przez polecenia nie zmienia ustawionych wcześniej własności takich jak pochylenie czy pogrubienie.

W trybie matematycznym korzystanie z poleceń zmiany fontu chwilowo opuszcza tryb matematyczny i wstawia normalny tekst. Aby zmienić font do składania matematyki należy użyć specjalnych poleceń zestawionych w tabeli 6.4.

Przy okazji omawiania poleceń dotyczących fontów trzeba wspomnieć o koncepcji *grupowania*. Grupa zaczyna się od znaku {, a kończy znakiem }. Grupy służą do ograniczania zasięgu działania poleceń LATEXa.

```
Lubię {\LARGE duże oraz {\small małe} litery} i cyfry.
```

Lubię duże oraz małe litery i cyfry.

Polecenia zmieniające rozmiar fontu zmieniają także interlinię. Dzieje się tak jednak tylko wtedy, gdy przed zamknięciem odpowiedniej grupy kończony jest akapit. Zwróćmy uwagę na miejsce, w którym umieszczono instrukcję \par w poniższych dwóch przykładach¹.

Tabela 6.1: Fonty.

```
\textrm{...}
                    szeryfowe
                                      \textsf{...}
                                                      bezszeryfowe
    \texttt{...}
                    maszynowe
    \text{md}{\ldots}
                    jasne
                                      \textbf{...}
                                                      pogrubione
    \textup{...}
                                      \textit{...}
                    proste
                                                       kursywa
    \textsl{...}
                    pochylone
                                      \textsc{...}
                                                       Kapitaliki
\textnormal{...}
                    font dokumentu
```

Tabela 6.2: Rozmiary fontów.

\tiny	mikroskopijny	\Large	większy
\scriptsize	bardzo mały	\ I ADCE	bardzo duży
\footnotesize	mniejszy	\LAKGE	bardzo duży
\small	mały	\huge	ogromny
\normalsize	normalny		• • 1
\large	duży	\Huge	największy

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>\par jest równoważny wstawieniu pustej linii

Tabela 6.3: Absolutny rozmiar fontów w klasach standardowych.

Rozmiar	10pt (domyślny)	opcja 11pt	opcja 12pt
\tiny	$5\mathrm{pt}$	$6\mathrm{pt}$	$6\mathrm{pt}$
\scriptsize	$7\mathrm{pt}$	8pt	8pt
\footnotesize	8pt	$9\mathrm{pt}$	10pt
\small	$9\mathrm{pt}$	10pt	11pt
\normalsize	10pt	11pt	12pt
\large	12pt	12pt	14pt
\Large	14pt	14pt	$17 \mathrm{pt}$
\LARGE	17pt	17pt	20pt
\huge	20pt	20pt	$25\mathrm{pt}$
\Huge	$25\mathrm{pt}$	25pt	$25\mathrm{pt}$

 ${\bf Tabela~6.4:~Fonty~matematyczne.}$ 

	Font Prosty
$\mathbf{mathbf}\{\ldots\}$	Font Pogrubiony
$mathsf\{\ldots\}$	Font bezszeryfowy
	Font maszynowy
	Kursywa
$\mathbf{mathcal}\{\ldots\}$	FONT KALIGRAFICZNY
$\mathbf{math normal} \{ \dots \}$	Normalny Font

```
{\Large Nie czytaj tego!
To nieprawda.
Możesz mi zaufać!\par}
```

Nie czytaj tego! To nieprawda. Możesz mi zaufać!

```
{\Large To też jest nieprawda. Ale pamiętaj, że jestem kłamcą.}
\par
```

To też jest nieprawda. Ale pamiętaj, że jestem kłamcą.

Jeśli zachodzi konieczność zmiany stopnia pisma dla całego akapitu lub jeszcze dłuższego tekstu, to możemy skorzystać ze składni przyjętej dla otoczeń.

```
\begin{Large}
To nie jest prawdziwe.
Ale cóż jest w dzisiejszych
czasach\ldots
\end{Large}
```

To nie jest prawdziwe. Ale cóż jest w dzisiejszych czasach...

Zapis taki pozwala unikać liczenia nawiasów klamrowych.

## 6.2.2 Uważaj! Tu mogą być promile

Jak zaznaczyliśmy na początku tego rozdziału, nie należy instrukcji zmiany fontu wstawiać bezpośrednio do pliku źródłowego. Byłoby to niezgodne z podstawową ideą LATEXA, jaką jest oddzielenie formy od treści dokumentu i posługiwanie się formatowaniem logicznym, a nie wizualnym. Jeżeli fragment tekstu ma zostać wyróżniony przez złożenie go innym krojem lub stopniem pisma, to należy zdefiniować odpowiednie polecenie i potem właśnie jego używać w treści dokumentu.

\newcommand{\ups}[1]{%
 \textbf{#1}}
Nie \ups{wchodzić} do pokoju,
jest zajęty przez \ups{maszyny}
nieznanego pochodzenia.

Nie wchodzić do pokoju, jest zajęty przez maszyny nieznanego pochodzenia.

Niewątpliwą zaletą tego podejścia jest to, że kiedy później będziemy chcieli wyróżnić wszystkie elementy, na które czytelnik powinien zwrócić szczególną uwagę, w sposób inny niż składając je pismem pogrubionym, to nie musimy przeglądać całego pliku w celu sprawdzenia, czy dane wystąpienie \textbf dotyczy tekstu, na który ma zostać zwrócona szczególna uwaga, czy też wstawione zostało w zupełnie innym celu.

Zwróć uwagę, że poinstruowanie ŁTĘXa do wyróżnienia czegoś jest różne od poinstruowania użycia innego fontu. Poleceni \emph działa inaczej w zależności od kontekstu, podczas gdy polecenia zmiany fontu są absolutne.

6.3 Odstępy 113

\textit{Możesz również
 \emph{wyróżni6} tekst
 napisany kursywą,}
\textsf{w foncie
 \emph{bezszeryfowym},}
\texttt{jak i również
 \emph{maszynowym}.}

Możesz również wyróżnić tekst napisany kursywą, w foncie bezszeryfowym, jak i również maszynowym.

#### 6.2.3 Rada

Na zakończenie naszej podróży w świat fontów i ich rozmiarów, zostawiamy Was z drobną radą:

Pamiętaj! Im WI ĘCej fontów UŻyjeSZ w dokumencie, tym bardziej CZYTELNY i piękny się staje.

## 6.3 Odstępy

#### 6.3.1 Interlinia

Jeśli chcesz używać większej interlinii w dokumencie, to możesz zmienić jej wartość przy użyciu polecenia

#### 

w preambule dokumentu. Wstaw \linespread{1.3} aby otrzymać interlinię "jeden i pół", a \linespread{1.6} dla "podwójnej" interlinii. Zwykła interlinia ma wartość 1.

Polecenie \linespread wpływa na odstępy międzywierszowe w całym dokumencie. Jeśli są wyraźne powody do zmiany odstępu tylko w pewnym fragmencie dokumentu, to lepsza może się okazać instrukcja:

\setlength{\baselineskip}{1.5\baselineskip}

Przeznaczenie tego akapitu jest jasne. Ilustruje on, że po zamykającym nawiasie klamrowym następuje powrót do normalnego składu. Ten akapit jest składany z \baselineskip ustawionym na 1,5 dotychczasowej wartości. Zwróćmy uwagę na wystąpienie \par na końcu akapitu.

Przeznaczenie tego akapitu jest jasne. Ilustruje on, że po zamykającym nawiasie klamrowym następuje powrót do normalnego składu.

#### 6.3.2 Formatowanie akapitów

Dwa dodatkowe parametry określają w LATEXu wielkość, odpowiednio, wcięcia akapitowego oraz odstępu między akapitami. Wpisując na przykład do preambuły dokumentu

```
\setlength{\parindent}{Opt}
\setlength{\parskip}{1ex plus 0.5ex minus 0.2ex}
```

możemy zmienić układ akapitów. Te dwa polecenia zmieniają odstęp pomiędzy dwoma akapitami, a cięcie ustawiają na zero.

plus i minus w długości powyżej instruują T<sub>E</sub>Xa, że dozwolone jest zwiększenie i zmniejszenie odstępów jeśli jest to konieczne do idealnego składu akapitów na stronie.

W niektórych krajach Europejskich, akapity są często oddzielane przy użyciu odstępu i nie mają wcięć. Zwróć jednak uwagę, że takie ustawienie wpływa również na spis treści przez co on również jest nieco obszerniejszy. Aby tego uniknąć możesz przenieść oba polecenia z preambuły do miejsca w dokumencie pod poleceniem \tableofcontents lub po prostu korzystać z domyślnego oddzielania akapitów, tak jak w większości profesjonalnych książek.

Jeśli chcesz wciąć akapit który nie jest wcięty, użyj

```
\indent
```

na początku akapitu². Oczywiście, przyniesie to tylko pożądany efekt pod warunkiem, że \parindent nie jest ustawione na zero.

Aby uzyskać akapit bez wcięcia, należy przed nim umieścić polecenie

```
\noindent
```

Może to być użyteczne gdy zaczynasz dokument od tekstu, a nie od polecenia wstawiającego sekcje.

## 6.3.3 Odstępy poziome

Wielkość odstępów między słowami oraz między zdaniami ŁTEX ustala automatycznie. Dodatkowy odstęp poziomy możemy wstawić przy pomocy

```
\hspace{odległość}
```

Jeżeli taki odstęp, w wyniku złamania akapitu na wiersze, wypadnie na początku lub na końcu wiersza, to zostanie on usunięty – aby zapobiec justowaniu akapitu "w chorągiewkę". Jeżeli L<sup>A</sup>TEX ma wstawić odstęp także na początku lub na końcu wiersza, to zamiast hspace należy użyć "gwiazdkowej" wersji

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Dla uzyskania efektu wcięcia w pierwszym akapicie po tytule rozdziału, sekcji itd. należy dołączyć do dokumentu pakiet indentfirst z zestawu pakietów "tools".

6.3 Odstępy 115

\hspace\*. Argument odległość oznacza wymiar LaTeXowy. W najprostszej postaci jest to liczba wraz z jednostką odległości. Wykaz ważniejszych spośród dostępnych w LaTeXu jednostek odległości znajduje się w tabeli 6.5.

To jest\hspace{1.5cm}odstęp równy 1,5~cm.

To jest

odstęp równy 1,5 cm.

Polecenie

 $\stretch\{n\}$ 

wstawia specjalny rozciągliwy odstęp, który potrafi wypełnić całą wolną przestrzeń w pionie lub w poziomie. Jeżeli na przykład wstawimy w wierszu dwa lub więcej poleceń  $\hrupe \space{\text{stretch}\{n\}}$ , to odstępy dzięki nim uzyskane będą miały wielkość według proporcji zadanych przez argument n.

```
x\hspace{\stretch{1}}
x\hspace{\stretch{3}}x
```

x x x

Wielkość odstępów towarzyszących tekstowi warto dostosować do aktualnego rozmiaru czcionki. Można do tego użyć względnych jednostek miary em oraz ex:

```
{\Large{}duż\hspace{1em}e}\\
{\tiny{}mał\hspace{1em}e}
```

duż e

## 6.3.4 Odstępy pionowe

Odstępy pionowe między akapitami, rozdziałami, sekcjami itp. LATEX wstawia automatycznie. Jeśli zachodzi potrzeba wstawienia dodatkowego odstępu pionowego pomiędzy dwoma akapitami, to należy zastosować polecenie:

```
\vspace{odległość}
```

Polecenie to należy oddzielić pustymi liniami od otaczającego je tekstu. Jeżeli w wyniku złamania strony odstęp taki znajdzie się na początku lub na końcu strony (będzie zaczynał lub też kończył kolumnę tekstu), to zostanie on usunięty. Jeżeli ma zostać wstawiony także na początku lub końcu strony, to należy użyć wersji "gwiazdkowej" \vspace\* Argument odległość oznacza Latextowy wymiar.

Do rozmieszczania tekstu w pionie można używać polecenia \stretch, łącznie z \pagebreak. Dzięki temu można uzyskać tekst w ostatnim wierszu strony lub wyśrodkowany pionowo.

Tabela 6.5: Jednostki TFXa.

```
mm milimetr \approx 1/25 cala \sqcup cm centymetr = 10 mm \sqcup in cal = 25,4 mm \sqcup pt punkt \approx 1/72 cala \approx \frac{1}{3} mm \sqcup em \approx szerokość litery "M" w bieżącym foncie \sqcup ex \approx wysokość litery "x" w bieżącym foncie \sqcup
```

```
Jakiś tekst\ldots
\vspace{\stretch{1}}
To będzie w ostatniej linii strony.\pagebreak
```

Dodatkowy odstęp między dwoma wierszami *tego samego* akapitu lub między wierszami tabeli możemy uzyskać poleceniem

Polecenia \bigskip, \medskip i \smallskip wstawiają odpowiednio odstępy "elastyczne" o następujących wielkościach: 12pt  $\pm$  4pt, 6pt  $\pm$  2pt oraz 3pt  $\pm$  1pt.

## 6.4 Układ graficzny strony

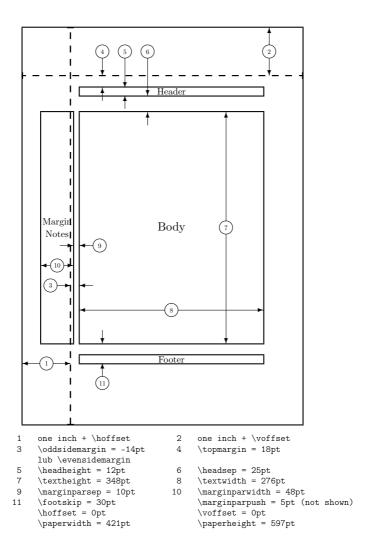
Wymiary papieru można podać jako argumenty instrukcji \documentclass. Na podstawie zadeklarowanych wymiarów Lasz oblicza szerokość i wysokość kolumny, marginesy i inne parametry. Na rysunku 6.2 przedstawiono dostępne parametry graficznego układu strony. Do przygotowania rysunku użyliśmy pakietu layout z zestawu "tools". Jeżeli obliczone przez Lasy wartości są z pewnych względów nieodpowiednie, to można je zmienić.

UWAGA!...Zanim zaczniemy eksperymentować, zmniejszając na przykład szerokość marginesu, chwilę pomyślmy. Za większością wartości domyślnych ustawień w I⁴TEXu stoją ważne powody. Nie inaczej jest z szerokością marginesu.

Z pewnością w porównaniu z wydrukiem przygotowanym za pomocą świeżo kupionego programu MS Word strona Łączowa ma denerwująco szeroki margines. Ale spójrz na Twoją ulubioną książkę i policzmy na niej liczbę znaków w przeciętnym wierszu. Okaże się, że wynosi ona około 66. Jeśli porównamy ją

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>CTAN://macros/latex/packages/tools.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup>Mamy tu na myśli prawdziwą wydrukowaną książkę z renomowanego wydawnictwa.



Rysunek 6.2: Argumenty układu dla tej książki. Wypróbuj pakiet layouts aby wyświetlić układ swojego własnego dokumentu.

z wydrukiem złożonym przez LATEXa, to zapewne i tym razem będzie ona zbliżona do 66. Z doświadczeń wynika bowiem, że w miarę wzrostu liczby znaków w wierszu czytanie staje się męczące. Dzieje się tak, gdyż przy długich wierszach naszym oczom trudniej jest przenosić wzrok z końca jednego wiersza na początek następnego. Jest to jedna z przyczyn stosowania składu wielołamowego w gazetach i czasopismach.

Tak więc, jeśli zwiększamy szerokość kolumny, to pamiętajmy, że może to utrudnić odbiorcom czytanie naszej pracy. No, ale dość już kazań. Obiecaliśmy przecież wyjaśnić, jak można te rzeczy robić...

W ETEXu mamy dwie instrukcje do zmiany wielkości wymiarów, używane zazwyczaj w obrębie preambuły dokumentu.

Pierwsza z nich nadaje parametrowi określoną wielkość:

```
\sl = \sl
```

Drugie polecenie zwiększa wartość parametru o określoną wielkość:

```
\addtolength{parametr}{wielko\acute{s}\acute{c}}
```

Z tej pary częściej stosowana jest druga instrukcja, ponieważ pozwala zmieniać wymiary. Przykładowo, aby zwiększyć szerokość tekstu o jeden centymetr, umieszczamy w preambule dokumentu następujące polecenia:

```
\addtolength{\hoffset}{-0.5cm}
\addtolength{\textwidth}{1cm}
```

Warto używać tutaj pakietu calc. Pozwala on wykonywać operacje arytmetyczne w argumentach do \setlength oraz innych miejsc gdzie wprowadzane są wartości numeryczne.

## 6.5 Więcej o odległościach

Kiedy to tylko możliwe, unikajmy stosowania wymiarów zdefiniowanych w jednostkach absolutnych, takich jak punkty czy milimetry. Starajmy się raczej odnosić wymiary do już istniejących, takich jak wysokość czy szerokość kolumny. Dla rysunków może to być szerokość linii tekstu by mogły wypełnić określoną część strony.

Następujące trzy polecenia pozwalają określić szerokość, wysokość i głębokość napisu.

```
\settoheight{nazwa}{napis}
\settodepth{nazwa}{napis}
\settowidth{nazwa}{napis}
```

Przykład poniżej ilustruje zastosowanie tych poleceń.

6.6 Pudełka 119

```
\newenvironment{vardesc} [1] {%
  \settowidth{\parindent}{#1:\} }
  \makebox[0pt] [r] {#1:\} }{}

\begin{displaymath}
a^2+b^2=c^2
\end{displaymath}

\begin{vardesc}{gdzie}$a$,
$b$ -- są bokami stykające
się z kątem prostym.

$c$ -- jest bokiem naprzeciwko
kąta prostego i jest samotny.

$d$ -- który nie pokazuje się
tutaj w ogóle.
Zagadkowe, czyż nie?
```

$$a^2 + b^2 = c^2$$

gdzie: a, b – są bokami stykające się z kątem prostym.

c – jest bokiem naprzeciwko kąta prostego i jest samotny.

d – który nie pokazuje się tutaj w ogóle. Zagadkowe, czyż nie?

#### 6.6 Pudełka

\end{vardesc}

Każdą stronę LATEX tworzy z pudełek (box), które odpowiednio skleja. Elementarnymi pudełkami są litery, z których sklejane są słowa. Słowa są następnie łączone w wiersze, a wiersze – w akapity. Do łączenia używany jest specjalny klej, który dzięki elastyczności pozwala wyrazy ścisnąć lub rozciągnąć tak, by dokładnie wypełniały wiersze na stronie.

Trzeba przyznać, że takie ujęcie jest mocno uproszczoną wersją tego, co się naprawdę dzieje, chociaż zasadniczo biorąc, działanie TeXa można jednak wyjaśnić właśnie w terminach pudełek oraz kleju (odstępu wstawianego między pudełkami). Pudełkami są nie tylko litery. Do pudełka można włożyć praktycznie wszystko, także inne pudełka. Każde pudełko ŁTeX traktuje jak pojedynczą literę.

Chociaż nie mówiliśmy o tym wprost, pudełka pojawiały się już w poprzednich rozdziałach. Na przykład polecenie \includegraphics albo otoczenie tabular tworzą pudełka. Dzięki temu dwa rysunki albo tabele można łatwo zestawić obok siebie. Trzeba jedynie zadbać o to, by łączna szerokość połączonych obiektów nie przekraczała szerokości tekstu.

To samo odnosi się do akapitów, które – jeśli tego potrzebujemy – możemy składać w pudełka o zadanej szerokości przy użyciu polecenia

\parbox[pozycja]{szerokość}{tekst}

lub otoczenia

 $\verb|\begin{minipage}| [pozycja] { szerokość} \text{ tekst } \verb|\end{minipage}|$ 

Argument pozycja przyjmuje jedną z liter c, t lub b aby sterować wyrów-

naniem pionowym tekstu wokół. Argument szerokość to wymiar określający szerokość pudełka. Główna różnica między \parbox a minipage polega na tym, że wewnątrz \parbox nie wszystkie polecenia i otoczenia są dozwolone, w przeciwieństwie do otoczenia minipage.

Polecenie \parbox składa tekst w pudełku, w razie potrzeby dzieląc tekst na linijki. Istnieją również pudełka, które operują tylko na materiale wyrównanym poziomo. Znamy już jedno z nich: nazywa się \mbox. Pakuje ono wiele pudełek w jedno i może być użyte by zapobiec łamaniu słów przez LaTeXa. Ponieważ pudełka można wkładać do pudełek, to pudełka te dają nam pełną dowolność jeśli chodzi o układ poziomy.

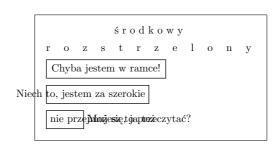
```
\mbox[szerokość][pozycja]{tekst}
```

W opcjonalnym argumencie szerokość możemy zadać szerokość pudełka widoczną z zewnątrz<sup>5</sup>. W obrębie argumentu szerokość możemy się też posługiwać wielkościami \width (szerokość), \height (wysokość), \depth (głębokość) oraz \totalheight (suma wysokości i głębokości). Ponadto argument pozycja określa sposób umieszczenia tekstu. Litera c oznacza wyśrodkowanie, 1 – dosunięcie do lewej, r – dosunięcie do prawej, a s – rozstrzelenie zawartości.

Polecenie \framebox działa dokładnie tak samo jak \makebox, ale rysuje ramkę wokół tekstu.

Poniższy przykład obrazuje w jaki sposób można wykorzystać polecenia \makebox oraz \framebox.

\makebox[\textwidth]{%
 ś r o d k o w y}\par
\makebox[\textwidth][s]{%
 r o z s t r z e l o n y}\par
\framebox[1.1\width]{Chyba
 jestem w ramce!} \par
\framebox[0.8\width][r]{Niech
 to, jestem za szerokie} \par
\framebox[1cm][l]{nie przejmuj
 się, ja też}
Możesz to przeczytać?



Ponieważ kontrolujemy już poziom, oczywistym następnym krokiem jest przejęcie kontroli nad pionem<sup>6</sup>. Żaden problem dla L<sup>A</sup>T<sub>E</sub>Xa. Polecenie

```
\verb|\raisebox| \{przesunięcie\} [zasięg-powyżej-tekstu] [zasięg-poniżej-tekstu] \{tekst\}
```

pozwala definiować wartości pionowe pudełka. Możesz użyć \width, \height, \depth i \totalheight w pierwszych trzech argumentach by opierać się na wewnętrznym tekście pudełka.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>Może się ona różnić od faktycznej szerokości tekstu w pudełku; może wynosić zero, a nawet być wielkością ujemną! Ustawienie jej na wartość zero oznacza, że nie będzie ona wpływać na pozostałe pudełka w dokumencie.

 $<sup>^6\</sup>mathrm{Pełn}$ ą kontrolę można osiągnąć jedynie poprzez opanowanie zarówno poziomu jak i pionu...

6.7 Kreski 121

```
--- \raisebox{Opt}[Opt][Opt]{% \Large\textbf{% Aaaa\raisebox{-0.3ex}{a}% \raisebox{-1.2ex}{r}% \raisebox{-2.2ex}{g}% \raisebox{-4.5ex}{g}% \raisebox{-4.5ex}{h}} --- krzyczała, ale nikt nie zauważył, że coś się jej przytrafiło.
```

```
— Aaaaa<sub>aar</sub> — krzyczała, ale nikt
nie zauważył, że rgś się jej przytrafiło.
h
```

#### 6.7 Kreski

Kilka stron temu napotkaliśmy polecenie

```
\rule[przesuniecie]{szerokość}{wysokość}
```

W normalnym użyciu tworzy ono zwyczajne czarne pudełko.

```
\rule{3nm}{.1pt}%
\rule[-1mm]{5mm}{1cm}%
\rule{3nm}{.1pt}%
\rule[1nm]{1cm}{5mm}%
\rule{3nm}{.1pt}
```



Polecenie \rule służy zwykle do rysowania kresek pionowych i poziomych. Na przykład gruba czarna krecha na stronie tytułowej niniejszego Wprowadzenia to wynik zadziałania tej właśnie instrukcji.

Koniec.

## Dodatek A

## Instalacja IATEXa

Knuth opublikował kod źródłowy T<sub>E</sub>Xa w czasach gdy jeszcze Wolne Oprogramowanie nie było przyjętym terminem. Licencja na której opublikowany jest T<sub>E</sub>X pozwala robić cokolwiek z kodem źródłowym, jednak nazwanie swojego rezultatu T<sub>E</sub>X wymaga by program przechodził zbiór testów dostarczonych przez Knutha. Doprowadziło to do sytuacji w której wolne implementacje T<sub>E</sub>Xa są dostępne na niemal wszystkich istniejących systemach operacyjnych. Ten rozdział dostarczy kilku wskazówek co należy zainstalować na systemach Linux, macOS oraz Windows by móc rozpocząć pracę z T<sub>E</sub>Xem.

#### A.1 Co zainstalować

Aby używać I⁴TĘXa na komputerze potrzebne jest kilka programów.

- 1. Program TeX/LMeXdo przetwarzania plików źródłowych LMeXa oraz składania ich do plików PDF.
- 2. Edytor tekstu do edytowania twoich plików źródłowych Łata. Niektóre z nich pozwalają nawet uruchomić Łata. Bezpośrednio z programu.
- 3. Przeglądarka plików PDF do przeglądania oraz drukowania dokumentów.
- Program do obsługi plików POSTSCRIPT oraz obrazów do włączenia w dokumencie.

Każda platforma zawiera kilka programów spełniających powyższe kryteria. Tutaj opowiemy o kilku, które znamy i z którymi mamy doświadczenie.

## A.2 Edytor międzyplatformowy

O ile TEX jest dostępny na wielu platformach, to edytory LATEXa przez długi czas były związane z konkretnymi platformami.

W ciągu kilku ostatnich lat polubiłem bardzo program Texmaker. Oprócz bycia bardzo użytecznym edytorem z wbudowanym podglądem PDF i podświetleniem składni ma on tę zaletę, że działa równie dobrze na systmach Windows Mac oraz Unix/Linux. Więcej informacji w [19]. Istnieje również fork o nazwie TeXstudio [20]. Również wygląda na aktualny i jest dostępny na wszystkich trzech platformach.

W sekcjach poniżej znajdziesz również sugestie edytorów przeznaczonych pod konkretny system,

## A.3 TEX na macOS

## A.3.1 Dystrybucje T<sub>E</sub>Xa

Wystarczy pobrać MacTeX [21]. Jest to skompilowana dystrybucja ŁŁTEXa dla systemu macOS. MacTeX dostarcza pełną instalację ŁŁTEXa oraz kilka dodatkowych narzędzi.

## A.3.2 Edytor TeX dla macOS

Jeśli nie podoba ci się nasza sugestia wieloplatformowego Texmaker (sekcja A.2). Najbardziej popularnym otwartoźródłowym edytorem L⁴TĘXa na maca zdaje się być TĘXShop [22]. Jest on również zawarty w dystrybucji MacTeX.

Nowsze wersje dystrybucji T<sub>E</sub>XLive zawierają edytor T<sub>E</sub>Xworks [23], który również jest wieloplatformowym edytorem podobnym z wyglądu do T<sub>E</sub>XShop. Ponieważ T<sub>E</sub>Xworks korzysta z Qt jest on dostępny na wszystkich platformach wspierając Qt (macOS, Windows, Linux).

## A.3.3 Poczęstuj się PDFView

Aby podglądać pliki PDF wygenerowane przez ŁTEXa używaj PDFView [24]; integruje się on dobrze z edytorami tekstu ŁTEXa. Po instalacji otwórz panel ustawień aplikacji i upewnij się, że opcja automatycznie przetaduj dokumenty jest włączona oraz, że wsparcie dla PDFSync jest poprawnie ustawione.

## A.4 T<sub>E</sub>X na Windows

## A.4.1 Dystrybucje T<sub>E</sub>Xa

Na początku możesz skorzystać z doskonałej dystrybucji MiKTEXTEX [25]. Zawiera ona wszystkie podstawowe programy i pliki wymagane do kompilowania ŁTEXowych dokumentów. Dla mnie najlepszą jej funkcją jest fakt, że MiKTEX automatycznie pobierze brakujące pakiety i zainstaluje je magicznie podczas kompilacji dokumentu. Alternatywnie możesz też skorzystać z dystrybucji TeXlive [26], która jest dostępna dla systemów Windows, Unix oraz Mac OS aby rozpocząć pracę.

## A.4.2 Edytor LATEXa

Jeśli nie podoba ci się nasza sugestia wieloplatformowego Texmaker (sekcja A.2).

TeXnicCenter [27] korzysta z wielu konceptów znanych ze świata programowania by dostarczyć przyjemne i efektywne środowisko pracy w Late Windowsie. TeXnicCenter współpracuje dobrze z dystrybucją MiKTeX.

Nowsze wersje dystrybucji TEXLive zawierają edytor TEXworks [23]. Wspiera on Unicode i wymaga co najmniej Windows XP.

## A.4.3 Podglad dokumentu

Jeśli chodzi o PDF to warto przyjrzeć się Sumatra PDF [28]. Wspominam o tym programie ponieważ pozwala on skoczyć z dowolnego miejsca w dokumencie do odpowiadającego mu miejsca w pliku źródłowym dokumentu.

## A.4.4 Praca z grafika

Aby uzyskać wysoką jakość grafiki w LATEXu oznacza, że musisz pracować z formatami Encapsulated POSTSCRIPT (eps) lub PDF przy twoich grafikach. Program który z tym pomaga nazywa się GhostScript [29]. Posiada on własny interfejs GhostView.

Jeśli korzystasz z grafiki rastrowej (fotografie i skany) możesz również przyjrzeć się na otwartoźródłową alternatywę dla Photoshopa – Gimp [30].

## A.5 TEX na Linuxie

Jeśli pracujesz z Linuxem, to istnieje spora szansa, że ŁŦĘX jest już zainstalowany na twoim systemie, lub przynajmniej dostępny w źródle instalacji, która została użyta. Skorzystaj z menadżera aplikacji aby zainstalować następujące paczki:

- $\bullet \ \ texlive-podstawowy\ program\ T_{\!E}\!X/\LaTeX.$
- emacs (z AUCTeX) edytor, który integruje się mocno z I⁄TEXem przy użyciu plugin AUCTeX.
- ghostscript program do podglądu PostScript.
- xpdf oraz acrobat przeglądarka plików PDF.
- $\bullet\,$ imagemagick darmowy program do konwertowania grafiki rastrowej.
- gimp wolny bliźniak Photoshopa.
- inkscape wolny ilustrator/bliźniak corel draw.

Jeśli oczekujesz bardziej graficznego środowiska do edycyjnego przyjrzyj się programowi Texmaker. Zobacz w sekcji A.2.

Większość dystrybucji Linuxa upiera się na podzieleniu swoich środowisk TEXa na sporą liczbę opcjonalnych paczek, więc jeśli czegoś brakuje po instalacji sprawdź to ponownie.

## Dodatek B

# GNU GENERAL PUBLIC LICENSE

Version 2, June 1991

Copyright © 1989, 1991 Free Software Foundation, Inc.

51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301, USA

Everyone is permitted to copy and distribute verbatim copies of this license document, but changing it is not allowed.

#### Preamble

The licenses for most software are designed to take away your freedom to share and change it. By contrast, the GNU General Public License is intended to guarantee your freedom to share and change free software—to make sure the software is free for all its users. This General Public License applies to most of the Free Software Foundation's software and to any other program whose authors commit to using it. (Some other Free Software Foundation software is covered by the GNU Library General Public License instead.) You can apply it to your programs, too.

When we speak of free software, we are referring to freedom, not price. Our General Public Licenses are designed to make sure that you have the freedom to distribute copies of free software (and charge for this service if you wish), that you receive source code or can get it if you want it, that you can change the software or use pieces of it in new free programs; and that you know you can do these things.

To protect your rights, we need to make restrictions that forbid anyone to deny you these rights or to ask you to surrender the rights. These restrictions translate to certain responsibilities for you if you distribute copies of the software, or if you modify it.

For example, if you distribute copies of such a program, whether gratis or for a fee, you must give the recipients all the rights that you have. You must make sure that they, too, receive or can get the source code. And you must show them these terms so they know their rights.

We protect your rights with two steps: (1) copyright the software, and (2) offer you this license which gives you legal permission to copy, distribute and/or modify the software.

Also, for each author's protection and ours, we want to make certain that everyone understands that there is no warranty for this free software. If the software is modified by someone else and passed on, we want its recipients to know that what they have is not the original, so that any problems introduced by others will not reflect on the original authors' reputations.

Finally, any free program is threatened constantly by software patents. We wish to avoid the danger that redistributors of a free program will individually obtain patent licenses, in effect making the program proprietary. To prevent this, we have made it clear that any patent must be licensed for everyone's free use or not licensed at all.

The precise terms and conditions for copying, distribution and modification follow.

# TERMS AND CONDITIONS FOR COPYING, DISTRIBUTION AND MODIFICATION

O. This License applies to any program or other work which contains a notice placed by the copyright holder saying it may be distributed under the terms of this General Public License. The "Program", below, refers to any such program or work, and a "work based on the Program" means either the Program or any derivative work under copyright law: that is to say, a work containing the Program or a portion of it, either verbatim or with modifications and/or translated into another language. (Hereinafter, translation is included without limitation in the term "modification".) Each licensee is addressed as "you".

Activities other than copying, distribution and modification are not covered by this License; they are outside its scope. The act of running the Program is not restricted, and the output from the Program is covered only if its contents constitute a work based on the Program (independent of having been made by running the Program). Whether that is true depends on what the Program does.

1. You may copy and distribute verbatim copies of the Program's source code as you receive it, in any medium, provided that you conspicuously and appropriately publish on each copy an appropriate copyright notice and disclaimer of warranty; keep intact all the notices that refer to this License and to the absence of any warranty; and give any other recipients of the Program a copy of this License along with the Program.

You may charge a fee for the physical act of transferring a copy, and you may at your option offer warranty protection in exchange for a fee.

- 2. You may modify your copy or copies of the Program or any portion of it, thus forming a work based on the Program, and copy and distribute such modifications or work under the terms of Section 1 above, provided that you also meet all of these conditions:
  - (a) You must cause the modified files to carry prominent notices stating that you changed the files and the date of any change.
  - (b) You must cause any work that you distribute or publish, that in whole or in part contains or is derived from the Program or any part thereof, to be licensed as a whole at no charge to all third parties under the terms of this License.
  - (c) If the modified program normally reads commands interactively when run, you must cause it, when started running for such interactive use in the most ordinary way, to print or display an announcement including an appropriate copyright notice and a notice that there is no warranty (or else, saying that you provide a warranty) and that users may redistribute the program under these conditions, and telling the user how to view a copy of this License. (Exception: if the Program itself is interactive but does not normally print such an announcement, your work based on the Program is not required to print an announcement.)

These requirements apply to the modified work as a whole. If identifiable sections of that work are not derived from the Program, and can be reasonably considered independent and separate works in themselves, then this License, and its terms, do not apply to those sections when you distribute them as separate works. But when you distribute the same sections as part of a whole which is a work based on the Program, the distribution of the whole must be on the terms of this License, whose permissions for other licensees extend to the entire whole, and thus to each and every part regardless of who wrote it.

Thus, it is not the intent of this section to claim rights or contest your rights to work written entirely by you; rather, the intent is to exercise the right to control the distribution of derivative or collective works based on the Program.

In addition, mere aggregation of another work not based on the Program with the Program (or with a work based on the Program) on a volume of a storage or distribution medium does not bring the other work under the scope of this License.

3. You may copy and distribute the Program (or a work based on it, under Section 2) in object code or executable form under the terms of Sections 1 and 2 above provided that you also do one of the following:

- (a) Accompany it with the complete corresponding machine-readable source code, which must be distributed under the terms of Sections 1 and 2 above on a medium customarily used for software interchange; or,
- (b) Accompany it with a written offer, valid for at least three years, to give any third party, for a charge no more than your cost of physically performing source distribution, a complete machine-readable copy of the corresponding source code, to be distributed under the terms of Sections 1 and 2 above on a medium customarily used for software interchange; or,
- (c) Accompany it with the information you received as to the offer to distribute corresponding source code. (This alternative is allowed only for noncommercial distribution and only if you received the program in object code or executable form with such an offer, in accord with Subsection b above.)

The source code for a work means the preferred form of the work for making modifications to it. For an executable work, complete source code means all the source code for all modules it contains, plus any associated interface definition files, plus the scripts used to control compilation and installation of the executable. However, as a special exception, the source code distributed need not include anything that is normally distributed (in either source or binary form) with the major components (compiler, kernel, and so on) of the operating system on which the executable runs, unless that component itself accompanies the executable.

If distribution of executable or object code is made by offering access to copy from a designated place, then offering equivalent access to copy the source code from the same place counts as distribution of the source code, even though third parties are not compelled to copy the source along with the object code.

- 4. You may not copy, modify, sublicense, or distribute the Program except as expressly provided under this License. Any attempt otherwise to copy, modify, sublicense or distribute the Program is void, and will automatically terminate your rights under this License. However, parties who have received copies, or rights, from you under this License will not have their licenses terminated so long as such parties remain in full compliance.
- 5. You are not required to accept this License, since you have not signed it. However, nothing else grants you permission to modify or distribute the Program or its derivative works. These actions are prohibited by law if you do not accept this License. Therefore, by modifying or distributing the Program (or any work based on the Program), you indicate your acceptance of this License to do so, and all its terms and conditions for copying, distributing or modifying the Program or works based on it.

- 6. Each time you redistribute the Program (or any work based on the Program), the recipient automatically receives a license from the original licensor to copy, distribute or modify the Program subject to these terms and conditions. You may not impose any further restrictions on the recipients' exercise of the rights granted herein. You are not responsible for enforcing compliance by third parties to this License.
- 7. If, as a consequence of a court judgment or allegation of patent infringement or for any other reason (not limited to patent issues), conditions are imposed on you (whether by court order, agreement or otherwise) that contradict the conditions of this License, they do not excuse you from the conditions of this License. If you cannot distribute so as to satisfy simultaneously your obligations under this License and any other pertinent obligations, then as a consequence you may not distribute the Program at all. For example, if a patent license would not permit royalty-free redistribution of the Program by all those who receive copies directly or indirectly through you, then the only way you could satisfy both it and this License would be to refrain entirely from distribution of the Program.

If any portion of this section is held invalid or unenforceable under any particular circumstance, the balance of the section is intended to apply and the section as a whole is intended to apply in other circumstances.

It is not the purpose of this section to induce you to infringe any patents or other property right claims or to contest validity of any such claims; this section has the sole purpose of protecting the integrity of the free software distribution system, which is implemented by public license practices. Many people have made generous contributions to the wide range of software distributed through that system in reliance on consistent application of that system; it is up to the author/donor to decide if he or she is willing to distribute software through any other system and a licensee cannot impose that choice.

This section is intended to make thoroughly clear what is believed to be a consequence of the rest of this License.

- 8. If the distribution and/or use of the Program is restricted in certain countries either by patents or by copyrighted interfaces, the original copyright holder who places the Program under this License may add an explicit geographical distribution limitation excluding those countries, so that distribution is permitted only in or among countries not thus excluded. In such case, this License incorporates the limitation as if written in the body of this License.
- 9. The Free Software Foundation may publish revised and/or new versions of the General Public License from time to time. Such new versions will be similar in spirit to the present version, but may differ in detail to address new problems or concerns.

Each version is given a distinguishing version number. If the Program specifies a version number of this License which applies to it and "any later version", you have the option of following the terms and conditions either of that version or of any later version published by the Free Software Foundation. If the Program does not specify a version number of this License, you may choose any version ever published by the Free Software Foundation.

10. If you wish to incorporate parts of the Program into other free programs whose distribution conditions are different, write to the author to ask for permission. For software which is copyrighted by the Free Software Foundation, write to the Free Software Foundation; we sometimes make exceptions for this. Our decision will be guided by the two goals of preserving the free status of all derivatives of our free software and of promoting the sharing and reuse of software generally.

### No Warranty

- 11. Because the program is licensed free of charge, there is no warranty for the program, to the extent permitted by applicable law. Except when otherwise stated in writing the copyright holders and/or other parties provide the program "as is" without warranty of any kind, either expressed or implied, including, but not limited to, the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose. The entire risk as to the quality and performance of the program is with you. Should the program prove defective, you assume the cost of all necessary servicing, repair or correction.
- 12. In no event unless required by applicable law or agreed to in writing will any copyright holder, or any other party who may modify and/or redistribute the program as permitted above, be liable to you for damages, including any general, special, incidental or consequential damages arising out of the use or inability to use the program (including but not limited to loss of data or data being rendered inaccurate or losses sustained by you or third parties or a failure of the program to operate with any other programs), even if such holder or other party has been advised of the possibility of such damages.

#### END OF TERMS AND CONDITIONS

# Appendix: How to Apply These Terms to Your New Programs

If you develop a new program, and you want it to be of the greatest possible use to the public, the best way to achieve this is to make it free software which everyone can redistribute and change under these terms.

To do so, attach the following notices to the program. It is safest to attach them to the start of each source file to most effectively convey the exclusion of warranty; and each file should have at least the "copyright" line and a pointer to where the full notice is found.

one line to give the program's name and a brief idea of what it does. Copyright (C) yyyy name of author

This program is free software; you can redistribute it and/or modify it under the terms of the GNU General Public License as published by the Free Software Foundation; either version 2 of the License, or (at your option) any later version.

This program is distributed in the hope that it will be useful, but WITHOUT ANY WARRANTY; without even the implied warranty of MERCHANTABILITY or FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. See the GNU General Public License for more details.

You should have received a copy of the GNU General Public License along with this program; if not, write to the Free Software Foundation, Inc., 51 Franklin Street, Fifth Floor, Boston, MA 02110-1301, USA.

Also add information on how to contact you by electronic and paper mail.

If the program is interactive, make it output a short notice like this when it starts in an interactive mode:

Gnomovision version 69, Copyright (C) yyyy name of author Gnomovision comes with ABSOLUTELY NO WARRANTY; for details type 'show w'.

This is free software, and you are welcome to redistribute it under certain conditions; type 'show c' for details.

The hypothetical commands show w and show c should show the appropriate parts of the General Public License. Of course, the commands you use may be called something other than show w and show c; they could even be mouse-clicks or menu items—whatever suits your program.

You should also get your employer (if you work as a programmer) or your school, if any, to sign a "copyright disclaimer" for the program, if necessary. Here is a sample; alter the names:

Yoyodyne, Inc., hereby disclaims all copyright interest in the program

'Gnomovision' (which makes passes at compilers) written by James Hacker.

signature of Ty Coon, 1 April 1989 Ty Coon, President of Vice This General Public License does not permit incorporating your program into proprietary programs. If your program is a subroutine library, you may consider it more useful to permit linking proprietary applications with the library. If this is what you want to do, use the GNU Library General Public License instead of this License.

### Bibliografia

- Leslie Lamport. ETEX: A Document Preparation System. 2 wyd. Reading, Massachusetts: Addison-Wesley, 1994. ISBN: 0-201-52983-1.
- [2] Donald E. Knuth. The T<sub>E</sub>Xbook. 2 wyd. T. A. Computers and Wpiszsetting. Reading, Massachusetts: Addison-Wesley, 1984. ISBN: 0-201-13448-9.
- [3] Frank Mittelbach i in. The LaTeX Companion. 2 wyd. Reading, Massachusetts: Addison-Wesley, 2004. ISBN: 0-201-36299-6.
- [4] Każda instalacja LaTeXa powinna zawierać LaTeX Local Guide, w którym są opisane rzeczy specyficzne dla danej lokalnej instalacji. Dokument ten powinien być zawarty w pliku local.tex. W wielu wypadkach administratorzy nie udostępniają jednak użytkownikom takiego dokumentu. Pozostaje wtedy zwrócić się o pomoc do lokalnego LaTeX-owego guru.
- [5] François Charette. *Polyglossia: A Babel Replacement for XAETEX*. Dostępne wraz z dystrybucją TEXLive w pliku polyglossia.pdf. (Wpisz texdoc polyglossia w linii poleceń.)
- [6] Will Robertson i Khaled Hosny. *The fontspec package*. Dostępne wraz z dystrybucją TEXLive w pliku fontspec.pdf. (Wpisz texdoc fontspec w linii poleceń.)
- [7] Apostolos Syropoulos. *The xgreek package*. Dostępne wraz z dystrybucją TęXLive w pliku xgreek.pdf. (Wpisz texdoc xgreek w linii poleceń.)
- [8] Vafa Khalighi. The bidi package. Dostępne wraz z dystrybucją TEXLive w pliku bidi.pdf. (Wpisz texdoc bidi w linii poleceń.)
- [9] Vafa Khalighi. The XePersian package. Dostępne wraz z dystrybucją TEXLive w pliku xepersian-doc.pdf. (Wpisz texdoc xepersian w linii poleceń.)
- [10] François Charette. An ArabT<sub>E</sub>X-like interface for typesetting languages in Arabic script with X<sub>H</sub>BT<sub>E</sub>X. Dostępne wraz z dystrybucją T<sub>E</sub>XLive w pliku arabxetex.pdf. (Wpisz texdoc arabxetex w linii poleceń.)
- [11] Wenchang Sun. *The xeCJK package*. Dostępne wraz z dystrybucją T<sub>E</sub>XLive w pliku xeCJK.pdf. (Wpisz texdoc xecjk w linii poleceń.)
- [12] D. P. Carlisle. *Packages in the 'graphics' bundle*. Dokument dostępny w zestawie pakietów "graphics" w pliku grfguide.tex.

136 BIBLIOGRAFIA

[13] Rainer Schöpf, Raichle Bernd i Chris Rowley. A New Implementation of #TEX's verbatim Environments. Dokument dostępny w zestawie pakietów "tools" w pliku verbatim.dtx.

- [14] Michel Goossens, Sebastian Rahtz i Frank Mittelbach. The LaTeX Graphics Companion. Reading, Massachusetts: Addison-Wesley, 1997. ISBN: 0-201--85469-4.
- [15] John D. Hobby. A User's Manual for METAPOST. Dostępny w http://cm.bell-labs.com/who/hobby/.
- [16] Urs Oswald. *Graphics in ĿTEX 2€*. Oba dostępne w http://www.ursoswald. ch. zawiera plik źródłowy Javy do generowania dowolnych okręgów i elips przy użyciu otoczenia picture, i *METAPOST A Tutorial*.
- [17] Alan Hoenig. T<sub>E</sub>X Unbound. Oxford University Press, 1998. ISBN: 0-19-509685-1; 0-19-509686-X (pbk.)
- [18] Till Tantau. *TikZ&PGF Manual*. Dostępne w CTAN://graphics/pgf/base/doc/generic/pgf/pgfmanual.pdf.
- [19] Pascal Brachet. Texmaker. Wer. 5.1.3. 2022. URL: https://www.xmlmath.net/texmaker/.
- [20] Benito van der Zander. *TeXstudio*. Wer. 4.2.3. 2022. URL: https://www.texstudio.org/.
- [21] MacTeX TeXnical working group. MacTeX. Wer. MacTeX-2022. 2022. URL: https://tug.org/mactex/.
- [22] Richard Koch et al. *TeXShop*. Wer. 4.70. 2022. URL: https://pages.uoregon.edu/koch/texshop/.
- [23] Jonathan Kew, Stefan Löffler i Charlie Sharpsteen. TeXworks. Wer. 0.6.7. 2022. URL: https://www.tug.org/texworks/.
- [24] Andrea Bergia. PDFView. Wer. 0.14.3. 2007. URL: http://pdfview. sourceforge.net/.
- [25] Christian Schenk. MiKTeX. Wer. 22.3. 2022. URL: https://miktex.org/.
- [26] Karl Berry. TeX Live. Wer. 2022. 2022. URL: https://www.tug.org/texlive/.
- [27] The TeXnicCenter Team. *TeXnicCenter*. Wer. 2.02. 2013. URL: https://www.texniccenter.org/.
- [28] Krzysztof Kowalczyk. Sumatra PDF. Wer. 3.3.3. 2021. URL: https://www.sumatrapdfreader.org/.
- [29] L. Peter Deutsch. Ghostscript. Wer. 9.56.1. 2022. URL: https://www.ghostscript.com/.
- [30] Spencer Kimball i Peter Mattis. GIMP. Wer. 2.10.30. 2021. URL: https://www.gimp.org/.

BIBLIOGRAFIA 137

[31]  $\LaTeX$  Project Team.  $\LaTeX$   $2\varepsilon$  for authors. Dokument dostępny w pliku usrguide.tex w dystrybucji  $\LaTeX$   $2\varepsilon$ .

- [32]  $\LaTeX$  Project Team.  $\LaTeX$   $2\varepsilon$  for Class and Package writers. Dokument dostępny w pliku clsguide.tex w dystrybucji  $\LaTeX$   $2\varepsilon$ .
- [33] LaTeX3 Project Team.  $\angle BTEX 2_{\varepsilon}$  Font selection. Dokument dostępny w pliku fntguide.tex w dystrybucji LaTeX  $2_{\varepsilon}$ .
- [34] Vladimir Volovich, Werner Lemberg i LaTeX3 Project Team. Cyrillic languages support in LaTeX. Rozpowszechniany w dystrybucji LaTeX  $2\varepsilon$  w pliku cyrguide.tex.
- [35] Graham Williams. *The TeX Catalogue*. Dostępny online w CTAN://help/Catalogue/catalogue.html. Jest to kompletne zestawienie wielu pakietów powiązanych TĘXem i LATĘXem.
- [36] Kristoffer H. Rose. Xy-pic User's Guide. Dostępne w CTAN z pakietem Xy-pic.

## Indeks

Crumb ala	
Symbols	amssymb, 48, 62, 67
\!, 60	amsthm, 63, 64
, 47, 60	\and, $31$
-, 22	\appendix, 30, 31
-, 22	arabski, 28
-, 22	arabxetex, 28
—, <u>22</u>	\arccos, 50
\-, 20	\arcsin, 50
., (spacja po), 29	\arctan, 50
, 24	\arg, 50
\:, 60	argument, 6
\;, 60	opcjonalny, 6
\0, 29	array, 59, 60
\[, 46, 47	\arraystretch, 38
\$, 45	\author, 31, 83, 88
\ 19, 34, 35, 37, 116	В
\\*, 19	
\], 46	B5, 10
~, 29	babel, 25
A	\backmatter, 31
A	\bar, 50
A4, 10	\baselineskip, 113
A5, 10	beamer, 86–89, 91
abstract, 35	\begin, 33, 92, 100
\addtolength, 118	\Beta, 67
adres URL, 22	bezszeryfowe, 110
æ, 25	\bibitem, 75
akcenty	bibliografia, 75
matematyczne, 50	bidi, 27
akut, 25	\Big, 53
align, 54	\big, 53
\Alpha, 67	\Bigg, 53
\alt, 89	\bigg, 53
amsbsy, 62	\bigskip, 116
amsfonts, 62, 71	\binom, 51
amsmath, $45$ , $51$ , $52$ , $60-62$	block, $89$

bm, 62	displaymath, 46
Bmatrix, 60	\displaystyle, 62
bmatrix, 60	doc, 12
\bmod, 51	\documentclass, 9, 13, 20
\boldmath, 62	\dum, 105
\boldsymbol, 62	dwie kolumny, 10
booktabs, 39	dwustronne, 10
,	dywiz, 22
$\mathbf{C}$	długie równania, 53
calc, 118	,
\caption, $42$	${f E}$
cases, 59	eepic, $95$
\cdot, 49	\emph, 33, 112
\cdots, 49	empty, 11
center, 34	Encapsulated PostScript, 125
\chapter, 30, 78	\end, $33$ , $92$
\chaptermark, 78	enumerate, $33$
chiński, <mark>29</mark>	eqnarray, <mark>55</mark>
\ci, <del>105</del>	\eqref, 46
\circle, 95	equation, $46, 47, 53, 55$
\circle*, 95	equation*, $46$ , $47$ , $53$
\cite, <del>75</del>	eurosym, 23
\cleardoublepage, 43	executive (format arkusza), 10
\clearpage, 43	\exp, 50
\cline, 37	exscale, 12
color, 86	
comment, 6	${f F}$
\cos, <del>50</del>	\false, 108
$\c$ osh, $50$	fancyhdr, 78
\cot, 50	\fbox, 21
\coth, 50	figure, $40$
\csc, <del>50</del>	flushleft, $34$
csquotes, 26	flushright, $34$
cudzysłów, <mark>21</mark>	\foldera, 99
	\folderb, 99
D	font, 109
\date, <mark>31</mark>	\footnotesize, 110
dcolumn, 38	\Huge, 110
$\dots, 49$	\huge, 110
\DeclareMathOperator, 50	\LARGE, 110
\deg, <u>50</u>	\Large, <u>110</u>
\depth, 120	\large, 110
description, 33	\mathbf, 111
\det, <u>50</u>	\mathcal, 111
\dfrac, <mark>51</mark>	\mathit, 111
\dim, 50	\mathnormal, 111

\mathrm, 111	\headheight, 117
\mathsf, 111	headings, 11
\mathtt, 111	\headsep, 117
\normalsize, 110	hebrajski, 28
\scriptsize, 110	\height, 120
\small, 110	hipertekst, 80
\textbf, 110	hiperłącze, 80
\textit, 110	\hline, 37
\textmd, 110	\hom, 50
\textnormal, 110	\href, 83
\textrm, 110	\hspace, 107, 114
\textsc, 110	\hspace*, 115
\textsf, 110	HTML, 80, 81
\textsl, 110	\Huge, 110
\texttt, 110	\huge, 110
\textup, 110	hyperref, 27, 81, 84, 86
\tiny, 110	hyphenat, 79
fontenc, 12	\hyphenation, 20
fontspec, 25, 85, 86	(ii) phondo Ion; 20
\footnote, 32	I
\footnotesize, 110	ı ("i" bez kropki), 25
\footskip, 117	= **
format arkusza, 10	\idotsint, 61
\frac, 51	IEEEeqnarray, 54, 56
frame, 88	\IEEEeqnarraymulticol, 57
\framebox, 120	\IEEEmulticol, 58
\frenchspacing, 29	\IEEEnonumber, 58
\frontmatter, 31	IEEEtrantools, 56
funkcje częściowe, 59	\IEEEyesnumber, 58
\fussy, 20	\IEEEyessubnumber, 59
<b>,,</b>	ifthen, 12
${f G}$	\ignorespaces, 107, 108
\gcd, 50	\ignorespacesafterend, 108
geometry, 79	\iiiint, 61
GhostScript, 125	\iiint, 61
GhostView, 125	\iint, $61$
Gimp, 125	\include, 14
grafika, 11	\includegraphics, $39$ , $119$
graphicx, 39, 86	\includeonly, 14
grawis, 25	indeks, 76
Greka, 27	dolny, $48$
grupa, 110	górny, 48
grupowanie, 110	\indent, 114
,	indentfirst, 114
H	\index, 76, 77
\hat, 50	\inf, 50

\input, 14	${f L}$
inputenc, 12	$\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ $
\institute, 88	Lamport Leslie, 2
\int, 52	\LARGE, 110
interlinia, 113	\Large, 110
\item, 33	\large, 110
itemize, $33$ , $89$	\LaTeX, 21
	ĿТ <sub>Е</sub> Х3, <mark>4</mark>
J	\LaTeXe, 21
ј ("j" bez kropki), <mark>25</mark>	latexsym, 12
japoński, 29	layout, 116
Jawi, 28	layouts, 117
jedna kolumna, <mark>10</mark>	\ldots, 24, 49
jednostki, 115, 116	ackslashleft, $52$
jednostronne, 10	\lefteqn, $55$ , $57$
język, <mark>25</mark>	\leftmark, 78
języki, <mark>25</mark>	letter (format arkusza), 10
	\lg, <mark>50</mark>
K	$ligatura, \frac{24}{}$
Kapitaliki, 110	\lim, 50
kashida, 28	$\$ liminf, $\frac{50}{}$
Kashmiri, 28	\limsup, 50
\ker, 50	$\$ line, $93$ , $99$
klamra	$\$ linebreak, $19$
pozioma, 49	\linespread, 113
klasa	$\$ linethickness, $96, 97, 99$
article, 9	\listoffigures, 42
book, 9	\listoftables, 42
minimal, 9	$\ln, 50$
proc, 9	\log, 50
slides, 9	longtable, 38
klej, 119	1scommand, $105$
Knuth Donald E., 1	
kolorowy tekst, 11	${f M}$
komentarz, 6	Macierz, 60
koreański, <mark>29</mark>	$MacTeX, \frac{124}{}$
kreska	$\mbox{\mbox{\mbox{mainmatter}}}, 31, 83$
pozioma, 49	\makebox, 120
kropka, 24, 49	makeidx, 76
kropki, 49	$makeidx, \textcolor{red}{12}, \textcolor{red}{76}$
trzy, 49	makeindex, 76
kropki przekątne, 49	\makeindex, 76
kurdyjski, 28	$\mbox{\tt maketitle}, 31$
kursywa, 110	Malay, 28
\kwle, 106	\marginparpush, 117

\marginparsep, 117	\nonumber, 58
\marginparwidth, 117	\nopagebreak, 19
matematyka, 45	\normalsize, 110
funkcje, 50	\not, 68
minus, 22	ntheorem, 64
\mathbb, 48	
\mathbf, 111	O
\mathcal, 111	\oddsidemargin, 117
\mathit, 111	odstęp, 4
\mathnormal, 111	na początku wiersza, 4
\mathrm, 111	pionowy, 115
mathrsfs, 71	po komendzie, 5
\mathsf, 111	poziomy, 114
\mathtt, 111	w trybie matematycznym, 60
matrix, 60	odstępy
\max, 50	tryb matematyczny, 47
\mbox, 21, 24, 120	odsyłacze, 31
\medskip, 116	$\infty, \frac{25}{25}$
mhchem, 61	ogranicznik, 52
microtype, 86	\only, 89
MiKT <sub>E</sub> X, 124	opcje, 9
$\min, \frac{50}{}$	operator
minipage, 120	iloczynu, <mark>52</mark>
minipage, 119, 120	sumowania, 52
modulo, 51	otoczenia
\multicolumn, 38	Bmatrix, 60
\multicolumns, 57	IEEEeqnarray, 54, 56
\multiput, 93, 96	Vmatrix, 60
$\mathtt{multline}, 53-55$	abstract, 35
multline*, 53	align, 54
	array, 59, 60
${f N}$	block, <mark>89</mark>
nagłówek, <mark>11</mark>	bmatrix, 60
nawias, 52	cases, <mark>59</mark>
nawiasy klamrowe, 6	center, 34
nawiasy kwadratowe, 6	comment, 6
\negmedspace, 58	description, 33
\newcommand, 61, 106, 107	displaymath, 46
\newenvironment, 107	enumerate, 33
\newline, 19	eqnarray, 55
\newpage, 19	equation*, $46, 47, 53$
\newsavebox, 98	equation, 46, 47, 53, 55
\newtheorem, 63	figure, 40
\noindent, 114	flushleft, 34
\nolinebreak, 19	flushright, $\frac{34}{}$

. 00	1 1 20
frame, 88	booktabs, 39
itemize, 33, 89	calc, 118
lscommand, 105	color, 86
matrix, 60	csquotes, 26
$\mathtt{minipage}, 119, 120$	dcolumn, 38
multline*, 53	doc, <u>12</u>
multline, $53-55$	eepic, 95
picture, $91, 92, 95, 96$	eurosym, 23
pmatrix, 60	exscale, 12
proof, 64	fancyhdr, 78
$\mathtt{quotation}, \textcolor{red}{35}$	fontenc, 12
quote, $35$	fontspec, 25, 85, 86
$\mathtt{table}, 40, 41$	geometry, 79
tabular, 36, 38, 39, 119	graphicx, $39$ , $86$
thebibliography, $75$	hyperref, 27, 81, 84, 86
tikzpicture, $101$	hyphenat, 79
verbatim, 35, 79	IEEEtrantools, 56
verse, $35$	ifthen, 12
vmatrix, 60	indentfirst, 114
Ottoman, 28	inputenc, 12
\oval, 97, 99	latexsym, 12
\overbrace, 49	layout, 116
overfull hbox, 20	layouts, 117
\overleftarrow, 50	longtable, 38
\overline, 49	makeidx, 12, 76
\overrightarrow, 50	mathrsfs, 71
	mhchem, 61
P	microtype, 86
\pagebreak, 19, 115	minipage, 120
\pageref, 32, 80	ntheorem, 64
\pagestyle, 11	pgf, 91, 101, 103
pagina dolna, 11	pgfplot, 104
pagina górna, 11	polyglossia, 20, 25, 27, 28
pakiet, 7, 11	ppower4, 88
pakiety	prosper, 88
amsbsy, 62	pstricks, 95
amsfonts, $62$ , $71$	showidx, 77
amsmath, 45, 51, 52, 60–62	syntonly, 12, 14
amssymb, 48, 62, 67	textcomp, 23
amsthm, 63, 64	tikz, 91, 101
arabxetex, 28	verbatim, 6, 79
babel, 25	xeCJK, 29
beamer, 86–89, 91	xepersian, 27, 28
bidi, 27	xgreek, 27
bm, 62	\paperheight, 117
5m, <del>62</del>	(Paparmar6mo, 111

\paperwidth, 117	\and, <mark>31</mark>
\par, 110, 113	\appendix, $\frac{30}{31}$
\paragraph, 30	\arccos, 50
\parbox, 119, 120	\arcsin, 50
\parindent, 114	\arctan, 50
\parskip, 114	\arg, 50
\part, 30	\arraystretch, 38
\partial, 51	\author, 31, 83, 88
Pashto, 28	\backmatter, 31
\pause, 89	\bar, 50
pauza, 22	\baselineskip, 113
PDF, 80, 81, 84	\begin, 33, 92, 100
pdfl⁴T <sub>E</sub> X, <mark>86</mark> , 88	\Beta, 67
PDFView, 124	\bibitem, 75
perski, 27, 28	\Big, 53
pgf, 91, 101, 103	\big, 53
pgfplot, 104	\Bigg, 53
\phantom, 61	\bigg, 53
picture, 91, 92, 95, 96	\bigskip, 116
pierwiastek kwadratowy, 49	\binom, 51
pionowe	\bmod, 51
kropki, 49	\boldmath, 62
plain, 11	\boldsymbol, 62
plik źródłowy, 7	\caption, 42
pmatrix, 60	\cdot, 49
\pmod, 51	\cdots, 49
pochodna częściowa, 51	\chapter, 30, 78
pochylone, 110	\chaptermark, 78
podwójna interlinia, 113	\ci, <mark>105</mark>
pogrubione, 110	\circle, 95
pogrubione symbole, 62	\circle*, 95
polecenia, 5	\cite, <mark>75</mark>
\!, <mark>60</mark>	\cleardoublepage, $43$
, 47, 60	\clearpage, 43
\-, <del>20</del>	\cline, 37
\:, <mark>60</mark>	\cos, <mark>50</mark>
\;, <mark>60</mark>	\cosh, 50
\@, <mark>29</mark>	\cot, <mark>50</mark>
\[, 46, 47	\coth, 50
\ 19, 34, 35, 37, 116	\csc, <mark>50</mark>
<b>\\*</b> , 19	\date, <mark>31</mark>
\], <mark>46</mark>	\ddots, 49
\addtolength, 118	\DeclareMathOperator, $50$
\Alpha, 67	\deg, 50
\alt, 89	\depth, 120

\det, 50	\includeonly, 14
\dfrac, 51	\indent, 114
\dim, 50	\index, 76, 77
\displaystyle, 62	\inf, 50
\documentclass, 9, 13, 20	\input, 14
\dum, 105	\institute, 88
\emph, 33, 112	\int, 52
\end, 33, 92	\item, 33
\eqref, 46	\ker, 50
\exp, 50	\kwle, 106
\false, 108	\label, 32, 42
\fbox, 21	\LaTeX, 21
\foldera, 99	\LaTeXe, 21
\folderb, 99	\ldots, 24, 49
\footnote, 32	\left, <mark>52</mark>
\footskip, 117	\lefteqn, 55, 57
\frac, 51	\leftmark, 78
\framebox, 120	\lg, 50
\frenchspacing, 29	\lim, 50
\frontmatter, 31	\liminf, 50
\fussy, 20	\limsup, 50
\gcd, 50	\line, 93, 99
\hat, 50	\linebreak, 19
\headheight, 117	\linespread, 113
\headsep, 117	\linethickness, 96, 97, 99
\height, 120	\listoffigures, 42
\hline, 37	\listoftables, 42
\hom, 50	\ln, 50
\href, 83	\log, 50
\hspace, 107, 114	\mainmatter, 31, 83
\hspace*, 115	\makebox, 120
\hyphenation, 20	\makeindex, 76
\idotsint, 61	\maketitle, 31
\IEEEeqnarraymulticol, 57	\marginparpush, 117
\IEEEmulticol, 58	\marginparsep, 117
\IEEEnonumber, 58	\marginparwidth, 117
\IEEEyesnumber, 58	\mathbb, 48
\IEEEyessubnumber, 59	$\mbox{max}, 50$
\ignorespaces, 107, 108	\mbox, 21, 24, 120
\ignorespacesafterend, 108	\medskip, 116
\iiiint, 61	\min, 50
\iiint, 61	\multicolumn, 38
\iint, 61	\multicolumns, 57
\include, 14	\multiput, 93, 96
\includegraphics, $39$ , $119$	\negmedspace, $58$

\newcommand, 61, 106, 107	\renewcommand, 106
\newenvironment, 107	\renewenvironment, 107
\newline, 19	\right, 52, 59
\newpage, 19	$\right., 52$
\newsavebox, 98	\rightmark, 78
\newtheorem, 63	\rule, 38, 107, 121
\noindent, 114	\savebox, 98
\nolinebreak, 19	\scriptscriptstyle, 62
\nonumber, 58	\scriptstyle, 62
\nopagebreak, 19	\sec, 50
\not, 68	\section, $30, 88, 89$
\oddsidemargin, 117	\sectionmark, 78
\only, 89	\setlength, 92, 114, 118
\oval, 97, 99	\settodepth, 118
\overbrace, 49	\settoheight, 118
\overleftarrow, 50	\settowidth, 118
\overline, 49	$\sin, 50$
\overrightarrow, 50	\sinh, $50$
\pagebreak, 19, 115	\slash, 22
\pageref, 32, 80	\sloppy, 20
\pagestyle, 11	\smallskip, 116
\paperheight, 117	$\slash$ , 47
\paperwidth, 117	\sqrt, <mark>49</mark>
\par, 110, 113	\stackrel, 52
\paragraph, 30	\stretch, 107, 115
\parbox, 119, 120	\subparagraph, 30
\parindent, 114	\subsection, $30$ , $88$ , $89$
\parskip, 114	\subsectionmark, 78
\part, 30	extstyle  ext
\partial, 51	\subsubsection, $\frac{30}{}$
\pause, 89	$\sum, 52$
\phantom, 61	$\setminus \sup, \frac{50}{}$
\pmod, 51	\surd, 49
\Pr, 50	\tabcolsep, 38
\printindex, 77	\tableofcontents, $30$ , $42$
\prod, <u>52</u>	$\tag, 46$
\providecommand, $107$	an, 50
\ProvidesPackage, 109	anh, 50
\put, 93-98	\temporal, 89
$\q$ pezier, $91$ , $93$ , $99$	\TeX, 21
$\qeparter $ $\qe$	\texorpdfstring, 84
\qquad, 47, 60	$ ag{textbackslash}, 5$
, 47, 57, 60	\textbf, 112
\raisebox, 120	\textcelsius, 23
ref, 32, 42, 80	\textdegree, 23

\texteuro, 23	\prod, <mark>52</mark>
\textheight, 117	proof, 64
\textstyle, 62	prosper, 88
\textwidth, 117	proste, 110
\tfrac, 51	\providecommand, 107
\theoremstyle, 63	\ProvidesPackage, 109
\thicklines, 94, 97, 99	przecinek, 24
\thinlines, 97, 99	pstricks, 95
\thispagestyle, 11	pudełko, <mark>119</mark>
\title, 31, 88	\put, 93-98
\titlegraphic, 88	półpauza, <mark>22</mark>
\today, 21	,
\topmargin, 117	$\mathbf{Q}$
\totalheight, 120	\qbezier, 91, 93, 99
\ud, 61	\qedhere, 64, 65
\uncover, 89	\qquad, 47, 60
\underbrace, 49	, 47, 57, 60
\underline, 33, 49	quotation, 35
	quote, $35$
\unitlength, $92$ , $94$ \updownarrow, $52$	_
\usebox, 98	${f R}$
\usepackage, 11, 13, 23, 109	\raisebox, 120
\usetikzlibrary, 103	\ref, 32, 42, 80
\vdots, 49	\renewcommand, 106
\vec, 50	\renewenvironment, 107
\vector, 94	report
\verb, 36	klasa, 9
\verbatiminput, 79	\right, 52, 59
\vspace, 115	\right., 52
\vspace*, 115 \vspace*, 115	\rightmark, 78
_	romziar fontu, 110
\widehat, 50	rozmiar fontu, 10, 109
\widetilde, 50	rozmiar kartki, 10, 116
\width, 120	rozszerzenia, 13
polyglossia, 20, 25, 27, 28	. aux, 13
POSTSCRIPT, 3, 92, 123, 125	.cls, 13
Encapsulated, 125	.dtx, 13, 80
poziome	.dvi, 13
klamra, 49	.fd, 13
kreska, 49	.glo, 80
kropki, 49	.idx, 14, 77
ppower4, 88	.ilg, 14
\Pr, 50	.ind, 14, 77
preambuła, 7	13, 79
prim, 50	.lof, 13
\printindex, 77	.log, <del>13</del>

.lot, <mark>13</mark>	styl tekstowy, 45, 47
.sty, 13, 79, 109	\subparagraph, 30
. tex, 8, 13	\subsection, $30$ , $88$ , $89$
.toc, $13$	\subsectionmark, 78
\rule, 38, 107, 121	\substack, 52
równanie, 45	\subsubsection, 30
ĿΥΕΧ, <mark>46</mark>	\sum, 52
amsmath, 46	\sup, 50
wiele, 54	\surd, 49
	symbol
S	końca dowodu, 64
\savebox, 98	syntonly, <u>12</u> , <u>14</u>
\scriptscriptstyle, 62	szeryfowe, 110
\scriptsize, 110	Słowo, <b>77</b>
\scriptstyle, 62	
\sec, 50	${f T}$
\section, 30, 88, 89	\tabcolsep, 38
\sectionmark, 78	tabele, 36
\setlength, 92, 114, 118	table, $40, 41$
\settodepth, 118	$\table of contents, 30, 42$
\settoheight, 118	tabular, 36, 38, 39, 119
\settowidth, 118	\tag, 46
showidx, 77	\tan, 50
\sin, 50	\tanh, <mark>50</mark>
Sindhi, 28	\temporal, 89
\sinh, 50	\TeX, 21
skorowidz, 76	TeXnicCenter, 125
\slash, 22	\texorpdfstring, 84
\sloppy, 20	\textbackslash, 5
\small, 110	\textbf, 110, 112
\smallskip, 116	\textcelsius, 23
\smash, 47	textcomp, 23
\sqrt, 49	\textdegree, 23
\stackrel, 52	\texteuro, 23
stopka, 11	\textheight, 117
\stretch, 107, 115	\textit, 110
struktura, 7	\textmd, 110
strut, 38	\textnormal, 110
strzałki, 50	\textrm, 110
styl strony	\textsc, 110
$empty, \frac{11}{}$	\textsf, 110
styl pokazowy, 45, 47	\textsl, 110
styl strony, 11	\textstyle, 62
headings, 11	\texttt, 110
plain, 11	\textup, 110

\tfrac, 51 The \( \text{DTEX} \) Project, 2 thebibliography, 75 theoremstyle, 63 \thicklines, 94, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 91, 101 tikz, 91, 101 title, 31, 88 \titlegraphic, 88 \titlegraphic, 88 \today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytul, 10  U  Ud, 61 Uighur, 28 Ukośnik, 22 ukośnik wsteczny, 5 uklad strony, 116 umlaut, 25 \uncover, 89 \underbrace, 49 underfull hbox, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \underword, 98 \usebox, 98 \usebackage, 11, 13, 23, 109 \usetikzlibrary, 103 ulamek \uplessey piętrowy, 51 \usepackage, 24 \uverbatim, 6, 79 \uvector, 94 \uverbatim, 6, 79 \uverbatim, 97 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 90 \uverbatimin, 67 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 90 \uverbatimin, 90 \uverbatimin, 90 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 79 \uverbatiminut, 60 \uverbatimin, 79 \uverbatiminut, 60 \uverbatimin, 60 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 90 \uverbatiminut, 10 \uverbat	\textwidth, 117	$\mathbf{V}$
The ETEX Project, 2 thebibliography, 75 theoremstyle, 63 \thicklines, 94, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 91, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 91, 99 \thinlines, 97, 90 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 90 \thinlin		·
Thebibliography, 75		
\theoremstyle, 63 \thicklines, 94, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 91, 101 \tikz, 91,	_ ,	
\thicklines, 94, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 97, 99 \thinlines, 91, 101 tikz, 91, 101 tikzpicture, 101 \tity, 110 \title, 31, 88 \titlegraphic, 88 \titlegraphic, 88 \today, 21 typ matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytul, 10 tytuł dokumentu, 10  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U	0 1 0	
\thinlines, 97, 99 \thispagestyle, 11 tikz, 91, 101 tikzpicture, 101 \titzpicture, 60 \tmatrix, 20 \tmatrix, 20 \tmatrix, 24 \tmatrix, 20 \tmatrix, 24 \tmatrix, 21 \tmatrix, 22 \tmatrix, 21 \tmatrix, 21 \tmatrix, 22 \tmatrix, 21 \tmatrix, 22 \tmatrix, 21 \tmatrix, 22 \tmatrix, 23 \tmatrix, 22 \tmatrix, 23 \tmatrix, 21 \tmatrix, 23, 109 \tmatrix, 22 \tmatrix, 21 \tmatrix, 22 \tmatrix, 22 \tmatrix, 23, 109 \tmatrix, 22 \tmatrix, 23, 109 \tmatrix, 22 \tmatrix, 23, 109 \t		
\thispagestyle, 11 tikz, 91, 101 tikzpicture, 101 \tiny, 110 \tity, 110 \tity, 31, 88 \titlegraphic, 88 \titlegraphic, 88 \today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U		
tikz, 91, 101 tikzpicture, 101 Viitle, 31, 88 Viitlegraphic, 88 Vititlegraphic, 88 Vitoday, 21 Vtopmargin, 117 Vtotalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U  U		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
tikzpicture, 101 \tiny, 110 \title, 31, 88 \titlegraphic, 88 \today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 tryb tekstowy, 47 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U \text{Ud, 61} Uighur, 28 Ukośnik, 22 ukośnik wsteczny, 5 układ strony, 116 umlaut, 25 \text{Uncover, 89} \text{Vanderbrace, 49} underbrace, 49 underbrace, 49 underline, 33, 49 \text{Vantile, 10} \text{Vmatrix, 60} \text{vmatrix, 60} \text{vspace*, 115} \text{Vspace**, 115} \text{W} \text{vspace**, 115} \text{W} \text{wektor, 50} \text{wideth1, 50} \text{wideth1, 20} \text{wideth1, 20} \text{wideth2, 50} \text{wyslamins} \text{wideth2, 50} \text{wyslamins} \text{wideth2, 50} \text{wideth2, 50} \text{wideth2, 50} \text{wideth2, 50}		
\tiny, 110 \title, 31, 88 \titlegraphic, 88 \today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  \text{U}  \text{U}  \text{U}  \text{Sonik, 22} \text{ukośnik wsteczny, 5} \text{uklad strony, 116} \text{umlaut, 25} \text{Vncover, 89} \text{vmderfull hbox, 20} \text{vmderline, 33, 49} \text{vmitlength, 92, 94} \text{Urdu, 28} \text{Usebox, 98} \text{Vusetikzlibrary, 103} \text{ulamek}  \text{vmatrix, 60} \text{vspace*, 115} \text{Vspace*, 115} \text{Vspace*, 115} \text{W}  \text{vspace*, 115} \text{W}  \text{wektor, 50} \text{widetilde, 50} \text{wyfadnik, 48} \text{wypiary kartki, 10} \text{wymiar strony, 116} \text{wymiary kartki, 10} \text{wymiary kartki, 10} \text{wyrownanie} \text{do prawej, 34} \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{X} \text{XeCJK, 29} \text{XdPEX, 84} \text{xepersian, 27, 28} \text{XdPEX, 84} \text{xepersian, 27, 28} \text{XdPEX, 84} \text{xgreek, 27} \text{ValeTEX, 3} \text{Zolety ETEX, 3} \text{zolety (symbole), 48} \text{znak} \text{vale 1} \text{vale 2} \text{vale 2} \text{vale 3} \text{vale 3} \text{vale 3} \text{vale 3} \text{vale 4} \text{vale 2} \text{vale 3} \text{vale 4} \text{vale 2} \text{vale 4} \text{vale 5} \text{vale 4} \text{vale 5} \text{vale 4} \text{vale 5} \text{vale 4} \text{vale 5} \text{vale 5} \text{vale 5} \text{vale 5} \text{vale 6} \text{vale 6} \text{vale 6} \text{vale 7} \text{vale 6} \text{vale 6} \text{vale 6} \text{vale 7} \text{vale 6} \text{vale 7} \text{vale 6} \text{vale 6} \text{vale 7} v		Vmatrix, 60
\title, 31, 88 \titlegraphic, 88 \today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 tryb tekstowy, 47 tryb tekstowy, 47 tyda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  \text{U} \text{Ud, 61} \text{Uighur, 28} \text{Ukośnik, 22} \text{ukośnik wsteczny, 5} \text{ukad strony, 116} \text{umlaut, 25} \text{umcover, 89} \text{uncover, 89} \text{underbrace, 49} \	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	vmatrix, 60
\titlegraphic, 88 \today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U \text{ud, 61} \text{Uighur, 28} \text{Ukośnik, 22} \text{ukośnik wsteczny, 5} \text{ukad strony, 116} \text{umlaut, 25} \text{umcover, 89} \text{umcover, 89} \text{umderfull hbox, 20} \text{umderline, 33, 49} \text{umlaut, 28} \text{Urdu, 28} \text{Urdu, 28} \text{Urdu, 28} \text{Urdu, 28} \text{usebox, 98} \text{usepace*, 115}  \text{W} \text{wektor, 50} \text{widetal, 50} \text{widetalle, 50} \text{wideth, 120} \text{wideth, 120} \text{wideth, 120} \text{wideth, 120} \text{wspólczynnik dwumianowy, 51} \text{wspáczynnik dwumianowy, 52} \text{YSIWSC, 2, 3} \text{WYSIWSC, 2, 3} \text{YslLEX, 84} \text{xpecsJK, 29} \text{XglFEX, 84} \text{xgrek, 27} \text{Zalety ETgXa, 3} zolety (symbole)		\vspace, <u>115</u>
\today, 21 \topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U \text{U} \text{Uighur, 28} \text{Ukośnik, 22} \text{ukośnik wsteczny, 5} \text{uklad strony, 116} \text{umlaut, 25} \text{uncover, 89} \text{uncoter, 89} \text{underbrace, 49} \text{unitlength, 92, 94} \text{Urdu, 28} \text{Usebox, 98} \text{usebox, 98} \text{usepackage, 11, 13, 23, 109} \text{usetikzlibrary, 103} \text{ukwktor, 50} \text{widehat, 50} \text{wideth, 120} \text{współczynnik dwumianowy, 51} \text{wstawki niesztywne, 40} \text{wykladnik, 48} \text{wymiary torty, 116} \text{wymiar strony, 116} \text{wymiary kartki, 10} \text{wyrównanie} \text{do prawej, 34} \text{do prawej, 34} \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{VxeCJK, 29} \text{X_TIFX, 84} \text{xepersian, 27, 28} \text{X_TIFX, 84} \text{xgreek, 27} \text{VzleTFX, 84} \text{xgreek, 27} \text{valetty ETEXa, 3} \text{zolory (symbole), 48} \text{znak} \text{valetty ETEXa, 3} \text{zolory (symbole), 48} \text{znak} \text{valetty ETEXa, 3} \text{zolory (symbole), 48} \text{znak} \text{znak minus, 22}		\vspace*, 115
\topmargin, 117 \totalheight, 120 tryb matematycznym, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U \text{U} \text{Uighur, 28} \text{Ukośnik, 22} \text{ukośnik wsteczny, 5} \text{uklad strony, 116} \text{umlaut, 25} \text{uncover, 89} \text{underbrace, 49} \text{underbrace, 49} \text{underbrace, 49} \text{unitlength, 92, 94} \text{Urdu, 28} \text{Usebox, 98} \text{usebox, 98} \text{usebox, 98} \text{usebox, 98} \text{usebox, 98} \text{usebox, 98} \text{usetikzlibrary, 103} \text{uidethat, 50} \text{widethat, 50} \text{widethat, 50} \text{wideth, 120} \text{współczynnik dwumianowy, 51} \text{wstawki niesztywne, 40} \text{wykladnik, 48} \text{wymiary kartki, 10} \text{wymiary kartki, 10} \text{wymiary kartki, 10} \text{wyrównanie} \text{do prawej, 34} \text{do prawej, 34} \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{X} \text{ZIET, 84} \text{xgreek, 27} \text{Zalety ETEXa, 3} \text{Zilety, 84} \text{xgreek, 27} \text{videthat, 120} \text{videth, 120} \text{współczynnik dwumianowy, 51 \text{wstawki niesztywne, 40 \text{wymiary kartki, 10} \text{wymiary kartki, 10} \text{wyrównanie} \text{do prawej, 34 \text{WYSIWYG, 2, 3} \text{VYSIWYG, 2, 3} \text{X} \text{ZIET, 84 \text{xgreek, 27} \text{Zalety ETEXa, 3} \text{Zilety ETEXa, 3} \text{Zilety ETEXa, 3} \text{Zilety ETEXa, 3} \text{Zolory (symbole), 48} \text{Znak} \text{Zolory (symbole), 48} \text{Znak} \text{Zolory (symbole), 48} \text{Znak minus, 22}		
\totalheight, 120  tryb matematycznym, 47  tryb tekstowy, 47  turecki, 28  tylda, 50  tylda (~), 29  typy plików, 13  tytuł, 10  tytuł dokumentu, 10   U  \text{U}  \text{Ukośnik, 22}  \text{ukośnik wsteczny, 5}  \text{uklad strony, 116}  \text{umlaut, 25}  \text{uncover, 89}  \text{underbrace, 49}  \text{underbrace, 49}  \text{underbrace, 49}  \text{unterbrace, 49}  \text{veresian, 27, 28}  \text{XfTeX, 84}  \text{xgreek, 27}  \text{Valey MySiWYG, 2, 3}  \text{Valey Text, 84}  \text{xgreek, 27}  \text{Valey MySiWYG, 2, 3}  \text{Valey Text, 84}  \text{xgreek, 27}  \text{Valey MySiWYG, 2, 3}  \text{Valey Text, 84}  \text{xgreek, 27}  \text{Valey MySiWYG, 2, 3}  \text{Valey Text, 84}  \text{xgreek, 27}  \text{Valey MySiWYG, 2, 3}		W
tryb matematycznym, 47  tryb tekstowy, 47  turecki, 28  tylda, 50  tylda (~), 29  typy plików, 13  tytuł, 10  tytuł dokumentu, 10  U  \( \text{vmaterial} \)  \( vmateri	1 0 /	
tryb tekstowy, 47 turecki, 28 tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  \( \text{vality} \) \(		
turecki, 28  tylda, 50  tylda (~), 29  typy plików, 13  tytuł, 10  tytuł dokumentu, 10   U  \( \text{U} \)  \( \text{V} \)  \(		
tylda, 50 tylda (~), 29 typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  \( \text{U} \) \( \tex		*
tylda (~), 29  typy plików, 13  tytuł, 10  tytuł dokumentu, 10  Wymiary, 115  wymiary kartki, 10  wyrównanie  do lewej, 34  do prawej, 34  WYSIWYG, 2, 3  Ukośnik, 22  ukośnik wsteczny, 5  układ strony, 116  umlaut, 25  \uncover, 89  \underbrace, 49  underfull hbox, 20  \underfull hbox, 20  \underline, 33, 49  \unitlength, 92, 94  \updownarrow, 52  Urdu, 28  \usebox, 98  \usebox,		
typy plików, 13 tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  U  \( \text{ud, 61} \) \( \text{Uighur, 28} \) \( \text{Ukośnik, 22} \) \( \text{ukośnik wsteczny, 5} \) \( \text{uklad strony, 116} \) \( \text{umlaut, 25} \) \( \text{uncover, 89} \) \( \text{underbrace, 49} \) \( \text{underbrace, 49} \) \( \text{underline, 33, 49} \) \( \text{unitlength, 92, 94} \) \( \text{Urdu, 28} \) \( \text{Urdu, 28} \) \( \text{usebox, 98} \) \( \text{usetikzlibrary, 103} \) \( \text{usetikzlibrary, 103} \) \( \text{uloydamiary, 116} \) \( \text{usetikzlibrary, 103} \) \( \text{usetikzlibrary, 103} \) \( \text{upownanie, 52} \) \( \text{unmowania, 52} \) \( \text{sumowania, 52} \) \( \tex		
tytuł, 10 tytuł dokumentu, 10  Wymiary, 115 wymiary kartki, 10 wymiary katki, 10 wysial kalled in passing the		
tytuł dokumentu, 10  wymiary, 115  wymiary kartki, 10  Wyrównanie  do lewej, 34  do prawej, 34  WYSIWYG, 2, 3  ukośnik, 22  ukośnik wsteczny, 5  układ strony, 116  umlaut, 25  \uncover, 89  \underbrace, 49  underfull hbox, 20  \underline, 33, 49  \unitlength, 92, 94  \updownarrow, 52  Urdu, 28  \usepackage, 11, 13, 23, 109  \usetikzlibrary, 103  ułamek  wymiary, 115  wymiary, 116  wymiary, 116  wymiary, 116  wymiary, 116  wymiary, 115  xeCJK, 29  XalleTeX, 84  xepersian, 27, 28  XalleTeX, 84  xgreek, 27  Z  zalety LateX, 3  zbiory (symbole), 48  znak  całki, 52  sumowania, 52  znak minus, 22		
Wymiary kartki, 10		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
U \(\text{ud, 61}\) \(\text{Uighur, 28}\) \(\text{Ukośnik, 22}\) \(\text{ukośnik wsteczny, 5}\) \(\text{uklad strony, 116}\) \(\text{umlaut, 25}\) \(\text{uncover, 89}\) \(\text{underbrace, 49}\) \(\text{underfull hbox, 20}\) \(\text{underline, 33, 49}\) \(\text{unitlength, 92, 94}\) \(\text{Updownarrow, 52}\) \(\text{Urdu, 28}\) \(\text{usebox, 98}\) \(\text{usebox, 98}\) \(\text{usetikzlibrary, 103}\) \(\text{usetikzlibrary, 103}\) \(\text{udmek}\) \(\text{vinumarian}\) \(\text	tytur dokumentu, 10	
\ud, 61       do lewej, 34         \text{Uighur, 28}       \text{WYSIWYG, 2, 3}         \text{Ukośnik, 22}       \text{WYSIWYG, 2, 3}         \text{ukośnik wsteczny, 5}       \text{X}         \text{uklad strony, 116}       \text{xeCJK, 29}         \text{umlaut, 25}       \text{XqIMEX, 84}         \text{uncover, 89}       \text{xepersian, 27, 28}         \text{underbrace, 49}       \text{XqIEX, 84}         \text{underline, 33, 49}       \text{xgreek, 27}         \text{underline, 92, 94}       \text{Z}         \text{updownarrow, 52}       \text{zalety IMEXa, 3}         \text{Urdu, 28}       \text{zalety (symbole), 48}         \text{usebox, 98}       \text{znak}         \text{usetikzlibrary, 103}       \text{caki, 52}         \text{uhamek}       \text{znak minus, 22}		
Uighur, 28 Ukośnik, 22 ukośnik wsteczny, 5 układ strony, 116 umlaut, 25 \uncover, 89 \underbrace, 49 underbrace, 49 underfull hbox, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94  \updownarrow, 52 Urdu, 28 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 11, 13, 23, 109 \usebox, 103 ułamek  do prawej, 34 WYSIWYG, 2, 3  X xeCJK, 29 XHMTEX, 84 xepersian, 27, 28 XHTEX, 84 xgreek, 27  Z zalety LTEXa, 3 zbiory (symbole), 48 znak całki, 52 sumowania, 52 znak minus, 22		
Ukośnik, 22  ukośnik wsteczny, 5  układ strony, 116  umlaut, 25  \uncover, 89  \underbrace, 49  underfull hbox, 20  \underline, 33, 49  \unitlength, 92, 94  \unitlength, 92, 94  \undownarrow, 52  Urdu, 28  \usebox, 98  \usebox, 98  \usebox, 98  \usebox, 98  \usetikzlibrary, 103  ułamek  WYSIWYG, 2, 3   WYSIWYG, 2, 3   WYSIWYG, 2, 3   X  xeCJK, 29  XHTEX, 84  xepersian, 27, 28  XHTEX, 84  xgreek, 27  Z  zalety LTEXa, 3  zbiory (symbole), 48  znak  całki, 52  sumowania, 52  znak minus, 22	\ud, 61	_
ukośnik wsteczny, 5 układ strony, 116 umlaut, 25 \uncover, 89 \uncover, 89 \underbrace, 49 underfull hbox, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \updownarrow, 52 Urdu, 28 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usetikzlibrary, 103 ułamek  X xeCJK, 29 XqETEX, 84 xepersian, 27, 28 XqTEX, 84 xgreek, 27  Z zalety ETEXa, 3 zbiory (symbole), 48 znak całki, 52 sumowania, 52 znak minus, 22	9 ,	2
układ strony, 116       xeCJK, 29         umlaut, 25       XqIMTEX, 84         \underbrace, 49       xepersian, 27, 28         underfull hbox, 20       xgreek, 27         \underline, 33, 49       Z         \unitlength, 92, 94       Z         \underline, 28       zalety MTEXa, 3         \underline, 28       zbiory (symbole), 48         \usebox, 98       znak         \usepackage, 11, 13, 23, 109       całki, 52         \usetikzlibrary, 103       sumowania, 52         ułamek       znak minus, 22		W 151W 1G, 2, 3
układ strony, 116       xeCJK, 29         umlaut, 25       XHMEX, 84         \uncover, 89       xepersian, 27, 28         \underbrace, 49       XHEX, 84         underfull hbox, 20       xgreek, 27         \underline, 33, 49       Z         \unitlength, 92, 94       Z         \updownarrow, 52       zalety LTEXa, 3         \updownarrow, 98       znak         \usepackage, 11, 13, 23, 109       całki, 52         \usetikzlibrary, 103       sumowania, 52         ułamek       znak minus, 22	ukośnik wsteczny, 5	X
\underline, 25 \uncover, 89 \underbrace, 49 \underfull hbox, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \unitlength, 92 \underline, 28 \underline, 28 \underline, 28 \underline, 28 \underline, 38 \underline, 32 \underline, 32 \underline, 33 \underline, 33 \underline, 33 \underline, 33 \underline, 32 \underline, 33 \underl		
\uncover, 89 \underbrace, 49 \underfull hbox, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \update{\text{updownarrow}, 52} \underline, 28 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 11, 13, 23, 109 \usetikzlibrary, 103 \underline, 32, 22 \update{\text{valery}, 103} \update{\text{calki}, 52} \underline, 32, 22	$umlaut, \frac{25}{2}$	
\underbrace, 49 \underbrace, 49 \underbrace, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \update{\text{Updownarrow}, 52} \underbrace, 27 \underbrace, 27 \update{\text{Z}} \update{\text{Z}} \update{\text{LTEXa}, 3} \update{\text{Z}} \update{\text{LTEXa}, 3} \update{\text{Z}} \update{\text{LSE}} \update{\text{SDiory}} \text{(symbole), 48} \update{\text{Z}} \update{\text{Usebox}, 98} \update{\text{LSE}} \update{\text{Usepackage}, 11, 13, 23, 109} \update{\text{LSE}} \update{\text{Usetikzlibrary}, 103} \update{\text{Usetikzlibrary}, 103} \update{\text{LSE}} \update{\text{LSE}} \update{\text{Z}} \update{\text{LSE}} \update{\text{LSE}} \update{\text{Z}} \update{\text{LSE}} \tex	•	
underfull hbox, 20 \underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 98 \usebox, 98 \useb	,	
\underline, 33, 49 \unitlength, 92, 94 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 58 \usebox, 98 \usebox, 98 \usepackage, 11, 13, 23, 109 \usetikzlibrary, 103 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 52 \updownarrow, 98 \updownarrow	,	<del></del>
\updownarrow, 52 \updownarrow, 98 \updownarrow, 98 \updownarrow, 103 \up	\underline, $\frac{33}{49}$	<b>5</b> ,
Urdu, 28 zbiory (symbole), 48 \usebox, 98 znak \usepackage, 11, 13, 23, 109 całki, 52 \usetikzlibrary, 103 sumowania, 52  ułamek znak minus, 22		${f Z}$
\usebox, 98 \usebox, 98 \usebox, 11, 13, 23, 109 \usebox, 103 \usebox,	\updownarrow, 52	zalety I⁴TEXa, 3
\usepackage, 11, 13, 23, 109 całki, 52 \usetikzlibrary, 103 sumowania, 52 ułamek znak minus, 22	Urdu, <mark>28</mark>	zbiory (symbole), 48
\usetikzlibrary, 103 sumowania, 52 ułamek znak minus, 22	\usebox, 98	znak
ułamek znak minus, 22		całki, <mark>52</mark>
		sumowania, 52
piętrowy, 51 znaki zarezerwowane, 5	ułamek	,
	piętrowy, <mark>51</mark>	znaki zarezerwowane, 5

znaki niedrukowalne,  $\frac{4}{3}$